



Primorski dnevnik

SREDA, 2. SEPTEMBRA 2009

Št. 207 (19.606) leto LXV.

PRIMORSKI DNEVNIK je začel izhajati v Trstu 13. maja 1945, njegov predhodnik PARTIZANSKI DNEVNIK pa 26. novembra 1943 v vasi Zakriž nad Cerknim, razmnožen na ciklostil. Od 5. do 17. septembra 1944 se je tiskal v tiskarni "Dobrodo" v Govcu pri Gorenji Trebuši, od 18. septembra 1944 do 1. maja 1945 v tiskarni "Slovenija" pod Vojškim pri Idriji, do 7. maja 1945 pa v osvobodjenem Trstu, kjer je izšla zadnja številka. Bil je edini tiskani partizanski DNEVNIK v zaslužjeni Evropi.

TRST - Ul. Montecchi 6 - Tel. 040 7786300, fax 040 772418

GORICA - Ul. Garibaldi 9 - Tel. 0481 533382, fax 0481 532958

ČEDAD - Ul. Ristori 28 - Tel. 0432 731190

Internet: <http://www.primorski.eu/> e-mail: redakcija@primorski.eu

POŠTNA PLAČANA V GOTOVINI

Spedizione in abbonamento postale 45% Art 2, comma 20/b, legge 662/96 - Trieste

1,00 €



CENA V SLOVENIJI 1,00 €



Hočemo negovalke, ne obupane pribežnike

ALJOŠA FONDA

Čas je za prijave tujih državljanov, ki v Italiji delajo kot negovalke in gospodinske pomočnice. Notranje ministrstvo pričakuje pravi naval prošenj, najbrž jih bo med 500 in 700 tisoč, tuje priseljenke pa bodo po uspešno opravljenem postopku redno zaposlene delavke. Ukrep je bil nujen, saj se vsi dobro zavedajo, da bi se naši starši, dedje, babice in bolniki, pa tudi zdravstvene in socialne ustanove, brez pomoči negovalk znašli v hudi stiski.

Poteza je bila torej neizbežna. Opozicija in tudi del vladne večine pa medtem opozarjata, da na ureditev svojega statusa potrpežljivo čaka cela vojska tujih delavcev, ki je za italijansko gospodarstvo ključnega pomena. Industrija, kmetijstvo in gradbeništvo so npr. sektorji, ki so odvisni od tuje delovne sile. Omeniti je treba, da v državi, ki navezadnje še ni tako izrazito multietnična, proizvaja tuja delovna sila kar 10% BDP.

Prevladujoči del vladne večine pa še naprej obravnava »nove Italijane« kot drugo ali tretjerezredne prebivalce, ki si ne zaslužijo italijanskega državljanstva, za nekatere predstavnike Severne lige pravzaprav ne bi smeli niti sedeti v naših avtobusih in obiskovati naših šol. Rim namenja spodbujanju integracije, ki bi morala biti primarnega pomena, samo drobtinice, občasno uvaja posamezne ukrepe za ureditev tistih kategorij priseljencev, ki so nam italijanskim državljanom nujno potrebne, ostale pa pušča na cedilu.

V nebo vpijoč je način, s katerim Italija ščiti svoje obale pred prihodi pribežnikov. Po eni strani vlada priznava, da pride preko morja v našo državo samo 15% vseh nezakonitih priseljencev (kar implicitno pomeni, da čolni pribežnikov - kar se tiče boja proti pojavu ilegalcev - niso največji problem), po drugi pa izvaja nečloveško politiko trde roke. Italijanske oblasti vračajo cele ladje hirajočih, obupanih Afričanov v Libijo - v državo, ki je po novem naša prijateljica, a glede spoštovanja človekovih pravic ne nudi velikih jamstev. Med 75 Somalci in Eritreji, ki so se v ponedeljek morali vrniti v Tripolis, so bili tudi otroci in ženske. Slednje so vztrajno prosile finančne stražnike, naj jih ne vrnejo, saj so jih izkoriščevalci ravno pred vkrcanjem v Libijo večkrat posilili. Kdor beži pred vojno skozi neskončne puščave, ima pravico do azila, kljub temu pa mora nazaj v libijske zbirne centre, v katerih so razmere neznosne. Nas, bogatih egoistov, vse to ne zanima. Dovolj je, da so naše babice in dedki dobro negovani.

OBLETNICE - Na polotoku Westerplatte pri Gdansku

Počastili 70. obletnico začetka 2. svetovne vojne

Kanclerka Merklova izpostavila nemško odgovornost

GORICA - Ob stoletnici prvega poleta

Edvard in Josip Rusjan se v soboto vračata domov

V pokrajinski palači v Gorici so včeraj predstavili niz svečanosti ob 100-letnici prvega poleta bratov Rusjan; velika slovesnost bo v soboto, 5. septembra, ko bo iz Ajdovščine na goriško letališče priletela kopija Rusjanove Ede 5, ki jo bo spremljalo petindvajset letal

BUMBACA



EU - Borut Pahor Slovenija in Hrvaška blizu rešitve spora

GDANSK - Po mnenju slovenskega premierja Boruta Pahorja pomeni včerajšnje neformalno srečanje s predsednico hrvaške vlade Jadranko Kosor v Gdansku nadaljevanje krepitve dobrega vzdušja, kar zagotovo pomaga pogajalcem na obeh straneh, da v naslednjih tednih pridejo do predloga rešitve, ki bo v obojestransko zadovoljstvo. Kosorjeva pa je dodala, da so glede urejanja vprašanja meje in blokade hrvaškega pristopnega procesa z EU opravili že približno 95 odstotkov dela.

Na 2. strani

GLEDALIŠČE - Obisk delegacije Demokratske stranke

Zavzeli se bodo za SSG

Vodstvo gledališča je tržaškim politikom pojasnilo, zakaj je njegova blagajna prazna

TRST - Blagajna Slovenskega stalnega gledališča je prazna. Vzroke, o katerih smo že poročali v prejšnjih dneh, je vodstvo SSG predstavilo tudi delegaciji Demokratske stranke, ki je včeraj obiskala Kulturni dom. Senatorica Tamara Blažina, pokrajinska odbornica Marina Guglielmi, pokrajinski tajnik Roberto Cosolini, deželni svetnik Franco Codega in občinski svetnik Stefano Ukmar so jim zagotovili pomoč.

Medtem se je v zvezi s finančno krizo SSG oglasil slovenski poslanec Miro Petek, direktor Tomaž Ban in umetniški vodja Primož Bebler pa sta sinoči informirala tudi širšo javnost: sodelovala sta namreč v informativni oddaji Odmevi na slovenski državni televiziji.

Na 3. strani



Danes začetek jesenskega seminarja za slovenske šolnike

Na 2. strani

Konzorcij Slov.I.K. prevzel preimenovani zavod SDZPI

Na 6. strani

Konrad »razkriva« laži o uplinjevalniku

Na 6. strani

V Ronkah štafeta proti nasilju nad ženskami

Na 12. strani

V Gorici zadnji dnevi poletnih središč

Na 13. strani



ŠOLSTVO - Danes slavnostna otvoritev v Kulturnem domu v Trstu

Ob prisotnosti slovenskih ministrov začetek jesenskega seminarja za šolnike

Ob 9.30 plenarno predavanje, ob 11. uri pa slavnostno odprtje - Lukšič in Žekš s šolniki in predstavniki krovnih organizacij

TRST, GORICA, ŠPETER - Danes dopoldne se s slovesno otvoritvijo v Kulturnem domu v Trstu začel 44. jesenski seminar za vzgojitelje, učitelje in profesorje šol s slovenskim učnim jezikom v Italiji, ki ga na podlagi mednarodnih dogovorov slovenskim šolnikom v Italiji nudi Ministrstvo za šolstvo in šport Republike Slovenije, organizira pa Zavod Republike Slovenije za šolstvo v sodelovanju z Uradom na slovenske šole pri Deželnem šolskem uradu za Furlanijo-Juljsko krajino. Ob tej priložnosti se bosta otvoritvene slovesnosti udeležila tudi pomembna gosta - slovenska ministra za šolstvo in šport oz. za Slovence v zamejstvu in po svetu Igor Lukšič in Boštjan Žekš, ki bosta nagovorila udeležence seminarja, poleg tega pa se bosta v prostorih generalnega konzulata Republike Slovenije v Trstu srečala tudi s predstavniki slovenskega šolstva v Italiji. Srečanja z ministroma Lukšičem in Žekšem se bodo tako predvidoma udeležili senatorka Tamara Blažina, vodja Urada za slo-

IGOR LUKŠIČ

KROMA



BOŠTJAN ŽEKŠ

KROMA



venske šole pri Deželnem šolskem uradu za FJK Tomaž Simčič, pedagoška svetovalka za slovenske šole v Italiji Andreja Duhovnik Antoni, ravnateljica Ksenija Dobrila in Mihaela Pirihi ter predsednika krovnih organizacij SKGZ in SSO Rudi Pavšič in Drago Štoka. Po sestanku je predviden tudi obisk slovenskih šol pri Sv. Ivanu.

Če se povrnemo k seminarju, je ta namenjen približno 450 vzgojiteljem, učiteljem in profesorjem šol vseh stopenj s slovenskim učnim jezikom oz. z dvojezičnim poukom s Tržaškega, Go-

riškega in Videmskega, ki bodo do 8. septembra lahko sledili vrsti strokovnih predavanj. Prvo, plenarno predavanje ob začetku seminarja bo že danes ob 9.30, potem ko bosta udeležence pozdravila pedagoška svetovalka Andreja Duhovnik Antoni in vodja Urada za slovenske šole Tomaž Simčič. Zbranim šolnikom bo govorila znana slovenska psihologinja in profesorica na Fakulteti za socialno delo Univerze v Ljubljani Gabi Čačinovič Vogrinčič na temo Soustvarjanje v šoli: učenje kot pogovor iz etike udeležnosti in per-

spektiv moči. Ob 11. uri pa bo slavnostna otvoritev jesenskega seminarja s pozdravnimi nagovori in kulturnim programom, ki ga bo oblikovala Glasbena matica ob stoletnici delovanja. Otvoritvi bo sledil sprejem, ki ga prireja slovensko ministrstvo za šolstvo in šport in slovenski generalni konzulat v Trstu.

Seminar bo prešel »v živo« jutri, ko bo na Opčinah in pri Sv. Ivanu stekla vrsta predavanj za nižje in višješolske profesorje ter za vzgojitelje in učitelje vrtcev in osnovnih šol s Tržaškega. Naj pri tem omenimo, da bodo učitelji in profesorji osnovnih in nižjih srednjih šol, ki po novem spadajo v okvir večstopenskih šol na Vrdeli in pri Sv. Jakobu, imeli ločena predavanja: osebje šole na Vrdeli bo prišlo na vrsto jutri, osebje šentjakobske šole pa v torek, 8. septembra. V petek pa bodo v Gorici prišli na vrsto vzgojitelji, učitelji in profesorji slovenskih šol z Goriškega oz. dvojezične večstopenske šole iz Špetra.

FJK - V okviru rebalansa deželnega proračuna tudi redni prispevek občini Špeter

Denar za vzdrževanje špeterske šole

Odbornik Molinaro: To bo prispevalo k boljšemu delovanju šole in k premoščanju nasprotovanj v krajevnih skupnostih

ŠPETER - Občina Špeter bo odslej vsako leto redno prejela finančni prispevek za vzdrževanje in redno delovanje sedeža Dvojezične večstopenske šole v Špetru. Postavka je vključena v deželni zakon o rebalansu proračuna dežele Furlanije-Juljske krajine, za kolikšno vsoto bo šlo, pa bodo vsako leto določali v okviru sprejemanja deželnega finančnega zakona, upoštevajoč tudi bremena, ki izhajajo iz storitev, ki so komplementarne obiskovanju pouka.

Deželni odbornik za šolstvo in kulturo Roberto Molinaro je opozoril, da bo občina Špeter odslej lahko računala na redno letno postavko za vzdrževanje šolske stavbe, ki je v njeni lasti, medtem ko je doslej deželna uprava dajala le izredne prispevke. Vse to bo po Molinarovih besedah samo prispevalo k boljšemu delovanju šole in rešilo špetersko občino bremena, ki ga ne bi smela nositi, saj učenci špeterske šole prihajajo iz kakih dvajsetih različnih občin Benečije in okolice Čedad.

Molinaro je tudi dejal, da dežela s tem posegom želi tudi prispevati k premoščanju »umetelnih nasprotovanj v različnih krajevnih skupnostih«. Ta nasprotovanja so bila po odbornikovih besedah v preteklosti malo upravičena, danes pa so popolnoma neosnovana, saj tako FJK kot Slovenija pripadata Evropski uniji, pa tudi odnosi med različnimi jezikovnimi skupinami lahko gredo samo v smer gradnje skupnega evropskega državljanstva, je dejal Molinaro.



Redni prispevek za vzdrževanje špeterske šole (desno) je napovedal odbornik Roberto Molinaro (zgoraj)

KROMA



GDANSK - Neformalno srečanje Boruta Pahorja in Jadranke Kosor

Rešitev že v nekaj tednih?

Za predsednico hrvaške vlade je 95 odstotkov dela glede mejnega spora in blokade hrvaških pogajanj z EU že opravljenega - Tudi Pahor optimist



Arhivski posnetek slovenskega premijerja Boruta Pahorja in njegove hrvaške kolegice Jadranke Kosor v Trakošanu

GDANSK - Današnje (včerajšnje op. ur.) srečanje s predsednico hrvaške vlade Jadranko Kosor pomeni nadaljevanje krepitve dobrega vzdušja, kar zagotovo pomaga pogajalcem na obeh straneh, da v naslednjih tednih pridejo do predloga rešitve, ki bo v obojestransko zadovoljstvo, je včeraj v Gdansk ugovarjal slovenski premier Borut Pahor.

Pahor in Kosorjeva sta se ob robu slovesnosti ob 70. obletnici začetka druge svetovne vojne včeraj v Gdansk ločeno sestala tudi s predsedujočim Evropski uniji, predsednikom švedske vlade Federikom Reinfeldtom, "da kot članica in kandidatka ugotovimo, ali smo izpolnili pričakovanja iz Trakošanov, da dosežemo dogovor v obojestransko zadovoljstvo", je po srečanju še povedal Pahor. Dodal je še, da je srečanje s Kosorjevo na Trakošanu 31. julija "kljub dvomom prineslo spremembo atmosfere". Po srečanju v dvorcu Trakošan na Hrvaškem sta premiera povedala le, da sta dosegla dogovor o okviru, ki bi lahko do konca leta privedel do rešitve vprašanja nadaljevanja hrvaških pogajanj z EU in meje med državama, vendar podrobnosti nista razkrila. Kosorjeva je po včerajšnjih pogovorih z Reinfeldtom povedala, da mu je izrazila prepričanje, da bosta državi zelo kmalu prišli do konca urejanja vprašanja meje in blokade hrvaškega pristopnega procesa z EU. "Opravili smo približno 95 odstotkov dela, ostale pa so še nekatere podrobnosti," je dodala.

Pahor se je včeraj zvečer sestel še z ruskim premierom Vladimirjem Putinom, osrednjo pozornost pa sta namenila sporazumu o gradnji dela plinovoda Južni tok skozi Slovenijo.

Program seminarja

Danes, 2. septembra ob otvoritvi v Kulturnem domu v Trstu

9.00: Pozdrav in predstavitev seminarja: Tomaž Simčič, Urad za slovenske šole pri Deželnem šolskem uradu za FJK, in Andreja Duhovnik Antoni, Zavod RS za šolstvo - OE Koper. 9.30: otvoritveno predavanje dr. Gabi Čačinovič Vogrinčič, Soustvarjanje v šoli: učenje kot pogovor iz etike udeležnosti in perspektiv moči. 11.00: slavnostna otvoritev s kulturnim programom Glasbene matice ob stoletnici in pozdravnimi govori ter sprejem Ministrstva za šolstvo, znanost in šport RS in Generalnega konzulata RS v Trstu.

Četrtek, 3. septembra - NSŠ Srečka Kosovela na Opčinah

9.00/13.00-15.00/18.00
1. skupina - profesorji slovenščine na nižjih in višjih srednjih šolah: dr. Martina Križaj Ortar, Dejavno, problemsko in procesno razvijanje metajezikovne zmožnosti pri pouku slovenščine; 2. skupina - profesorji italijanščine na nižjih in višjih srednjih šolah: dr. Sergio Crasnich, Italijanščina v šolah z italijanskim učnim jezikom v Sloveniji: spremembe, izzivi in uvajanje posodobljenih učnih načrtov; 3. skupina - profesorji matematike na nižjih in višjih srednjih šolah: Alica Princič Röhler, Matematika pri reševanju realističnih problemov (PISA 2006) in Sonja Kosič, Uporaba IKT pri pouku matematike s primeri dobre prakse

Dvorana ZKB na Opčinah

9.00/13.00-15.00/18.00: 4. skupina - profesorji različnih predmetnih področij na nižjih in višjih srednjih šolah: Bogdan Žorž, Motivacija za šolsko delo

OŠ Otona Župančiča v Trstu

Učitelji Didaktičnega ravnanja sv. Ivan in profesorji NSŠ Sv. Cirila in Metoda - Večstopenska šola na Vrdeli: 10.00-18.00: mag. Milena Kernld, Inovativno učno okolje

OŠ Franceta Bevka na Opčinah

Vzgojiteljice in učitelji s Tržaškega
Vzgojiteljice - 9.00/13.00-15.00/18.00: 1. in 2. skupina: dr. Inge Breznik, Slovenska ljudska glasba, in Karmen Usar, Področje dejavnosti Umetnosti v Kurikulu za vrtce.

Učitelji - 9.00/13.00-15.00/18.00: 1. skupina: dr. Nataša Potočnik, Zgodnje opismenjevanje; 2. skupina: Dorote Kralj in Nerina Bonassin Battelli, Spoznavajmo stres; 3. skupina: dr. Tonka Tacol, Ustvarjalni učitelj in ustvarjalnost učencev pri pouku likovne vzgoje.

Skupina že prijavljeni učitelji in profesorji slovenščine kot drugega oz. tujega jezika: Mihaela Knez in dr. Nataša Pirihi Svetina, Novosti pri poučevanju slovenščine kot drugega in tujega jezika

Petek, 4. septembra

Vzgojiteljice in učitelji z Goriškega in iz Špetra

OŠ Otona Župančiča v Gorici

Vzgojiteljice - 9.00/13.00-15.00/18.00: 1. in 2. skupina: dr. Inge Breznik, Slovenska ljudska glasba, in Karmen Usar, Področje dejavnosti Umetnosti v Kurikulu za vrtce.

Učitelji: 1. skupina: dr. Nataša Potočnik, Zgodnje opismenjevanje; 2. skupina: Dorote Kralj in Nerina Bonassin Battelli, Spoznavajmo stres; 3. skupina: dr. Tonka Tacol, Ustvarjalni učitelj in ustvarjalnost učencev pri pouku likovne vzgoje

Višješolski center v Gorici

Profesorji različnih predmetnih področij na nižjih in višjih srednjih šolah - 9.00/13.00-15.00/18.00: Bogdan Žorž, Motivacija za šolsko delo

Torek, 8. septembra 2009

OŠ Josipa Ribičiča v Trstu

Učitelji Didaktičnega ravnanja sv. Jakob in profesorji NSŠ Ivana Cankarja - Večstopenska šola sv. Jakob - 10.00-18.00: mag. Milena Kernld, Inovativno učno okolje



SSG - Vodstvo gledališča seznanilo delegacijo DS s finančno krizo, ki postavlja v dvom sezono 2009/10

Demokratska stranka obljubila pomoč gledališču

Cosolini zagotovil politično podporo v vseh krajevnih upravah - Od Dipiazze in Tonda zahtevajo, da sedeta k tehničnemu omizju

TRST - »V Slovenskem stalnem gledališču ne blefiramo: v danih pogojih res ne moremo začeti sezone!« Predsednica upravnega sveta Martina Kafol in direktor Tomaž Ban sta tržaški delegaciji Demokratske stranke ponovila to, kar sta v soboto že izjavila za naš dnevnik: v danih pogojih je gledališka sezona 2009/10 pod vprašajem. Predsednica je bila včeraj še bolj natančna: z razpoložljivo likvidnostjo bi lahko igralcem in tehničnemu osebju zagotovili le nekaj tednov plače...

Razlogi so znani. Občina Trst, Pokrajina Trst in Dežela Furlanija-Juljska krajina, ki so z Društvom SSG ustanoviteljice in lastnice Slovenskega stalnega gledališča, ne izpolnjujejo svojih zakonskih obvez do osrednje poklicne kulturne ustanove Slovencev v Italiji. V ministrskem dekretu piše, da so krajevne javne ustanove dolžne podpirati naše gledališče z vsaj isto vsoto denarja kot mu ga država dodeljuje iz tako imenovanega sklada Fus. Poleg tega morajo krajevni upravitelji zagotoviti dvorano z vsaj 500 sedeži in kriti njene redne stroške delovanja, to pomeni ogrevanje, čiščenje in podobno. Tako v prvem kot v drugem primeru javne uprave tega že desetletja ne počnejo, zato se v SSG redno soočajo s primanjkljajem: alternativni viri dohodkov namreč vprašanja financiranja ne rešujejo strukturalno.

Vodstvo SSG je paradoksalno si-

Prihodnji teden bo vodstvo SSG predstavilo gledališko sezono ...ki je ne bo

KROMA



tuacijo (predstavniki javnih uprav se zbirajo na skupščinah SSG, istočasno pa nočejo skrbeti za njegovo delovanje) predstavilo delegaciji Demokratske stranke. Senatorica Tamara Blažina, pokrajinska odbornica Marina Guglielmi, pokrajinski tajnik Roberto Cosolini, deželni svetnik Franco Codega in občin-

ski svetnik Stefano Ukmar so obljubili, da bodo vsak na svojem področju poslegli v prid SSG. Od deželnih, pokrajinskih in občinskih oblasti bodo zahtevali, da sedejo k skupnemu omizju, predvsem pa spoštujejo zakonske obveznosti, med katerimi je tudi financiranje slovenskega gledališča. Odborni-

ca Guglielmi je napovedala, da je pokrajinska predsednica Maria Teresa Bassa Poropat že izrazila pripravljenost, da sama skliče tehnično omizje. Upati je le, da bo pri tem uspešnejša od rimskega ministrstva za kulturo: na njegov podoben poziv se namreč Občina in Dežela nista odzvali ... (pd)

LJUBLJANA

Tudi SDS o krizi SSG

LJUBLJANA - Poslanec Slovenske demokratske stranke Miro Petek je v sporočilu za javnost zapisal, da so v poslanski skupini SDS zaskrbljeni zaradi težav profesionalne kulturne ustanove, »ki ni pomembna le za slovensko govoreče občinstvo, temveč bogati celoten italijanski kulturni prostor. Za ohranjanje slovenskega jezika, kulture in identitete pa je SSG neprecenljivega pomena,« zato lahko izmikanje občinskih oblasti, dežele in rimske vlade »štejemo kot dejanje, ki je uperjeno proti slovenski narodni skupnosti v Italiji. Od predsednika vlade Boruta Pahorja zato pričakujemo, da bo takoj opozoril italijanske oblasti na obveznosti Italije do slovenske manjšine in nujnost takojšnjega reševanja finančnih težav v SSG.«

Direktor Tomaž Ban in umeetniški vodja Primož Bebler sta medtem o finančnem stanju SSG sinoči spregovorila v informativni oddaji Odmevi na slovenski državni televiziji.

BRATA RUSJAN NOVA GORICA

100 LET

Petek, 4. september 2009

20.30 - **slavnostni sprejem župana Mestne občine Nova Gorica Mirka Brulca** ob občinskem prazniku in slovesnost ob 100-letnici prvega slovenskega poleta z motornim letalom bratov Rusjan; v Slovenskem narodnem gledališču Nova Gorica

Sobota, 5. september 2009

12.00 - **odprtje razstave o bratih Rusjan »100 let brnenja na goriškem nebu«** avtorja Srečka Gombača v avli mestne hiše v Novi Gorici

12.45 - **spuščanje letalskih modelov** z občinske stavbe na travnik pred mestno hišo v organizaciji Kluba mladih tehnikov Goriške regije

15.00 - **prireditev »Vrnitev domov«** - pristanek replike Rusjanovega letala EDA 5, sprejem letalcev in odkritje spomenika ter spominske plošče na Letališču na Rojah v Gorici; Prireditev bo potekala v skupni organizaciji Mestne občine Nova Gorica in Društva Skultura 2001, Kulturnega društva 4. Stormo, Rajonskega sveta iz Štandreža ter Združenja slovenskih športnih organizacij v Italiji (v primeru slabega vremena bo prireditev 12.9.2009)

23.00 - **Robinova zabava 2009: koncert ob 100-letnici prvega slovenskega poleta** z motornim letalom bratov Rusjan - skupina Elvis Jackson; nagovor župana ter poslanca Mirka Brulca in nečakinje slavnih bratov Rusjan Grazie Rusjan; na travniku pred mestno hišo v Novi Gorici

Nedelja, 6. september 2009

10.00 - **Kolesarski maraton Lokve**, posvečen Edvardu Rusjanu; na Lokvah



VLJUDNO VABLJENI!





PISMA UREDNIŠTVU

Holokavst v Sloveniji

Pridružujem se pismu gospoda Fischerja. Bila sem šokirana in sem morala dvakrat prebrati stavek, da na Slovenskem ni bilo holokavsta.

Od 1500 Judov, kolikor jih je bilo pred vojno v Sloveniji, je 1000 ubijeno. To ni holokavst?

Žal mi je, da en intelektualc danes lahko napiše takšen stavek.

Saj sploh nisem razpoložena, da karkoli dodam.

Miriam Steiner-Aviezer, avtorica knjige "Vojak z zlatimi gumbi", Mladinska knjiga, 1964

Turizem smo ljudje!

V Italiji, predvsem na dvojezičnem Krasu slovíjo dobre osmice. Na priporočilo zamejske Irene, smo se v avgustu kot novinarji odpravili v Šempolaj blizu Nabrežine. Kot se spodobi, smo se dan prej najavili, da jih Stubljevih s pogovorom ne bi zmotili sredi njihovega dela. Povedali so, da bo naš sogovornik gospodinja.

Osmico Stubelj, ki je prav sredi vasi, je le pred njenim vhodom označevala zelena vejica v lesenem trikotniku in okoli vhoda parkirani avtomobili. Gostje osmice so se proti večeru počasi zbirali in posedali v hladu oljčnega nasada. Tik oljčnega nasada je lep vinograd. Vse je lepo obdelano. Gostje so pri prišanku v poslopju naročali domače vino in jedačo. Za šankom je stregel možakar krepke postave, a ko smo se predstavili, da bi opravili dogovorjeni pogovor – hladen tuš! Res je bilo tega avgustovskega dneva okrog trideset stopinj, a hladnega sprejema in odklonitve pogovora nismo pričakovali. Morda je bil le gospodarjev slab trenutek, ki bo minil, pa naročimo mešano ploščo mesnin in suhe zelenjave za dve osebi ter steklenico rdečega. Jed in pijača sta dobri. Zdaj poskusimo pogovor navezati pri mlajši gospodični, ki streže pri sosednji mizi. Odgovor je enak, nočemo, da se o nas piše!

Plačamo 22 evrov in razočarani krenemo proti Ljubljani. Med potjo razglabljamo zakaj? So slabe volje zaradi obiska, so težave z državno administracijo. Kdo bi vedel. Nikakor ne moremo razumeti, še manj pa najti opravičila za ravnanje osmice Stubelj. Še posebej ne v panogi, kjer je tako pomemben človeški odnos, in ne nazadnje dober stik zamejcev z matično Slovenijo. Nekdanji, legendarni slogan za promocijo slovenskega turizma »Turizem smo ljudje!«, je v osmici Stubelj v Šempolaju popolnoma odpovedal. Pa smo pričakovali le kratek pogovor o njihovem delu, lahko tudi o njihovih problemih. Škoda zgubljene priložnosti!

Vane D.Fortič

Elektrovod

Zavedam se, da slovensko-italijanski konzorcij pod vodstvom Družbe KB 1909 ima vsa zagotovila v zvezi s predpisi in skuša projekt predstaviti tako, da bo odobren, ker je to samo po sebi umevno. Ostaja dejstvo, da ni tehničnih razlogov za preprečitev alternative trase, ki bi ne tekla mimo hiš. Elektrovod lahko poteka preko neobdelanih polj in nenaseljenih državnih posestev, ki obdajajo naselje na ulici Pot na Roje v Občini Sovodnje ob Soči.

Verjetnost levkemije pri otrocih se poveča že pri 0,2 mikrotlesa in potroji pri 0,3 mikrotlesa, kot trdijo raziskave uglednih raziskovalcev Wertheimerja in Leeperja. Kot sem že izjavil, posledice sevanja so zelo hude: obstaja zelo visoka možnost za obolenje za levkemijo pri 0,4 mikrotlesa, toda realna nevarnost obstaja tudi pri nižjih sevanjih. Občina in Dežela, ki sta zakonsko odgovorna za posledice njenih občanov, sta dolžni poskrbeti za ustrezno rešitev in primerno zaščititi svoje prebivalce. Županja Alenka Florenin in nekateri drugi odborniki ter svetniki so nam ustno zagotovili, da se bodo zavzeli za nas in upamo, da bo to držalo. V vašem sobotnem članku piše, da skupina občanov ponovno

zahteva spremembo trase. To ne drži, ker se je prvič za alternativo traso, ki bi obšla Sovodnje - ne pa majhnih naselij -, potegovala le občinska uprava.

Manuel Devetak

Problem SSG

V zadnjih časih smo postali v sprejemanju povprečnosti največji sovražniki svoje biti. To velja sicer v različnih področjih vsakdana, v svojem pismu bi pa želel polemično preučiti problem SSG-ja. Letošnja gledališka sezona je pod vprašajem. Ko sem kot petnajstletni dijak obiskoval gledališko šolo SSG-ja, so se že širile govorice o krizi teatra. Takrat smo doživeli brodolom TKB-ja in tekla je sezona, ko smo navdušeno ploskali in jokali pred Kobalovo Afriko.

Od takrat do danes se je skoraj letno pojavljal leitmotiv krize tržaškega gledališča. Krizno stanje neke ustanove ni pogojeno samo iz finančnih pri-mankljajev in slabe uprave denarja. Gledališče je vrh tega pokopal slab imidž, ki ga ima hiša med ljudmi. A priori je bilo vse slabo, revno, deležno kritike in še v času, ko sem obiskoval višjo šolo, je bil (sicer zelo dobro obiskani) dijaški abonma miloščina za reveža. Bivši direktor Münchenske operne hiše Sir Peter Jonas mi je povedal, da je za gledališče najučinkovitejša reklama klepet v kavarni, na šoli, po cesti itd., ki določa ali je gledališče mestna atrakcija ali ne. Taka reklama je brezplačna in zelo dragocena, a ne da se je žal kupiti.

Odpira se še drugo zahtevno vprašanje: katera je vloga slovenskega gledališča v Trstu? Potrebno bi bilo – a ni to smisel tega pisma – najprej analizirati, kateri pomen je imelo gledališče v različnih obdobjih. Ker smo se na gledališče privadili, da je tam, oz. če se nam zdi »normalno«, da imamo gledališče, pomeni, da si predolgo nismo postavili vprašanja: zakaj je tam gledališče? Bolj kot kadarkoli prej potrebujemo kritično gledanje na stvarnost. Tudi o normalnosti je zdravo podvomiti, drugače zabredemo v dogmatiko. V zdravih pogojih je kulturno vprašanje izbruh mladih sil, univerzitetnih študentov in dijakov, ki daje gledališču (a ne samo) nov obraz. Apeliranje vodilnih sil na idiotsko množico s parolami »to ni za naše« ali »za naše je treba drugače delati«, je potlačilo celotno manjšino – in predvsem mladostne sile – do kulturne ničle. Pomembno je le, da se zadovoljimo. V miljeju »naših« je potem takem gledališče odvečno.

Moja generacija in mlajše imajo še možnost oživeti tale kraj, ali ga zapustiti h gnitju. Potrebna je vsekar odločna reakcija. Vodilne generacije komolčarjev in lačnih kontrole so nas oslepile z normalnostjo. Upravitelji so zadovoljni s povprečnostjo. »Kdor se hoče zasidrati na kakšni poziciji, pač ne sme spreminjati sveta. Ustvarjalci referenčnega okvira imajo vedno samoohranitvene interese, navdahnjeno misel pa le občasno«, piše dr. Igor Grdina. Naše izginotje ne ogrožata več fašizem ali avstroogrska monarhija, marveč vpad profesionalnosti in kvaliteta nivoja različnih strok. Z geslom »tanto da je!«, brez idej in volje, se ne bo nič premaknilo, še manj ohranilo kakor je, temveč bo strohnelo in mumificiralo. In vsi dobro vemo, da so v grobiščih ob mumiji našli vedno veliko zlata in zlatnikov.

Na koncu bi želel vedeti, ali je sedanja kriza nastala tudi zaradi slabega upravljanja. Veliko ljudi mi pravi, da je tako, na dnevniku sem prebral, da ni tako. Jaz tega ne vem! Rad bi, kakor mislim tudi ostali bralci, videl dokaze. Nemška gledališča prostovoljno pokažejo meščanom, kako upravljajo z denarjem. Še tak korak bi izboljšal vsaj za malo slab imidž, ki ga ima gledališče. Hvala v naprej za odgovor.

Igor Pison



PREJELI SMO

Leta 1941 je narodov obstanek visel na nitki

Občina Sežana je 23. avgusta med slovesnostmi ob občinskem prazniku na Ocinci obeležila obletnico prihoda prvih partizanov na Primorsko. Slavnostna govornica je bila Mojca Drčar Murko, podpredsednica mednarodnega odbora za Rižarno. Daljši izvleček iz njenega govora so nam s prošnjo za objavo poslali predstavniki borčevske organizacije.

V Prešernovem Krstu pri Savici, ki dopušča različna branja, je mogoče razbrati globinsko dialektiko zgodovine majhnega naroda. Verjetno ne bi preživel, če se ne bi bil sposoben pravočasno prilagoditi, in prav tako ne bi preživel, če se ne bi bil v najbolj ogrožajočih položajih zmožen upreti.

Leta 1941 je bil tak ogrožajoč položaj. Narodov obstanek je visel na nitki.

Vemo, da se je na Primorskem iskra odpora hitro širila zaradi nasilja, s katerim je fašizem že dve desetletji poprej načrtno uničeval slovenstvo. Če so si utvare o njegovi naravi delali v Ljubljani, tu si jih ni mogel nihče.

Vemo pa, da spričo represalij nad sorodniki in sovaščani odločitev za oboroženi boj ni bila lahka. Vemo, kako so trpele narodno zavedne družine prvih partizanov. Zelo osebni spomini nedavno preminule Radoslave Premrl na brata, Janka Premrla so tudi neprecenljivi primarni zgodovinski vir za razumevanje tega obdobja na Primorskem.

Zato razumem zaskrbljenost, ki veje iz sporočila združenja borcev za vrednote NOB Sežana, ko je ob pohodu Unije Istranov k jami Golobivnica pri Lokvi zapisalo, da se je »tesnoba vtihotapila v kraške domove«.

Provokacija ni bila nujna posledica članstva Slovenije v Evropski uniji in odprave meja med državami. Bila je seštevka premalo premišljenih potez politike Slovenije pri urejanju odnosov z Italijo v zadnjih osemnajstih letih. Po začetni normalizaciji odnosov s Slovenijo je Italija po letu 1993 politiko namreč spremenila v upanju, da bo dosegla revizijo nekaterih delov meddržavnih pogodb, sklenjenih z nekdanjo Jugoslavijo.

Ta državni cilj je postal temeljni kamen notranje italijanske politike. Italijanski desnica in levica, ki sta imeli dotlej nasprotna stališča do medvojnih in povojnih dogajanj, sta bili proti koncu devetdesetih let pripravljeni na »zgodovinsko spravo« in en steber kompromisa je minimiziral vlogo italijanskega fašizma in Republike Salò po kapitulaciji Italije leta 1943. Prav v Trst sta prišla iz Rima skleniti spravo post-komunist Luciano Violante in post-fašist Gianfranco Fini.

Drugi steber sprave je bila preložitve odgovornosti za povojno maščevanje nad fašisti in kolaboracionisti v Italiji izključno na jugoslovanske sile med 40-dnevno zasedbo Trsta oziroma na »genocidne Slované«. Govori predsednika Italijanske republike Napolitana so iz leta v leto zgodovinsko odgovornost bolj enostransko in bolj asimetrično pripisovali »slovanskim krvnikom«. Ko je hrvaški predsednik Mesič protestiral proti takemu besednjaku, so ga sicer v tisku robato napadli, a italijanski predsednik je stopil korak nazaj. »Nisem mislil na Hrvate«, je pojasnil. Na koga je tedaj mislil? Ostali so le Slovenci.

Med tem so odlični posamezniki, Slovenci in Italijani, že predrli zaščitne ograje, ki delijo politično manipulacijo od enakopravnega soočenja z neljubo italijansko-slovensko zgodovino. Postali so del osrednjega mnenjskega toka v Italiji. Literarnemu geniju in politični proclivnosti Borisa Pahorja se lahko zahvalimo za spoznanje, da sodobni Italijani niso neobčutljivi za stranpoti v svoji zgodovini.

Italijanski pisatelj Paolo Rumiz je v tržaškem časniku Il Piccolo 10. februarja letos zapisal tole: »Na današnji dan se Italija spominja zgolj slovanskega barbarstva, a se ne dotika italijanskega. Cast bi zahtevala, da v vzajemnih opravičilih lastno simetrijo zamenjamo z avtentično... Brez časti je zgodovina slepa in Dan spomina bo še dolgo ustvarjal napetosti... Edina država v Evropi smo, ki je spominu posvetila dva dni. Smo pa tudi edini, ki se z njima ne opravičujemo, temveč le od drugih zahtevamo, naj se nam opravičijo.«

Boris Pahor je zgrabil priložnost in je zgodovinsko razsežnost pojma simetrije bralcem Piccola nazorno pojasnil z nizanjem njim neznanih podatkov od požiaga kulturnega doma v Trstu naprej. »Brez simetrije ni zgodovinske pravičnosti«, je zapisal. Namesto vzpostavitev simetrije pa gredo politična dogajanja v nasprotno smer.

Pohod k jami Golobivnica je bil nevarna manipulacija v odnosih med državama. Po nobenem merilu ga ni bilo mogoče uvrstiti med zadeve zasebne pietete. Bila je javna manifesta-

cija, ki jo je organizirala tuja politična skupina, znana po svoji revanšistični in sovražni politiki do Slovencev. Osebe, ki so jo izvedle, niso ne nevtralne ne marginalne. Bila je tudi akcija tuje revanšistične organizacije, ki ob spremeljavi tiska sistematično kriminalizira celotni slovenski partizanski odpor.

Dokazov, da so v brezno vrgli »nedolžne osebe samo zato, ker so bili Italijani«, organizatorji niso predložili. Opri so se na izrezek iz časopisa, po katerem sta bila med vojno, leta 1943, tu likvidirana dva domnevna nemška vo-huna. To je bilo premalo za opredelitev manifestacije kot žalne slovesnosti, na kateri so tuji udeleženci - brez dokazov identitete domnevnih pokopanih - obožili slovenske krajanje, da so krivi umora nedolžnih Italijanov pred 60 leti in morajo zato trpeti posledice.

Unija Istranov, s polnim imenom »svobodna pokrajina Istra v izgnanstvu«, zanika tako legitimnost pripadanja Istre Sloveniji in Hrvaški, kakor tudi njuni demokratični ureditvi, ker naj ne bi zagotavljali svobode in je Istra zaradi tega – oziroma dokler je tako - svobodna le v izgnanstvu.

Tako imenovana žalna slovesnost je imela v tej luči določeno vlogo v poskusu spodjedanja suverenosti Slovenije na tistem delu njenega ozemlja, ki je bilo prav zaradi uspehov partizanskega osvobodilnega gibanja po drugi svetovni vojni priključeno Jugoslaviji.

Zlorabljen krščanski pieteta je tako postala orodje italijanske državne politike, ko zaradi znatnega popusta, ki ga v evropski zavesti uživa italijanski fašizem v primerjavi z nemškim nacizmom, meni, da lahko prireja zgodovino po dnevnih potrebah. Unija Istranov je provokacijo v Lokvi izkoristila tudi za napad na kredibilnost tistih slovenskih organizacij, ki nasprotujejo italijanskemu nacionalizmu.

Ciljev pritiskov na Slovenijo in Hrvaško je več. Mednje sodi prizadevanje, da bi slovenska in hrvaška država pristali na slovesni akt sprave, ki bi uzakonił sedanjo asimetrično pogledov na minulo zgodovino. Ta bi propagandni tezi italijanskega povojnega revanšizma, po kateri naj bi bili Slovenija in Hrvaška »suverenost nad Istro pridobili z genocidom nad Italijani«, pomagala pridobiti mednarodno verodostojnost. Taka sprava bi bila po vsebini bistveno drugačna od češko-nemške pravne deklaracije od leta 1997, ki je bila enakopravna in zapečatenas sklepoma dveh parlamentov.

Cilj je tudi odprava ovire, ki jo ponarejevalci zgodovine vidijo v slovensko-italijanskem poročilu zgodovinarjev. To bi se zgodilo, če bi se ta znanstveni dokument, ki lahko zgodovino iztrga politični manipulaciji, posrečilo razglasiti za političnega.

Kaj torej storiti, da prihodnje leto ne bi stopili v novo past? Najboljši odgovor bi bil, da bi državne institucije in organizacije v Sloveniji hitro in dostojanstveno odgovorile na provokacije.

Ni res, da revanšističnih manifestacij pod krinko žalnih slovesnosti ni mogoče diplomatsko onemogočiti. Povsod po svetu se spominjajo sodržavljanov, padlih v vojnah, a veljajo določena pravila.

Žalne prireditve na krajih, kjer so bili mrtvi pokopani, zahtevajo zanesljive podatke o njihovi identiteti oziroma o poteku dogodkov. Dokaze je treba dati pravočasno vnaprej, da jih je mogoče preveriti. Le s preverjanjem je mogoče zagotoviti, da so spoštovani tako mrtvi kot živi in preprečiti politično zlorabo zgodovinskih ponaredkov. Poleg tega je v demokratičnih državah prepovedano poveljevat osebe, institucije, organizacije, ideologije in simbole nacizma, fašizma in rasističnih doktrin.

Zahteve po temeljiti skupni pripravi takih manifestacij bi bilo mogoče opredeliti kot temelj prijateljskih odnosov in to bi Evropa zelo dobro razumela, kakor bi razumela tudi zahtevo po objavi poročila mešane skupine zgodovinarjev, ki je znanstvena podlaga spomina na minulo dogodke. V šolah v Nemčiji in Franciji študentje lahko berejo poročila njihovih mešanih komisij zgodovinarjev. Zakaj to ni mogoče v Italiji in Sloveniji?

Za Italijo vemo. Skupno poročilo zgodovinarjev postaja vedno večja ovira zdaj, ko je italijanski kulturno-politični glavni tok, zahvaljujoč zlasti Borisu Pahorju, Predragu Matvejeviću, Paulu Rumizu in drugim, pripravljen na soočenje z neprijetnimi dejstvi iz preteklosti, če le dobi podatke.

Kaj pa Slovenija? Zakaj se v slovenskih šolah študentje ne učijo iz mednarodno usklajenega pogleda na skupno zgodovino? Zakaj poročilo še ni uvrščeno med gradivo, ki spremlja učne programe?

Res je čas, da sklicujoč se prav na Evropo in z mednarodnim delovanjem preprečimo, da bi dokončno prevladala asimetrija v zgodovinskih spominih, kar bi lahko izvotlilo suverenost naše države na našem ozemlju.

Mojca Drčar Murko

PIRAN - V Galeriji Herman Pečarič

Drevi premiera »oslikanega koncerta« Nona, puvedte še ano

Danes ob 20. uri bo v Galeriji H. Pečarič v Piranu premiera predstave Nona, puvedte še ano, ki sodi v sklop prireditev Ex-tempora Piran 2009. Rdeča nit predstave je zgodba o zapuščenem fantiču, ki se rodi sredi vasi. Takoj ob rojstvu pa mu rojenice prerokujejo čudežno moč in boj s temačnimi silami. Ta borba med dobrim in zlim ga potem spremlja vse življenje! Pred gledalci počasi odstira zgodba s pomočjo besedne, glasbene in likovne podobe. Za zgodbo, priredbo v narečje, songe in glasbo sta poskrbela Andrej Žibert in Marino Kranjac, za likovno podobo in oslikavo zgodbe pa Fulvia Zudič. Projekt sta podprli Občina Piran in Obalne Galerije Piran.



Od leve Marino Kranjac, Fulvia Zudič, Andrej Žibert



NOVA GRIPA - Po napovedi ministrstva za zdravje, ki naprotuje zaprtju šol

Do konca oktobra v Italiji na voljo 48 milijonov doz cepiva

Zadostovalo bo za cepljenje 40% populacije - Pediatri vztrajajo pri zaprtju šol

RIM - Ministrstvo za zdravje napoveduje, da bo cepivo proti novi gripi A/H1N1 pripravljeno do konca oktobra, ko bo na voljo 48 milijonov doz za približno 24 milijonov prebivalcev. Fabrizio Oleari, generalni direktor oddelka za preventivo in zdravstvo pri ministrstvu za zdravje je ob tej napovedi včeraj tudi pojasnil, da za boj proti pandemiji ni predvideno posplošeno zapiranje šol, pač pa bodo lahko tovrstni ukrepi uvedeni za posamezne šole, če bi tako narekovale posebne okoliščine.

Oleari je povedal, da je mednarodno uveljavljeno stališče, po katerem preventivno zapiranje šol v tem trenutku z epidemiološkega vidika ni smiselno. Nasprotno pa bi bilo smiselno »reaktivno« zaprtje šol, kar pomeni, da bi te zaprli tam, kjer bi se pojavila nujnost. Za to je seveda potrebno oceniti vsak primer posebej, specifične ukrepe pa bo treba sprejemati v dogovoru z lokalnimi oblastmi.

Drugačnega mnenja so pediatri, ki vztrajajo pri potrebi po preložitvi datuma začetka pouka. Predsednik italijanskega združenja zdravnikov pediatrov Giuseppe Mele ni spremenil svojega stališča, potem ko je združenje pred dnevi predlagalo zamik začetka pouka. Če je Svetovna zdravstvena organizacija zaskrbljena in med možnimi ukrepi za zajezitev pandemije navaja tudi morebitno zapiranje šol, potem je treba to priporočilo upoštevati, je prepričan Mele.

Zdravstveno stanje 24-letnega mladeniča, ki se za novo gripo zdravi v bolnišnici San Gerardo v Monzi, je medtem še naprej resno, a stabilno. Zdravniki si še vedno pridržujejo prognozo, sicer pa je to prvi, čeprav menda ne edini primer zelo hudih posledic obolenja za novo gripo.



IMIGRACIJE - Zaradi zahteve Bruslja po pojasnilih

Berlusconi grozi evropskim komisarjem in njihovim glasnikom

BRUSELJ - Ni res, da je EU okarala Italijo na temo imigracije, v resnici gre za instrumentaliziranje izjav glasnika Evropske komisije. Taka je ocena italijanskega premiera Silvia Berlusconija, ki je med drugim zagrozil z blokado delovanja Evropskega sveta, če ne bodo utišali glasniki in komisarji. Tisti, ki mora govoriti, je namreč po Berlusconijevem prepričanju zgolj predsednik Evropske komisije.

»To je problem, ki ga bom prenesel na naslednjaasedanja šefov vlad in držav sedemindvajseterice, kjer bo moje stališče odločno in natančno: ne bomo več zagotovili svojega glasu in tako dejansko blokirali delovanje Evropskega sveta, če ne pride do sklepa, da noben komisar in noben glasnik komisarjev ne sme več javno nastopati na nobeno temo,« je bil drastičen Berlusconi. Prepričan je namreč, da mora govoriti zgolj predsednik komisije ali kvečjemu njegov



Silvio Berlusconi

ARHIV

glasnik, zato je svoj napad na Bruselj še zaostрил: »Zahteval bom, da komisarji in njihovi glasniki, ki nadaljujejo navade vseh teh let, odstopijo, in to nepreklicno. To je nekaj, česar ni mogoče več spreje-

mati, saj se tako daje opozicijam v vseh državah orožje, ki ga sicer sploh ni.«

Na Berlusconijeve izjave sta se takoj odzvala predsednik Evropske komisije Jose' Manuel Barroso in šef javnega obveščanja pri komisiji Johannes Laitenberger. »Evropska komisija komunicira tako, kot je predvideno v evropskih sporazumih,« sta jedrnato sporočila in dodala, da je Evropska komisija »kolegijski organ«, v katerem imajo vsi komisarji »skupne odgovornosti«. Precejšnje presenečenje pa je izrazil glasnik komisarja za regionalne zadeve Dennis Abbott, ki se v zadnjem času ukvarja z imigracijo in je v tej vlogi povzročil Berlusconijevo »sveto jezo«. »Tudi danes sem ponovil, da je zahteva po pojasnilih čisto normalen postopek,« je izjavil in dodal, da to ne pomeni kritike. Po informacijah iz Bruslja bo to tudi stališče, ki ga bo v tem sporu z Italijo zastopala Evropska komisija.

PRIMER BOFFO

Nobenega razhajanja med škofi in Vatikanom

RIM - Nobenega razhajanja med Vatikanom in škofovsko konferenco (CEI) glede primera Boffo. Najprej se je oglasil glasnik Svetega sedeža pater Lombardi (»poskusi razdora med državnim sekretariatom in škofovsko konferenco so ne-konsistentni«), pozno popoldne pa sta se po telefonu slišala papež Benedikt XVI. in predsednik škofovske konference kardinal Angelo Bagnasco. Kot je zapisano v tiskovnem sporočilu CEI, se je papež po telefonu pozanimal za novice in ocene nastale situacije, nato pa je škofovski konferenci in njenemu predsedniku izrazil spoštovanje, hvaležnost in priznanje za njuno angažiranost.

O primeru Boffo se je včeraj ponovno izrazil tudi premier Berlusconi, ki je zanikal poslabšanje odnosov z Vatikanom. Preiskovalni sodnik v Terniju pa je novinarjem izročil sodni izpis o denarni kazni, na katero je bil leta 2004 obsojen odgovorni urednik dnevnika L'Avvenire.

TURIZEM - Ocena združenj potrošnikov

Letošnja turistična sezona je bila porazna

RIM - Letos je šlo na poletne počitnice samo 43,3 odstotka Italijanov, kar pomeni 26 milijonov ljudi, kar je za približno sedem odstotkov manj kot lani. Promet turističnih podjetij se je z več kot 20 milijard v letu 2008 letos spustil na 16,5 milijarde, tako da je bil iztržek manjši za 3,5 milijarde. Podatki nacionalnega observatorija združenja potrošnikov Federsonsumatori kažejo torej porazen prvi obračun letošnje poletne turistične bere.

Po podatkih observatorija je vsak domači turist letos skrčil počitniško porabo od lanskih 900 na letošnjih 700 evrov na osebo. Komaj omenjeno, se je skupno število turistov (tako domačih kot tujih) v italijanskih letoviščih v poletni sezoni zmanjšalo za sedem odstotkov. Povrhu so se letos začeli uveljavljati novi trendi in načini pristopa Italijanov k turistični porabi. Vedno bolj se namreč širi oblika kratkih ali zelo kratkih počitnic (t.i. sistem »ugrizni in zbeži«), vse več je nizkocenovnih letovanj, pogosto pa se za cenejše počitnice izrabijo tudi prijateljstva ali znanstva, ki jih imajo ljudje v različnih počitniških krajih.

V združenjih potrošnikov ugotavljajo, da najnovejši, čeprav še ne dokončni podatki dokazujejo, kako močno so se ministri in vladni podsekretarji zmotili pri svojih rožnatih napovedih. To je še en dokaz več, dodajajo, da italijanske družine doživljajo hude učinke gospodarske in finančne krize.

In kaj predlagajo združenja potrošnikov? Po njihovem prepričanju so nujni ukrepi za podporo družinam, v prvi vrsti z davčno razbremenitvijo odvisnih delavcev in upokojencev za najmanj 1200 evrov letno. Vlada mora tudi vrniti tisto, kar je šibkejšim družbenim slojem odvzel t.i. davčni grabež, cene osnovnih življenjskih potrebščin pa bi se morale znižati za vsaj 15 do 20 odstotkov. Kar pa zadeva turizem, so združenja prepričana, da je potreben resen načrt za promocijo in relansiranje turističnega sektorja.

DEDIŠČINA - Od Galileja do Pasternaka

V Cortoni razstava prepovedanih knjig

FIRENCE - V toskanskem mestecu Cortona je na ogled razstava knjig, ki so bile v času nastana prepovedane zaradi radikalne seksualne in religiozne vsebine ali znanstvenih dognanj. Postavitev I libri proibiti (Prepovedane knjige) prinaša 40 del, ki so izšla med 16. in 20. stoletjem, med njimi izvirno izdajo Doktorja Živaga Borisa Pasternaka. Romana, ki ga je Pasternak dokončal leta 1956, zaradi protimarksistične vsebine ni želel izdati noben ruski založnik. Iz Sovjetske zveze ga je pretihotapil italijanski založnik Giangiacomo Feltrinelli. Ko je KGB izvedel, da bo knjiga izšla v tujini, so jo v Rusiji prepovedali. Kljub temu je leta 1957 roman Doktor Živago pod okriljem Feltrinellija v Milanu izšel v italijanščini in ruščini. Roman so v angleščino prevedli leta 1958, istega leta, ko je bil Pasternak zanj nagrajen z Nobelovo nagrado za literaturo.

Na razstavi je tudi knjiga angleškega filozofa Thomasa Hobbesa, katerega dela so doživela silovite kritike in

bila tudi cenzurirana, in sicer zaradi ateističnih in bogokletnih vsebin. Hobbes je bil primoran svoje knjige izdajati na Nizozemskem.

Med drugimi razstavljenimi deli so še Koran v angleškem jeziku, ki je v 17. stoletju izšel v Londonu, prevod Ovidovega dela Umetnost ljubezni in knjiga renesančnih anatomskih študij, ki so nastale na podlagi tedaj prepovedanega seciranja človeških teles.

Razstava, razdeljena na dva dela, kaže na razvoj miselnosti skozi stoletja, še posebej pa opozarja, da je register prepovedanih publikacij Rimsko katoliške cerkve - Index librorum prohibitorum, praktično neke vrste Kdo je kdo v sodobni zahodni misli. Vanj so namreč vključena dela Galileja Galileija, Dantega Alighierija, Nikolaja Kopernika, Giovannija Boccaccia in Charlesa Darwina.

Knjige za razstavo sta posodila knjižna starinarnica Quaritch iz Londona in fundacija Feltrinelli. V palači Vagnotti so na ogled še do 6. septembra.

EVRO

1,4314 \$

+0,3



EVROPSKA CENTRALNA BANKA

1. septembra 2009

valute	1.9.	31.8.
ameriški dolar	1,4314	1,4272
japonski jen	133,26	133,10
kitajski juan	9,7770	9,7486
ruski rubel	45,5685	45,4645
indijska rupija	70,1390	69,7900
danska krona	7,4432	7,4431
britanski funt	0,88150	0,88135
švedska krona	10,2200	10,2191
norveška krona	8,6120	8,6070
češka krona	25,567	25,376
švicarski frank	1,5153	1,5168
estonska krona	15,6466	15,6466
madžarski forint	273,65	271,85
poljski zlot	4,1088	4,1040
kanadski dolar	1,5672	1,5793
avstralski dolar	1,7096	1,7087
bolgarski lev	1,9558	1,9558
romunski lev	4,2278	4,2238
litovski litas	3,4528	3,4528
latvijski lats	0,7030	0,7031
braziljski real	2,6914	2,7089
islandska krona	290,00	290,00
turška lira	2,1558	2,1480
hrvaška kuna	7,3500	7,3640

EVROTRŽNE OBRESTNE MERE

1. septembra 2009

	1 mesec	3 meseci	6 mesecev	12 mesecev
LIBOR (USD)	0,25625	0,33438	0,72875	1,29688
LIBOR (EUR)	0,42875	0,78625	1,06813	1,29
LIBOR (CHF)	-	-	-	-
EURIBOR (EUR)	0,481	0,819	1,08	1,302

ZLATO

(999,99 ‰) za kg

21.631,90 €



+124,40

TEČAJNICA LJUBLJANSKE BORZE

1. septembra 2009

vrednostni papir	zaključni tečaj v €	spr. v %
BORŽNA KOTACIJA - PRVA KOTACIJA		
GORENJE	10,53	+2,03
INTEREUROPA	6,13	-1,13
KRKA	72,65	+0,55
LUKA KOPER	22,81	+1,06
MERCATOR	163,93	+1,19
PETROL	302,84	-0,24
TELEKOM SLOVENIJE	159,42	-0,09
BORŽNA KOTACIJA - DELNICE		
ABANKA	-	-
AERODROM LJUBLJANA	30,64	-1,92
DELO PRODAJA	-	-
ETOL	-	-
ISKRA AVTOELEKTRIKA	-	-
ISTRABENZ	8,25	-3,06
NOVA KRE. BANKA MARIBOR	11,66	-
MLINOTEST	-	-
KOMPAS MTS	-	-
NIKA	-	-
PIVOVARNA LAŠKO	31,00	+2,07
POZAVAROVALNICA SAVA	14,50	-0,75
PROBANKA	-	-
SALUS, LUUBLJANA	460,00	-
SAVA	232,70	-0,01
TERME ČATEŽ	-	-
ŽITO	-	-
ZAVAROVALNICA TRIGLAV	21,66	+0,42

MILANSKI BORŽNI TRG

1. septembra 2009

FTSE MIB:

-1,45

delnica	zaključni tečaj v €	spr. v %
AZA	1,333	-1,26
ALLEANZA	5,64	-1,48
ATLANTIA	15,35	-1,16
BANCO POPOLARE	6,295	+1,86
BCA MPS	1,45	-1,09
BCA POP MILANO	5,195	-1,14
EDISON	1,143	-0,52
ENEL	4,01	-2,43
ENI	16,34	-1,27
FIAT	8,05	-2,54
FINMECCANICA	11,04	-0,90
GENERALI	17,14	-1,32
IFIL	-	-
INTESA SAN PAOLO	2,9225	-3,39
LOTTOMATICA	15,32	-2,36
LUXOTTICA	16,82	-0,59
MEDIASET	4,5025	-1,85
MEDIOBANCA	9,365	-2,14
PARMALAT	1,759	-1,73
PIRELLI e C	0,323	-3,14
PRYSMIAN	12,87	-1,30
SAPEM	18,35	-1,71
SNAM RETE GAS	3,205	-1,08
STMICROELECTRONICS	6,085	+1,16
TELECOM ITALIA	1,115	-1,06
TENARIS	10,11	-0,69
TERNA	2,545	-0,97
TISCALI	0,328	-2,24
UBI BANCA	10,15	-3,70
UNICREDIT	2,4675	-2,37

SOD NAFTE

(159 litrov)

68,20 \$

+0,22



IZBRANI BORŽNI INDEKSI

1. septembra 2009

indeks	zaključni tečaj	sprememba %
SLOVENIJA		
SBI 20, Ljubljana	4.160,62	+0,32
SBITOP, Ljubljana	1.030,43	+0,36
TRG JV EVROPE		
CROBEX, Zagreb	2.015,45	+0,32
BIRS,	-	-
FIRS, Banjaluka	-	-
Belex 15, Beograd	-	-
SRX, Beograd	324,78	+0,06
BIFX, Sarajevo	1.954,46	-
NEX 20, Podgorica	17.164,35	+0,47
MBI 10, Skopje	2.605,62	-0,08
DRUGI TRGI		
Dow Jones, New York	9.312,79	-1,93
Nasdaq 100	1.968,89	-2,00
S&P 500, New York	997,98	-2,22
MSCI World, New York	1.085,59	-0,78
DAX 30, Frankfurt	5.327,29	-2,51
FTSE 100, London	4.819,70	-1,82
CAC 40, Pariz	3.583,43	-1,92
ATX, Dunaj	2.463,91	-1,60
PX, Praga	1.167,30	+0,44
EUROSTOXX 50	2.719,78	-2,00
Nikkei, Tokio	10.530,06	-0,35
STI, Singapur	2.596,39	+0,13
Hang Seng, Hongkong	19.872,30	+0,75
Composite, Šanghaj	2.683,72	+0,60
Sensex, Mubaj	15.551,19	-0,74

DEMOKRATSKA STRANKA - V prostorih Doma Brdina na Opčinah

»Problemi Slovencev so tudi problemi DS«

Koordinacija Slovencev DS se je sestala s kandidatko za deželno tajnico Cristino Carloni

Demokratska stranka mora biti po kongresu na federativni osnovi in predvidevati avtonomijo na posameznih ozemljih, delo novega deželnega tajništva pa bo moralo sloneti na večetničnosti, večjezičnosti in večkulturnosti. Problematika slovenske narodne skupnosti bo v tem smislu zadevala vso Demokratsko stranko in ne le koordinacije Slovencev v njej, posebno pozornost pa bo moralo novo deželno tajništvo posvetiti še posebej mednarodnim vprašanjem in pa seveda izbiram desnosredinske deželne vlade ter dogajanju v deželnem svetu, v katerem mora biti opozicija bolj učinkovita.

To so glavni predlogi in zahteve deželnega vodstva Koordinacije Slovencev Demokratske stranke, ki so jih njegovi člani iznesli na srečanju s kandidatko za mesto deželne tajnice DS v deželi Furlaniji-julijski krajini Cristino Carloni. Srečanje je bilo v ponedeljek zvečer v prostorih Doma Brdina na Opčinah, na njem pa so sodelovali senatorka Tamara Blažina, koordinator deželnega vodstva Štefan Čok in njegovi člani Jole Namor, Štefan Ukmar, Matej Iscra, David Peterin. Sestanek je bil v okviru pobud, ki jih Koordinacija Slovencev DS prireja v sklopu kongresne razprave z namenom, da obravnava z vsemi kandidati vprašanje vloge Slovencev v stranki, pa tudi druge aktualne probleme, s katerimi se sooča slovenska manjšina. Po julijskem srečanju z Deboro Serracciani, ki kandidira za mesto deželne tajnice DS v okviru t.i. struje Franceschini, se je deželno vodstvo tokrat pogovarjalo s pristašico Marinove linije Cristino Carloni, medtem ko bo srečanje s tretjim kandidatom Enzom Martinесom, zagovornikom Bersanijevih stališč, na vrsti v prihodnjih tednih. V tem obdobju bo tudi deželna skupščina Koordinacije Slovencev, na kateri bodo izdelali dokončen dokument s predlogi in zahtevami Slovencev v Demokratski stranki.

V Domu Brdina je torej prišlo jasno do izraza,

Cristina Carloni je zagotovila, da bo podpirala zahteve deželnega vodstva Koordinacije Slovencev

KROMA



da morajo biti problemi slovenske skupnosti problemi celotne Demokratske stranke v FJK. To je uvodoma poudaril Čok in naglasil, da mora biti DS večetnična in večjezična stranka, to so kasneje naglasili tudi drugi člani vodstva. Koordinacija pripravlja v tem smislu tudi dokument z več točkami, ki ga bodo uradno predstavili, kot rečeno, na deželni skupščini. Pomembno je tudi, da se točneje definirajo odnosi s stranko Slovenske skupnosti, ker je še nekaj »sivih con«. Poleg tega mora deželni statut DS po Čokovem mnenju uradno priznavati strukturo Slovencev. Govor je bil tudi o problematiki Slovenskega stalnega gledališča. S tem v zvezi je med drugim Jole Namor opozorila, da javne institucije ne izvajajo svoje vlo-

ge in da nasprotno kršijo zakon, ker ne zagotavljajo predvidenega financiranja.

Cristina Carloni, ki je po poklicu zdravnica v Doberdobu, je soglašala s stališči Koordinacije Slovencev. Povedala je, da je DS v Marinovih očeh odprta stranka, v kateri je prostor za vse, glavno besedo pa imajo občani. Uradna predstavitev v deželi FJK bo jutri, že sedaj pa se je na spletni strani oglasilo že mnogo ljudi. Prav zaradi odprtega značaja stranke je sodelovanje z manjšinami lažje, je poudarila Carlonijeva in dodala, da bo DS v deželi FJK nedvomno večetnična, večjezična in večkulturna stranka, sama pa bo podpirala zahteve deželnega vodstva Koordinacije Slovencev. **A.G.**

REVIJA KONRAD - Posebna priloga posvečena uplinjevalniku Gas Natural v Žavljah

Uplinjevalnik ... laži?

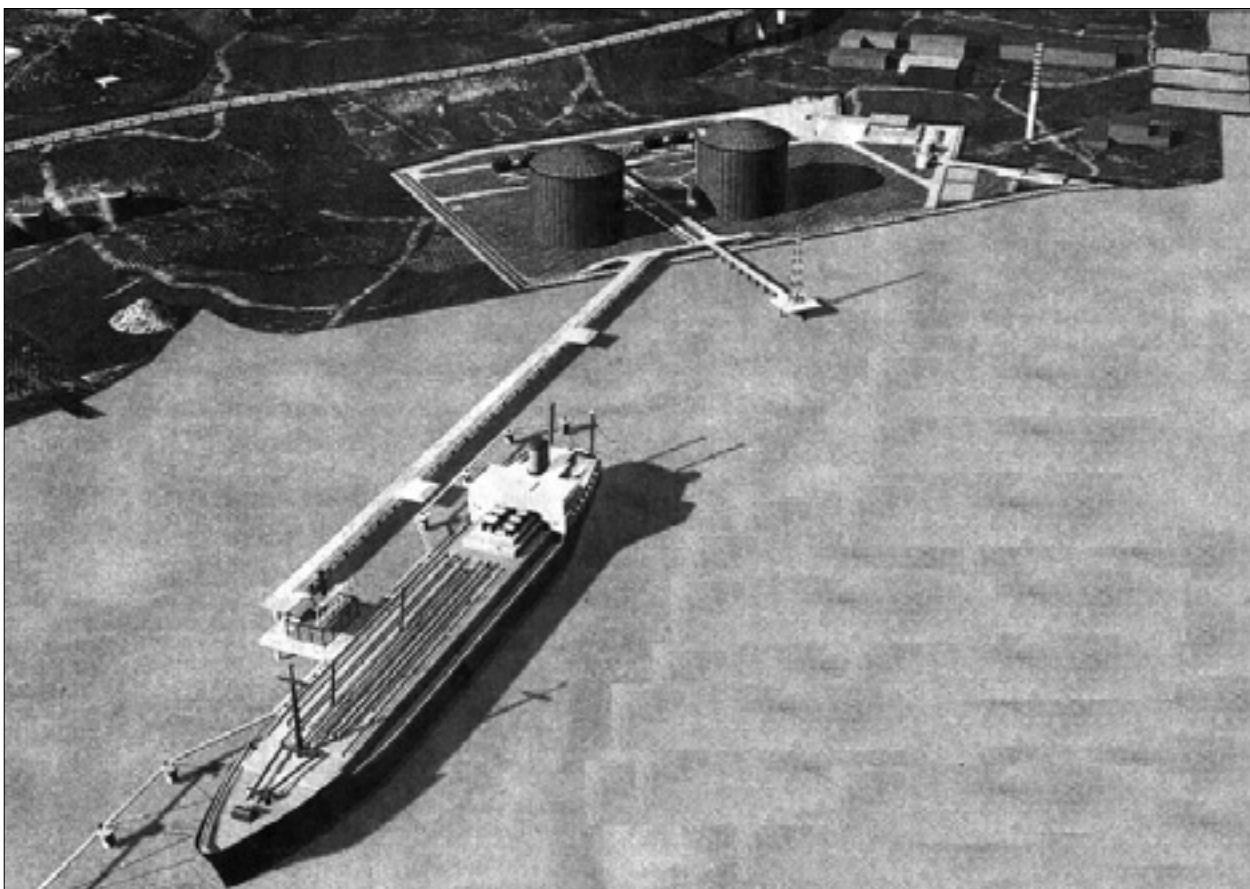
Biologi, geologi, kemiki in okoljevarstveniki so v obsežni dokumentaciji našli ogromno nedorečenosti in celo laži - Tudi na www.konradnews.it

Če ne bi šlo za tako pomembno (in nevarno) vprašanje, bi se lahko pošteno nasmejali. Morda bi se lahko celo navdušili nad to zagonetno in vznemirljivo detektivko, ki ima kar nekaj elementov prave »spy story«.

V posebni prilogi mesečnika Konrad pa žal ni prostora za humor in literaturo. Njegova osrednja tema je tržaški uplinjevalnik, ki ga namerava španska družba Gas Natural zgraditi pri Žavljah. Gradnja uživa transversalno podporo številnih politikov, a tudi glasno nasprotovanje občinskih uprav v Dolini in Miljah, okoljevarstvenikov in nekaterih znanstvenikov. Utemeljitev slednjih je bilo mogoče včeraj prisluhniti v tržaški kavarni San Marco, kjer so predstavili septembrsko dvojno številko mesečnika Konrad (v kateri je ob analizi dokumentacije o uplinjevalniku tudi dvojezičen intervju z dolinsko županjo Fulvio Premolin); v pdf formatu je dostopna tudi na spletni strani www.konradnews.it.

Kot je povedal založnik Roberto Valerio, se je mesečnik po trinajstih letih ponovno poglobljeno lotil uplinjevalnika: leta 1996 je namreč podjetje SNAM načrtovalo uplinjevalnik v Trziču, revija Konrad pa je vsem domačinom poslala posebno prilogo, v kateri je pojasnila nevarnosti, ki jih tak objekt prinaša. V mestecu so razpisali referendum, na katerem je zmagal NE, proti gradnji pa se je izreklo tudi kulturno ministrstvo.

Po mnenju urednika Daria Predonzana se je v trinajstih letih situacija neprijemljivo poslabšala: takrat je SNAM sam poskrbel za potrebno tehnično dokumentacijo, njegovi tehniki, »ki so imeli obraz in ime«, so bili pripravljeni na soočenje s prebivalstvom, javni upravitelji so pristali na referendum. Danes vsega tega ni: predstavljena dokumentacija je pomanjkljiva, večkrat anonimna, načrtovalci pa so prezrli tu-



di marsikateri varnostni ukrep. Geolog Livio Sirovich (ki je želel podčrtati, da je pri prilogi sodeloval v osebnem imenu, in se je tudi distanciral od strankarskih oglasov v reviji) je navedel nekaj primerov. Najbolj v nebo vpijoč je nedvomno ta, da so načrtovalci priložili »manipulirane« zemljevide, na primer tistega o tako imenovanem domino efektu (ali součinkovanju): izključili so, da bi ob morebitnem uhajanju plina lahko prišlo do eksplozije ...in pri tem »pozabili«

na bližnje rezervoarje goriva, sežigalnico in druge rizične industrijske objekte. In kar je morda še huje: zavajajoča dokumentacija nosi tudi glavo tržaške univerze ...

Morski biolog Carlo Franzosini je med drugim opozoril, da so načrtovalci dokumentaciji o morski temperaturi in globini predložili lažne podatke. Kemik Lino Santoro pa na nevarnost terorističnega napada in eksplozije: če bi načrtovalci uporabili ustrezne simulatorje, bi bilo še otro-

kom jasno, kako nevarno je postaviti uplinjevalnik v bližino gosto naseljenega območja. Načrtovalci so tudi »pozabili« na mednarodne varnostne ukrepe, ki jih mora pristaniška oblast upoštevati ob prihodu tankerjev: ti predvidevajo tudi prepoved plovbe, kar pomeni, da bi bil ostali pristaniški promet paraliziran. In to v tistem istem pristanišču, za katerega nov regulacijski načrt predvideva mogočen razcvet ...

Poljanka Dolhar

Več kot 10.000 izdelkov za šole, urade in podjetja.

facau dal 1938
office & contract

Ul. Caboto, 19/1 - ind. cona zahod - 34147 Trst
Tel: 040383979 - Fax: 040383292 - www.facau.com
Urniki: od ponedeljka do petka 8.30-17.30

PREOBRAZBA

Slov.I.K. edini član novega SDZPI-ja

Slovenski deželni zavod za poklicno izobraževanje (SDZPI), ki že dalj časa preživlja hudo finančno krizo, je bil deležen korenite preobrazbe - zamenjal je ime in lastnika. Odlej se izobraževalni zavod, ki je bil ustanovljen pred natanko 30 leti, imenuje »Ad formandum impresa sociale - socialno podjetje«, pravna oblika pa po besedah potrjenega predsednika upravnega odbora Štefana Semna ostaja nespremenjena. Pot SDZPI-ja kot takega se torej zaključuje, edini član njegovega naslednika Ad formanduma pa je po novem izobraževalni konzorcij Slov.I.K., ki sodi v skupino KB1909.

V ponedeljek je bil na vrsti redni občni zbor, na katerem je bila sprejeta nova članica. Vodstvi zavoda SDZPI in izobraževalnega konzorcija Slov.I.K. sta se včeraj sestali na izrednem občnem zboru, na katerem so imenovali nov upravni odbor, pri notarju pa so registrirali preimenovanje zavoda in nov statut.

Štefan Semen je sinoči povedal, da vstopa zavod v izobraževalno navezo s konzorcijem Slov.I.K., ki je postal njegov edini član. Prejšnji člani izstopajo iz zavoda ter vstopajo v konzorcij Slov.I.K., zavod sam pa se odlej imenuje socialno podjetje Ad formandum. Na čelu upravnega odbora bo še naprej Semen, podpredsednik je Mitja Bauzon (sicer član upravnega odbora Slov.I.K. in upravnega ter izvršnega odbora finančne družbe KB1909), članica pa Matejka Grgič (znanstveni direktor Slov.I.K.). Direktor ostaja Branko Jazbec: o direktorskem mestu se po Semnovih besedah ni sklepalo.

»Sredstva, ki jih bo Dežela namenila zavodu, bodo skržena za približno 30%. Skrb nove uprave je ta, da ohranimo zavod in omejimo stroške. To se bo žal odražalo v organigramu, konkretnije v delovni sili,« je povedal Semen, ki je pojasnil, da so uslužbenci v zadnjem obdobju delali s skrajšanim delovnim urnikom, kar pa očitno ni bilo dovolj. O krčenju števila zaposlenih dokončnih odločitev baje še ni, ob delovno mesto pa bo, kot smo že poročali, največ pet uslužbencev. Danes se bo novo vodstvo sestalo z uslužbenci in jim orisalo svoje načrte. (af)

Tatvina z zvijačo

Tatovi so v ponedeljek dopoldne z zvijačo okradli nič hudega slutečega priletne občana v Ul. Capodistria (na Čarboli). Neznanec, ki se je po telefonu predstavil kot uslužbenec podjetja Acegas, je priletno žrtev pozval, naj se takoj odpravi na sedež podjetja, kjer naj bi moral urediti neko plačilo. Stanovalec je odšel od doma, med njegovo odsotnostjo pa so tatovi odnesli dober del njegove pokojnine, ki je bila spravljena v stanovanju. Policisti so ugotovili, da je tat najverjetneje vstopil s ključmi. Policija opozarja vse občane, naj ne zaupajo neznanecem, ki se predstavi kot uslužbenec Acegasa, italijanskih pošt ali javnih uprav. Ob vsakršnem dvomu naj pokličejo na številko 113.

Popravek

V včerajšnji številki našega dnevnika se je vrnila neljuba napaka. Med žrtvami, ki so jih pred 65 leti Nemci ustrelili na openski Mandriji, je bilo izpuščeno ime kurirke Marije Grmek, ki z Mirom Metlikovcem in Baldom Boletom počiva v partizanski grobnici na openskem pokopališču. Opravičujemo se prizadetim.



ZAHODNI KRAS - Potem ko je ograja ves mesec zapirala vhod

Prosek: v Mandriji končno odprli parkirišče

Na 2.700 kvadratnih metrih 80 parkirnih mest - Delo stalo skoraj 180 tisoč evrov

Proseška Mandrija je včeraj uradno postala parkirišče. Malo pred poldnem so občinski delavci odstranili ograjo z vhoda in odprli pot avtomobilom na veliko asfaltirano parkirno ploščad. Po trinajstih letih čakanja je tako Prosek končno dočkal svoje parkirišče sredi vasi.

Parkirna ploščad je bila sicer na vrat na nos urejena (z začrtanimi parkirnimi prostori) že konec julija, ko je minister za kmetijstvo Luca Zaia ob otroškem igrišču posadil sadiko glere in tako simbolično krstil rojstvo zaščitene penine Prosecco doc. Takrat si je Severna liga »prilastila« območje, kar krajevnim občinskim upraviteljem ni šlo v račun. Na občini so se zato odločili, da bodo uradno predali parkirišče namenu z lastno slovesnostjo, takoj po velikem šmarnu.

V začetku avgusta pa se je med tržaškim županom Robertom Dipiazzo in odgovornim odbornikom za javna dela Francom Bandellijem zalomilo, potem ko je podtajnik za okolje Roberto Menia »ukazal« prvemu občanu, naj »omeji« Bandellijeve dejavnosti in naj poskrbi za njegovo zamenjavo.

Bandelli je odšel na počitnice, Dipiazza tudi, proseško parkirišče je šlo za nekaj tednov v pozabo. Kljub temu, da so bila dela dokončana, je kovinska ograja zapirala dohod nanj. Domačini so začeli godrnjati, saj je bilo nesmiselno, da je bilo novo, povsem urejeno parkirišče toliko časa nerazumljivo zaprto.

V ponedeljek je prišlo do zasuka. Odbornik Bandelli se je vrnil z dopusta, predsednik zahodnokraškega rajonskega sveta Bruno Rupel ga je takoj povprašal, kdaj bo občina parkirišče odprla. Odbornik se je obrnil na svoje tehnično osebje in ugotovil, da je bilo vse potrebno že storjeno. Ponedeljek zvečer je naročil, naj odstranijo ograjo ob vhodu, včeraj je bila ograja odstranjena. Brez vsake uradnosti, brez vsake slovesnosti.

Ureditve parkirišča v Mandriji pri proseški Kržadi je predvideval že v devdesetih letih prejšnjega stoletja odoben načrt o mestnih parkiriščih. Dela so se začela 12 let pozneje, v začetku letošnjega maja. Parkirišče obsega 2.700 kvadratnih metrov površine za 80 parkirnih mest, med katerimi sta dve namenjeni vozilom oseb s posebnimi potrebami. Približno 300 kvadratnih metrov je zelene površine, na kateri so uredili prostor za otroke z raznimi igrali, ob katerih v senci košatega borovca raste sadika glere, ki jo je posadil minister Zaia. Parkirišče je stalo nekaj manj kot 180 tisoč evrov.

M.K.

Prvi avtomobili so že zavozili na parkirišče v Mandriji sredi Proseka in tudi otroci so se razigrali na igrišču (desno)

KROMA



DROGA - Smrt Prekomerna doza je bila zanj verjetno usodna

Karabinjerji in gasilci, ki so včeraj okoli 12.30 vstopili v stanovanje v Ul. Orlandini, so našli truplo 44-letnega moškega A.B., ki je - domnevajo - umrl zaradi prekomernega zaužitja mamil. Agenti so v stanovanju posegli, potem ko jih je obvestil znanec pokojnika, s katerim je imel zmenek. Ker ga ob dogovorjeni uri ni bilo, se je znanca lotila zaskrbljenost, zato je obvestil karabinjerje, ki so s pomočjo gasilcev vstopili v stanovanje, a nesrečnemu A.B. ni bilo več pomoči, kaže, da je umrl le nekaj ur prej. Moški je živel sam in naj bi bil pod nadzorstvom službe Sert, ki se posveča odvisnikom, zato sumijo, da je umrl zaradi prekomernega uživanja mamil, morda metadona. To pa bo morala potrditi obdukcija, ki jo je odredila tožilka Maddalena Chergia.

PREFEKTURA - Prijavljanje tujih delavk Zakon ne upošteva čezmejnih negovalk

Na tržaški prefekturi so včeraj podrobneje opisali postopek za prijavo državljanek (in državljanov) držav nečlanice Evropske unije, ki v Italiji delajo kot negovalke in gospodinske pomočnice. Prošnje je treba poslati na spletno stran notranjega ministrstva (www.interno.it) najpozneje do 30. septembra. Prefekt Giovanni Balsamo in odgovorni za urad za priseljevanje Giovanni Maria Leo sta poudarila, da v tem primeru ni številčnih omejitev: vse popolne prošnje bodo ob izpolnjevanju predpisanih pogojev sprejete. Delodajalci lahko pošiljajo prošnje tudi preko patronatov.

Prefekt Balsamo je povedal, da je postopek enostaven, v Trstu pa Prefektura aktivno sodeluje s Kvesturo in Pokrajino Trst, ki je pristojna za preverjanje delovnih pogojev. Obrazec je na voljo na spletni strani notranjega ministrstva, pa tudi na drugih spletnih mestih. Pred vlogo prošnje je potrebno vplačati prispevek v višini petsto evrov, slednji obrazec je na razpolago tako na internetu kot v bankah, poštinih uradih, uradih agencije za prihodke in zavoda INPS ter družbe Equitalia. Vsi sodni in upravni po-

stopki, povezani z delom negovalk in gospodinskih pomočnic, so začasno prekinjeni. Za informacije in pomoč je ministrstvo aktiviralo brezplačno telefonsko št. 800-196196. Posilci lahko fotokopije potrebne dokumentacije (seznam smo objavili v večrajšnji številki) pošljejo na tržaško prefekturo. Enrico Maria Leo pa je pojasnil, da bodo prefektore preverile dokumente šele v oktobru ter da pridejo v poštev delovna razmerja, ki so se začela najpozneje 1. aprila letos. Pogoj je tudi minimalno število delovnih ur - 20 na teden.

Pokrajinska odbornica za delo Adele Pino (navzoč je bil tudi tržaški občinski odbornik Carlo Grilli) je opozorila, da so iz zakona izključene začasne delavke. Za Trst in Gorico je namreč značilen pojav čezmejnih delavk (Hrvice, Bosank, Srbkinj), ki kot negovalke delajo v dvotedenskih izmenah, preostali del meseca pa preživijo v domovini. »Tehnično je to vertikalni part-time, ki pa ga zakon ne predvideva. Na to bom opozorila deželno upravo,« je dejala odbornica, ki meni, da sprememba pravil ni nemogoča: dovolj bi bila direktiva. (af)

SEVERNA LIGA - Kandidatka na občinskih volitvah

F. Seganti za županjo?

Namig načelnika Severne lige v mestni skupščini Maurizia Ferrare ob predstavitvi praznika Bossijeve stranke

Severna liga bi lahko predstavila svojega kandidata za župana na občinskih volitvah v Trstu leta 2011 in Federica Seganti bi lahko bila odlična kandidatka. Načelnik Severne lige v tržaškem občinskem svetu Maurizio Ferrara je na predstavitvi skorajšnjega praznika Bossijeve stranke v gozdčiču na barkovlanski obali včeraj uradno iznesel kandidatu deželne odbornice za ozemelsko načrtovanje, krajevne avtonomije, varnost in mednarodne odnose za županjo.

Resnici na ljubo je že tržaški ligaški poslanec Massimiliano Fedriga pred nekaj dnevi namignil na možnost samostojnega nastopa Severne lige na bodočih tržaških občinskih volitvah. Ferrara je namig »dopolnil« z oceno položaja desnosredinske večine v mestni skupščini. Ligaška skupina se je v zadnjih tednih v številnih primerih ogradila od ostalih partnerjev. To ne pomeni, da Bossijeve stranke žaga Dipiazz županski stolček, je pojasnil, a takoj dodal: lahko pa bi predstavili svojega kandidata oziroma kandidatko. Kajti: »Danes lahko sa-



FEDERICA SEGANTI

mo ženska zdrži primerjavo z županom Dipiazzo. Tržaški volilci hočejo za prvega občana žensko in Federica Seganti bi lahko bila odlična kandidatka.«

Predstavitve se je udeležila tudi sama Segantijeva, ki je potrdila, da se bo Severna liga predstavila na občinskih volitvah z lastnim programom. »Zatem bomo videli, ali bo s tem programom in z dobrim kandidatom mogoče pridobiti podporo ostale desnosredinske koalicije.«

Federica Seganti je bila davnega leta 1993 že kandidatka za tržaško župa-

njo, tudi takrat v vrstah Severne lige. Na volitvah je prejela 33 tisoč glasov, premalo, da bi se prebila v drugi krog volitev, v katerem je Riccardo Illy pregazil kandidata Liste za Trst Giulia Staffierija. Severna liga se takrat ni povezala z nobenim kandidatom.

Z uradnim namigom o možnosti candidature Federice Seganti za tržaško županjo Severna liga dviguje svojo ceno v tržaški desnosredinski koaliciji. Resnici na ljubo Bossijeve stranke ni na občinskih volitvah leta 2006 izvolila v mestno skupščino nobenega svetnika. Pridobila jih je po poti. Najprej je načelnik Dipiazz zvalje liste Ferrara zapustil župana in skočil čez plot k Bossiju, zatem se mu je pridružil še Giuseppe Portale. Ta je na volitvah kandidiral za stranko Forza Italia, a ni bil izvoljen. V mestni skupščini je prevzel mesto Bruna Marinija, potem ko je bil ta lani izvoljen v deželni svet. Ferrara je tako s Portalejem ustanovil skupino Severne lige v občinskem svetu, ki skuša sedaj po svoje vrediti v vrstah desnosredinske večine.

SERTUBI - Nevarno Gasilci ohladili razgret cinkov prah

Gasilci so včeraj popoldne zaradi nevarnosti požara posegli v skladišču podjetja Sertubi. Tretjino skladišča je zasedal cinkov prah, s katerega se je širil dim. Do pravega požara k sreči ni prišlo. Gasilci so s termovizijo ugotovili, da se je cink iz še neznanih vzrokov preveč segrel: na stenah skladišča so izmerili kar sto stopinj Celzija. Delavci so pravočasno zapustili skladišče, nato pa so gasilcem nudili koristna navodila. Možno je rdečem so najprej zmočili in tako ohladili cinkov prah, nakar so ga začeli odstranjevati.

Taborili na Trgu sv. Antona

Tržaška občinska policija je pred dnevi ob zori naletela na nenavaden prizor. Redarji so prejeli klic v zvezi z nekim bivakom na Trgu sv. Antona. Na kraju so res naleteli na večji šotor, v katerem je spala osemčlanska romska družina, ki se je utaborila nekaj metrov stran od tamkajšnjih lokalov. Ob bivalju je bilo tudi stranišče. Redarji so ugotovili, da se skupina ukvarja z beračenjem po mestnih ulicah. Vse so odvedli na kvesturo, kjer so jim napisali nalog za izgon.

SLOVESNOSTI

Ob 79-letnici ustrelitve bazoviških junakov

Hitrih nog se bliža konec tedna, ki bo posvečen proslavam v spomin na 79. obletnico ustrelitve štirih bazoviških junakov - Ferda Bidovca, Zvonimirja Miloša, Franja Marušiča in Alojza Valenčiča, ki jih prireja Odbor za proslavo bazoviških junakov pri Narodni in študijski knjižnici.

Petek bo posvečen slovesnosti pri spomeniku bazoviških žrtev v Prešernovem gaju v Kranju, kjer bo ob 16. uri slavnostni govornik doberdobski župan Paolo Vizintin. Nastopila bosta MPZ Jezero iz Dobrodobera in MPZ Skala iz Gabrij pod vodstvom Zulejke Devetak, ter pihalni orkester Mestne občine Kranj in dijaki Gimnazije Kranj; za častno stražo bodo poskrbeli taborniki Rodu Modrega vala, ob organizatorjih pa bodo prisotne tudi delegacije SKGZ-SSO, Stranke Slovenske skupnosti, Društva TIGR, ZBB RS in pa Mestne občine Kranj.

Sobotni večer bo minil v znamenju petja. V Centru Zarja v Bazovici bo namreč ob 20. uri nastopil ženski pevski zbor Kombinat, ki ga vodi Mateja Mavri. Pevke bodo tokrat spremljali Branko Smerdelj z mandolino, Robert Slanič na kitari in pa Miran Pečenik na harmoniki; v imenu organizatorjev bo prisotne pozdravil Milan Pahor. Kot je tradicija, pa se bo dogajanje nato pomaknilo k spomeniku na bazovski gmajni, kjer bodo okrog 21.30 taborniki RMV poskrbeli za taborni ogenj.

Osrednja svečanost pa bo kot vsako leto v **nedeljo**. Ob 10. uri bo od bazovskega Kala krenili planinski pohod v priredbi ŠZ Sloga, ob 11. uri pa se bo začela spominška svečanost pri pokopališču pri sv. Ani (zbirališče pred glavnim vhodom ob 10.45); tu bo prisotne nagovoril nečak bazovskega junaka Matjaž Bidovec, za glasbeno kuliso pa bo poskrbel Mladinski zbor Tončka Čok iz Lonjerja in s Katinare, ki ga vodi Manuel Purger. Predvideno je polaganje vencev in častna straža tabornikov RMV.

Ob 15. uri se bomo vsi zbrali na bazovski gmajni, kjer nas bodo s petjem sprejeli združeni pevski zbori pod taktirko Marka Sancina in nabrežinska godba na pihala, ob trobentah Janka Andolška in Jana Forausa. Za častno stražo bodo poskrbeli taborniki RMV in skavti Slovenske zamejske skavtske organizacije. Za mikrofonski bosta stopila časnikar, politik in pripadnik italijanske narodne skupnosti v Sloveniji ter poslanec v državnem zboru RS Franco Juri ter kulturna delavka iz Režije in predsednica SKGZ za videmsko pokrajino Luigia Negro. V imenu Odbora za proslavo bazoviških junakov bo vse pozdravil predsednik Milan Pahor, za njim pa še ministrica za obrambo vlade Republike Slovenije Ljubica Jelušič. Še isti dan bo ob 20. uri maša zaždušana v župni cerkvi v Bazovici, kjer bo govnica glasbenica Tamara Ražem Locatelli.

Svečanosti pa se bodo nadaljevale tudi prihodnji teden, in sicer v **četrtek, 10. septembra**, ko bo ob 20.30 v bazovski župni cerkvi peta maša skladatelja Frana Venturinja iz izvedbi MPZ Lipa iz Bazovice in MPZ Igo Gruden iz Nabrežine pod vodstvom Tamare Ražem Locatelli. Za uvodna nagovora bosta poskrbela Milan Pahor in Janko Ban. **Sobota, 12., in nedelja, 13. septembra**, pa bo na sporedu še tradicionalni mednarodni odbojarski turnir za 36. Pokal bazoviških junakov v moški in ženski konkurenci v telovadnicah na Opčinah in v Repnu. Nastopile bodo ekipe iz Trsta, s Koroške, iz Slovenije in Hrvaške.



OPČINE - Začel se je Festival mladinske ustvarjalnosti

Teden v znamenju delavnic in ustvarjanja

Kuhanje, glasba, gledališče, ples, fotografija, slikanje, ličenje ... in še marsikaj



Mentorji delavnic so se v ponedeljek predstavili svojim mladim gojencem

KROMA

Ponedeljkov večer je na vrtu openskega Marijanišča potekal v znamenju odprtja Festivala mladinske ustvarjalnosti, ki postaja zadnja leta na Tržaškem že tradicionalen dogodek ob koncu poletne sezone. Do lani je festival spadal v sklop jesenskega dela Drage mladih, letos pa je zadobil nove razsežnosti.

Vse se je začelo pozno popoldne s predstavitev delavnic, ki so se od včeraj in se še bodo do konca tedna zvrstile v prostorih openskega Marijanišča, pa tudi drugje. Mladi se namreč ta teden po želji udeležujejo kulinarčne delavnice, ki jo v turistični kmetiji v Zagradcu vodi Bernarda Milič, kantavtorske pod mentorstvom glasbenika Aljoše Saksida, gledališke pod vodstvom Lučke Peterlin, pa tudi fotografske in likovne, kjer jim bo sledil Matej Susič, ter plesne, ki bo potekala pod budnim očesom Raffaele Petronio; Živa Kušče pa bo tudi letos

podobno kot pretekla leta poskrbela za dober potek dela v delavnici ličenja. Izdelke in pridobljeno znanje bodo mladi udeleženci delavnic javnosti predstavili v soboto zvečer pod streho belega šotorja Drage.

Delček ustvarjalnosti mladih je bil sicer na ogled že v ponedeljek, saj je predstaviti delavnic sledila otvoritev Sejma mladinske ustvarjalnosti, ki je potekal pod geslom *Od ideje do izdelka*. Svoje stvaritve na področju likovne umetnosti so predstavile Tina Šinigoj, Erika Kojanec in Giulia Marsich.

V ponedeljkovih večernih urah pa je bila pred belim šotorom Drage na sporedu še modna revija, na kateri so svojo ustvarjalnost na področju modnega ustvarjanja predstavile kreatorke Vida Forčič, Julija Berdon, Erika Kojanec, Alenka Finšt in Raffaella Petronio. Po svojevrstni modni brvi so se poleg samih modnih ustvarjalk poda-

le še manekenke Annette, Francesca, Maddalena, Tina in Giulia, ki so prisotnemu občinstvu razkazale mojstrovine mladih modnih mojstric. Za napovedovanje je poskrbel Matia Mosenič, sprehod manekenk po modni brvi pa je spremljala glasbena kulisa, ki jo je ustvarjal DJ Zamot oziroma Tomaž Špacapan.

Poleg že omenjene predstavitve izdelkov in produkcij delavnic, ki se bo zgodila v soboto zvečer, se bodo ta teden v sklopu Festivala mladinske ustvarjalnosti zvrstili še drugi javnosti odprti dogodki. Jutri, v četrtek, bo namreč v dvorani Finžgarjevega doma ob 20.30 na sporedu glasbeno literarni večer, ki ga bodo oblikovali udeleženci kantavtorske delavnice in mladi pisci. V soboto pa bo v dopoldanskem času, točneje ob 10. uri, v belem šotoru Drage na sporedu okrogla miza, ki bo potekala pod geslom *Ustvarjalnost in inovativnost mladih v zamejstvu*. (ps)

V Šempolaju danes Kekec gre na morje

SKD Vigred začena danes, 2. septembra, po enomesečnem poletnem premoru, novo sezono. Danes zvečer, ob 20.30, se bodo na šolskem dvorišču v Šempolaju, na pokritem prostoru pod vrtcem, predstavili - tokrat tudi v vlogi igralcev - člani znanega zamejskega ansabmla Kraški ovčarji z igro Kekec gre na morje. Glasbena skupina Kraški ovčarji deluje že 15 let, tokrat se predstavljajo z glasbeno igro. Igra je postala tudi povod za zgodovinsko in družbeno kritiko naših krajev. Med dogajanjem na odru je polno glasbenih vložkov, to so pesmi skupine iz prvih dveh cdejev, ter tretjega, ki je še v pripravi. Kraški ovčarji so igro Kekec gre na morje prvič predstavili letos na festivalu amaterskih skupin v Mavhinjah.

Še nekaj mest za izlet v Gornjo Radgono

Kmečka zveza obvešča, da je na voljo še nekaj mest za sobotni obisk mednarodnega kmetijsko-živilskega sejma Agra in svetovnega prvenstva v oranju. Cena izleta, ki vključuje prevoz in vstopnici, znaša 35 evrov. Vse informacije nudijo v uradih Kmečke zveze.

Včeraj danes

Danes, SREDA, 2. septembra 2009
ŠTEFAN

Sonce vzide ob 6.27 in zatone ob 19.41
- Dolžina dneva 13.14 - Luna vzide ob 18.37 in zatone ob 4.01

Jutri, ČETRTEK, 3. septembra 2009
ZALKA

VREME VČERAJ: temperatura zraka 24,7 stopinje C, zračni tlak 1020,7 mb ustaljen, brezvetrje, vlaga 54-odstotna, nebo jasno, morje mirno, temperatura morja 24,8 stopinje C.

Kino

AMBASCIATORI - 15.30, 17.10, 18.50, 20.30, 22.15 »L'era glaciale - L'alba dei dinosauri 3D«.

ARISTON Poletna arena: 18.15, 21.00 »La donna di nessuno«.

CINECITY - 16.00, 17.00, 18.00, 19.00, 20.00, 21.00, 22.00 »L'era glaciale 3 - L'alba dei dinosauri 3D«; 16.10, 17.10, 18.10, 19.10, 20.10, 21.10, 22.10 »L'era glaciale 3 - L'alba dei dinosauri 2D«; 20.00, 22.00 »Il messaggero«; 20.00 »S.Darko«; 16.00 »Il mistero della pietra magica«; 16.30, 18.15, 22.05 »Alieni in soffitta«; 17.45, 20.00, 22.05 »Sex movie in 4D«; 16.30 »Harry Potter e il Principe mezzosangue«.

FELLINI - 19.30, 21.45 »I love Radio Rock«.

GIOTTO MULTISALA 1 - (Ulica Giotto 8) 17.00, 20.00, 22.00 »Le 13 rose«.

GIOTTO MULTISALA 2 - 17.00, 18.45, 20.30, 22.15 »Cheri«.

GIOTTO MULTISALA 3 - 17.00, 18.40, 20.20, 22.00 »Fa la cosa sbagliata«.

KOPER - KOLOSEJ - 19.50, 21.50 »Zack in Miri snemata pornič«; 18.30, 21.30 »Neslavne barabe«; 18.00 »Vse moje

bivše«; 16.00 »G-Force 3D«; 17.00 »Harry Potter in Princ mešane krvi«.

NAZIONALE - Dvorana 1: 16.00, 17.30, 19.00, 20.30, 22.00 »L'era glaciale - L'alba dei dinosauri«; 16.15, 19.10 »Alieni in soffitta«; Dvorana 2: 16.30, 18.20, 20.15, 22.15 »Il messaggero«; Dvorana 3: 20.15, 22.15 »S.Darko«; Dvorana 4: 16.30 »Harry Potter e il Principe mezzosangue«; 17.40, 20.30, 22.15 »Smile«.

SUPER - Film prepovedan mladim izpod 18. leta starosti.

TRŽIČ - KINEMAX - Dvorana 1: 17.00, 18.45, 20.30, 22.15 »L'era glaciale - L'alba dei dinosauri«; Dvorana 2: 16.15, 18.00, 19.45, 21.30 »L'era glaciale - L'alba dei dinosauri«; Dvorana 3: 17.50, 20.00, 22.00 »S. Darko«; Dvorana 4: 18.00, 20.10, 22.10 »Il messaggero«; Dvorana 5: 18.00 »Alieni in soffitta«; 20.00, 22.00 »Sex movie in 4D«.



Čestitke

Na včerajšnji dan sta si zvesto-blo obljubila MARINA in MILOŠ. Ob 30. letnici spoštovanja pomembnega zakona jim hčerki želita še mnogo srečnih dni skupnega življenja.

Včeraj je praznoval v Šempolaju okrogli jubilej naš dragi JANKO. Še na mnoga leta in da bi zrezal na oktoberfeštih se dosti, dosti kostanja.

Na današnji dan, pred tridesetimi leti, sta se poročila SUZANA in STOJAN. Da bi bila vedno zdrava, srečna in se vedno rada imela so srčne želje mame - tašče Marije.

Gospa LEA KRIŽMANČIČ DRNOVŠČEK praznuje danes visoki rojstni dan. Vsega dobrega, posebno zdravja in sreče med svojimi dragimi ji vošči Marija Grgič.

Našemu možu, očetu, tastu in dedu

Evghenu

voščimo vse najboljše za 80. rojstni dan.

Vsi, ki te imamo radi

Evgen

danes 4x20 let slavi!

Polno zdravja in veselja ti želimo mi vsi:

Vida, Irena, Mitja, Iztok in Rado



Poslovni oglasi

IŠČEMO KUHINJSKO POMOČNICO/KUHINJSKEGA POMOČNIKA IN NATAKARICO/NATAKARJA za delo ob koncu tedna.

Tel.: 348-3721844



V BARU PRI BOJANI V KRIŽU - v petek, 4. septembra, od 20.30 dalje zabava s TREMI PRAŠIČKI.



Mali oglasi

PRISRČNE DVOMESEČNE MUCKE iščejo ljubitelja živali, ki bi jih rad sprejel na svoj dom. Info: 349-8406206.

GRELEC za kurilno olje, znamke lamborghini - calor, KM 0,83, v izredno dobrem stanju prodam. Cena: 220,00 evrov. Tel. 040-208989.

IŠČEM DELO - z lastno kosilnico oz. motorno žago kosim travo in obrezujem drevesa. Tel. št.: 333-2892869.

KRASNE KUŽKE mešančke, majhne rasti, podarimo resni osebi, ljubitelju živali. Tel. 333-6486500 v večernih urah.

LJUBITELJEM ŽIVALI podarimo dvomesečne stare psičke. Tel. št.: 040-229224.

NOVA PEČ NA DRVA - Unical Fokulus - z garancijo (1.700,00 €), prodajam Tel.št.: 346-1481428.

ODDAM V NAJEM trisobno stanovanje v centru Sežane, prenovljeno leta 2005. Najemina po dogovoru. Tel. 040 - 291488 v večernih urah.

PODARIM rabljeno dnevno sobo v dobrem stanju. Tel. št.: 347-5813011.

PRIDITE SI nabirat sami češplje, naravnne, biološke: 5,00 evrov za 10 kg. Tel. št.: 040-576116.

PRODAJAM stanovanje, ul. Giuliani. Tri spalnice, kopalnica, dnevni prostor z balkonom. Klimatizirano in z centralnim ogrevanjem. Cena po dogovoru. Informacije na tel. št. 348-5289452.

PRODAM motor, znamke honda cbr 125 r, letnik 2007, prevoženih 7.400 km, v dobrem stanju. Cena po dogovoru. Klicati na št. 334-2984054.

PRODAM enosobno stanovanje v Sežani in hišo z vrtom in dvoriščem v Šembijah pri Ilirski Bistrici (Slovenija). Cena po dogovoru. Tel. št.: 00386(0)41-345277.

PRODAM grozdje za vino. Tel. 040-280674.

PRODAM nissan king cab, letnik '92, 2.500 diesel, črne barve, cena po dogovoru. Tel.: 329-1838599.

PRODAM KNJIGE za vse razrede znanstvenega liceja. Tel. št.: 347-6868225.

PRODAM črno in belo grozdje v dolinski občini. Možen prevoz. Tel. 338-2639849.

PRODAM knjige za vse razrede Klasičnega liceja. Tel. 349-6236171.

PRODAM posodo za grozdje »bdenj« za 10 kv.; železna vrata 2x80 cm ter hladilnik detroit s tremi predali. Vse v odličnem stanju. Tel. 040-814212.

PRODAM štedilnik na drva, v dobrem stanju, dolžina 1 m. Tel. 338-7318445.

PRODAM grozdje po ugodni ceni, tel. št.: 347-6915635.

V BLIŽINI Senenega trga (Pzza Foraggi) oddajam opremljeno stanovanje; kuhinja, ena soba, kopalnica in shramba. Tel. 040-948080.

V DANAH PRI SEŽANI prodam zazidljivo parcelo 680 kv. m., lepa lokacija s pogledom na Nanoško planoto. Tel. 338-7412320.

V SEŽANI prodam stanovanje z vrtom in garažo. Pogled odprt. Informacije na tel. št.: 040-229343 ob večernih urah.

ŠTUDENTKA jezikovne fakultete išče delo kot varuške; možna tudi pomoč pri učenju in pisanju domačih nalog. Tel. št.: 340-2551371.



Osmice

KMETIJA SLAVEC je v Mačkoljah, št. 133, odprla osmico. Vabljeni ste na domač prigrizek!

OSMICA je odprta pri Davidu v Samatorci št. 5. Vabljeni! Tel.št.: 040-229270.

OSMICA pri Štolfovih, Salež 46, nudimo domače dobrote. Tel. št.: 040-229439.

OSMICO je odprl Milič Stanko v Zgoniku.

OSMICO je odprl Paolo Pernarčič, Medjavas 21.

OSMICO sta odprla Andrej in Ivan Antonič, Cerovlje 34. Toplo vabljeni. Tel. št.: 040-299800.

Loterija 1. septembra 2009

Bari	26	81	7	35	12
Cagliari	35	5	4	64	85
Firence	32	55	18	14	77
Genova	82	15	6	23	30
Milan	44	21	65	23	34
Neapelj	59	77	19	73	41
Palermo	49	18	90	54	58
Rim	42	41	15	23	17
Turin	15	13	48	84	68
Benetke	74	10	89	37	34
Nazionale	12	15	9	4	48

Super Enalotto št. 105

12	14	19	38	41	45	jolly 31
Nagradni sklad						6.142.121,65 €
Brez dobitnika s 6 točkami Jackpot						44.802.260,22 €
Brez dobitnika s 5+1 točkami						— €
44 dobitnikov s 5 točkami						20.939,06 €
3.796 dobitnikov s 4 točkami						242,70 €
124.976 dobitnikov s 3 točkami						14,74 €

Superstar

28

Brez dobitnika s 6 točkami	— €
Brez dobitnika s 5+1 točkami	— €
Brez dobitnika s 5 točkami	— €
12 dobitnikov s 4 točkami	24.270,00 €
591 dobitnikov s 3 točkami	1.474,00 €
8.482 dobitnikov z 2 točkama	100,00 €
51.650 dobitnikov z 1 točko	10,00 €
108.838 dobitnikov z 0 točkami	5,00 €

Elisabetta Miniussi
Šola za risanje krojev, krojenje in šivanje, modno skico in modne kreacije

Tečaji za pletenje in vezenje!

1. oktobra začetek tečajev podnevi in v večernih urah

Za informacije in prijave:
od 10.00 do 12.00 in od 16.00 do 18.00
ulica De Jenner, 12/4 - Trst - tel. 040 281366 - elisabetta.miniussi@virgilio.it

PRAZNUJEMO 30 LET DELOVANJA!



Lekarne

Do sobote, 5. septembra 2009
Lekarne odprte
tudi od 13. do 16. ure

Capo di piazza Mons. Santin 2 - 040/365840, ul. Commerciale 21 - 040/421121, Milje - Lungomare Venezia 3 - 040/274998, Opčine - ul. Prosecco 3 - 040/422478 - samo s predhodnim telefonskim pozivom in nujnim receptom.

Lekarne odprte
tudi od 19.30 do 20.30

Capo di piazza Mons. Santin 2, ul. Commerciale 21, Trg Ospedale 8, Milje - Lungomare Venezia 3, Opčine - ul. Prosecco 3 - 040/422478 - samo s predhodnim telefonskim pozivom in nujnim receptom.

NOČNA SLUŽBA

Lekarna odprta od 20.30 do 8.30
Trg Ospedale 8 - 040/767391.
www.farmacistitrieste.it

118: hitra pomoč in dežurna zdravstvena služba (od 20. do 8. ure, predpraznična od 14. do 20. ure in praznična od 8. do 20. ure)

Za dostavljanje nujnih zdravil na dom, tel. 040 350505 - Televita.
Telefonska centrala Zdravstvenega podjetja in bolnišnic: 040 399-1111.
Informacije KZE, bolnišnic in otroške bolnišnice, tel. (zelena številka) 800 - 991170, od ponedeljka do petka od 8. do 18. ure, ob sobotah od 8. do 14. ure. Nudi informacije o zdravstvenih storitvah, o združenih tržaskih bolnišnicah in o otroški bolnišnici Burlo Garofolo.

Prireditve

SKD VIGRED vabi na ogled veseloigre »Kekec gre na morje«, v izvedbi skupine Kraški ovčarji danes, 2. septembra, ob 20.30 na šolskem dvorišču v Šempolaju (na prostoru pod vrtcem).

OBČUTENA VSEMANJŠINSKA PROSLAVA NA BAZOVSKI GMAJNI se bo letos odvijala v nedeljo, 6. septembra, ob 15. uri. Zbori bodo skupno zapeli pesmi Žrtvam, Vstajenja, Stoji tam v gori partizan in Zavezica Primorske. Notno gradivo je na razpolago na tržaskem sedežu ZSKD, Ul. San Francesco 20, tel. št.: 040-635626. Skupna pevska vaja bo v četrtek, 3. septembra, ob 20.30 v Prosvetnem domu na Opčinah. Vljudno vabljeni vsi pevci.

BAMBIČEVA GALERIJA prireja v soboto 5. septembra, ob 11. uri odprtje fotografske razstave Petra Cvelbarja Brezmejni študijski dnevi - Tri desetletja izrazov Drage. Uvodna beseda Saša Martelanc. Sodelovanje z DSI iz Trsta in s prispevkom Pokrajine Trst. Ogled do 28. septembra.

SKD VIGRED - POLETNI VEČERI 2009 Šempolaj, šolsko dvorišče (pokrit prostor pod vrtcem) v ponedeljek, 14. septembra, ob 20. uri, nastopajo: osnovnošolska skupina dramskega odseka društva Jaka Štoka z igrico »Presneto lep dan«; nižješolska skupina dramskega društva Jaka Štoka z igro »Kdo je napravil Cocò srajčico«; Združenje staršev COŠ S. Gruđen in otroškega vrtca iz Šempolaja s prizorom »Butalci«.

Šolske vesti

RAVNATELJSTVO PEDAGOŠKEGA IN DRUŽBOSLOVNEGA LICEJA A.M. SLOMŠKA obvešča, da bo v soboto, 5. septembra, šola zaprta.

DTTZG ŽIGE ZOISA obvešča, da bo med letošnjo prekinitevjo didaktičnih dejavnosti od ponedeljka do petka tajništvo odprto od 9. do 14. ure.

NA DRŽAVNI SREDNJI ŠOLI SIMONA GREGORČIČA V DOLINI se bo pouk začel v ponedeljek, 7. septembra. ob 7.45.

NA DRŽAVNI SREDNJI ŠOLI Igo Gruđen v Nabrežini se bo pouk začel v torek, 8. septembra, s sledečim urnikom: 7.45 - 13.15.

VEČSTOPENJSKA ŠOLA NA VRDELI obvešča, da se bo pouk na osnovnih šolah (Finžgar, Milčinski in Župančič) začel v sredo, 9. septembra, prvi teden od 8.30 do 12.30 brez kosila. Pouk v vrtcih (Lonjer in Barkovlje) bo tudi stekel 9. septembra, prvi teden od 8. do 12.30 brez kosila. Pouk na

srednji šoli Ciril in Metod (Sv. Ivan in Katinara) bo stekel 10. septembra od 8. do 13.30. Nadaljnje informacije dobijo starši na šoli, oziroma vrtcih prvi dan pouka.

DIDAKTIČNO RAVNATELJSTVO OPČINE sporoča, da se bo pouk v vseh otroških vrtcih in osnovnih šolah ravnateljstva pričel v četrtek, 10. septembra ob 8.00.

DIDAKTIČNO RAVNATELJSTVO V DOLINI sporoča, da se bo pouk v vrtcih in šolah začel dne 10. septembra, ob 8. uri in se zaključil ob 13. uri. Vse nadaljnje informacije bodo starši prejeli prvi dan pouka.

DTTZG ŽIGE ZOISA obvešča, da bo prvi dan pouka v šolskem letu 2009/10 v četrtek, 10. septembra 2009.

NA LICEJU FRANCETA PREŠERNA se bo pouk v šolskem letu 2009/10 začel 10. septembra.

RAVNATELJSTVO DPZIO JOŽEF ŠTEFAN obvešča, da se bo redni pouk za š.l. 2009/2010 začel v torek, 15. septembra.

Izleti

KMEČKA ZVEZA prireja v soboto, 5. septembra, v sodelovanju s Deželno zvezo kmetov CIA in Kmetijsko gozdarsko zbornico Slovenije enodnevni izlet na 47.Mednarodni kmetijski sejem AGRA v Gornjo Radgono in na 56. Svetovno prvenstvo oračev v Tešanovcih. Cena izleta je 35,00 evrov na osebo in vključuje stroške prevoza in vstopnine. Vpisovanje na Kmečki zvezi (040-362941) do petka 4. septembra, do 12 ure.

SPDT prireja v soboto, 12., in nedeljo, 13. septembra, dvodnevni izlet na Kamniški Grintavec (2558m). Zbirališče in odhod je predviden ob 6.00 pred hotelom Danev na Opčinah. Na razpolago bo društveni kombi. Vse potrebne informacije dobite na tel. št. 040-220155 (Livio).

SKD IGO GRUDEN vabi na izlet s splavom po Dravi v nedeljo, 13. septembra. Odhod s trga v Nabrežini ob 8.00, ob 11.30 vkrcanje na splav v Gortini (občina Muta), dvournna vožnja s programom in flosarsko malico, popoldne še obisk Prežihovine in ogled pivovarne v Trobljah. Povratek okoli 20. ure. Cena izleta 35,00 evrov. Vpisovanje v kavarni Gruđen in v trgovini Sergija Kosmine v Nabrežini.

IZLET NA KOROŠKO - Župnija Sv. Križ pri Trstu prireja izlet na Koroško v nedeljo, 27. septembra. Obiskali bomo svetišče pri Gospe Sveti (kjer bo tudi sv. maša), Gospov. Polje in Bilčovs (kjer bo kosilo). Za informacije in vpisovanje: župnijski urad v Križu, tel. št.: 040-220332 v popoldanskih oz. večernih urah (tel. tajnica).

Obvestila

NARODNA IN ŠTUDIJSKA KNJIŽNICA obvešča cenjene obiskovalce, da bo odprta s poletnim urnikom (8.00-16.00) do 4. septembra.

ŽENSKI PEVSKI ZBOR PROSEK-KONTOVEL obvešča, da bodo prve vaje v novi sezoni danes, 2. septembra, ob 18.30 uri v Soščevi hiši na Proseku. Toplo so vabljene pevke in vse, ki jih zanima petje in jim je všeč vesela družba.

OLIMPIK KLUB DOLINA obvešča, da odpre fitness danes, 2. septembra. Tečaj yoge bo od 19. do 20.30, prva lekcija je brezplačna. Info. na tel. št. 347-1796350.

ROJANSKI CERKVENI PEVSKI ZBOR obvešča, da bo začel z vajami danes, 2. septembra, ob 20. uri v Marijinem domu v Rojanu (ul.Cordaroli, 29). Toplo vabljeni tudi novi pevci!

SLOVENSKI FILATELISTIČNI KLUB L. KOŠIR vabi svoje člane na redno sejo, ki bo danes, 2. septembra, ob 19. uri v Gregorčičevi dvorani, v ulici Sv. Frančiška 20.

ZBOR JACOBUS GALLUS obvešča, da bo z vajami začel danes, 2. septembra. Vaje bodo potekale od 20.00 vsako sredo v prostorih Glasbene matice Trst, ul. Montorsino, 2 in vsak petek v prostorih Finžgarjevega doma na Opčinah. Vabljeni k sodelovanju nove pevke in pevci. Za informacije: +39 328-7012371.

RAJONSKI SVET za zahodni Kras se bo sestal dne 3. septembra, ob 20. uri v svojem sedežu (Prosek št. 159).

ČEZMEJNI DEKLIŠKI PEVSKI ZBOR KRASJE začenja s pripravami na festival v Dubrovniku s prvo vajo, ki bo v petek, 4. septembra, ob 17.uri v Bazovskem domu. Vabljena dekleta stara od 14 do 20 let.

44. ŠTUDIJSKI DNEVI DRAGA 2009- Park Finžgarjevega doma - Opčine (TS), Dunajska cesta 35: petek, 4. septembra, ob 16.30 dr. David Bandelj, ... Mi se imamo radi (pregled in vizija medkulturnih, medosebnih in medliterarnih odnosov med Slovenci v Italiji in Sloveniji); sobota, 5. septembra, ob 16.30 dr. Boštjan Žekš, Slovenci v zamejstvu in po svetu po padcu meja, v obdobju globalizacije; nedelja, 6. septembra, ob 10. uri, dr. Edvard Kovač, »Postkrščanska era ali vek novega krščanstva?«, ob 16. uri dr. Matej Makarovič, Slovenija, Evropa in globalizacija. V nedeljo, 7. septembra, ob 9. uri bo na prireditvenem prostoru za udeležence Drage sv. maša. Spremna prireditvev: Brezmejni študijski dnevi - tri desetletja izrazov v soboto, 5. septembra ob 11. uri, v Bambičevi galeriji na Opčinah, Proseška ul. 131 (nasproti župnijske cerkve).

AŠD CHERDANCE MILLENIUM IN ZŠSDI organizirata »Poletni plesni center« v telovadnici OŠ Bevk na Opčinah do petka, 4. septembra. Kamp je namenjen deklicam in dečkom od 3 do 12 let. Vpis je možen na tel. št.: 349-7597763 (Nastja), 335-6278496 (Nikol) ali na info@cheerdancemillemium.com.

BREZSKRBNE POČITNICE za otroke in starše! SPD Krasje ponuja osnovnošolcem in nižješolcem delavnice, na katerih bodo pod strokovnim vodstvom dokončali pisanje nalog in ponovili ter utrdili vse, kar naj bi med poletjem predelati za šolo. Obenem se bodo v prijetni družbi lotili tudi umetniških in razvedrilnih dejavnosti. Srečanja bodo na sedežu SPD Krasje v Trebčah do 4. septembra vsako jutro od 9. do 13. ure. Prijavite se čim prej (ne nujno za vseh pet dni)! Info na tel.št.: 333-1176331 (Nidia).

ELIC - Proste šole za otrokovo raziskovanje vabi na brezplačna srečanja-delavnice v vrtu Rivoltella (nedaleč od Ostržka) v torek 4., petek, 8. in petek, 11. septembra, bodo od 16. do 18. ure na programu likovne delavnice »Mozaiki iz barvnega papirja«. Vabljeni! Za informacije: 040-55273 ali 320-0488202.

OPZ IN MPS SLOMŠEK vabita nove pevce v svojo sredo. Pevski teden bo za MPS do petka, 4. septembra, v Savinjski dolini. Informacije na tel. št. 040-226841 (Sandra) ali 040-226480 (Zdenka) po 20.uri.

SKD KRAŠNO POLJE Gročana, Pesek in Draga toplo vabi na Septembrski vaški praznik od petka, 4. do nedelje, 6. septembra v Gročani. Ples in zabava s skupinami The Maff, Ni panike in Ne me jugat, dobro založeni kioski in sejem tipičnih pridelkov Krasa. V soboto, 5. septembra, ob 16. uri otvoritev fotografske razstave Diega Gerija »Kmečki utrinki« in razstave izdelkov poletnih otroških delavnic projekta »V sožitju z naravo včeraj in danes«. V nedeljo, 6. septembra, ob 17. uri nastop Pihalnega orkestra Divača. Praznik prirejamo v sodelovanju z Občinama Dolina in Hrpelje-Kozina v okviru pobude »Odprta meja« v novem času in ob podpori Zadružne kraške banke.

STRANKA KOMUNISTIČNE PRENOVE - KROŽEK MILJE prireja na Trgu Caliterna, od petka, 4. septembra, do ponedeljka, 14. septembra, praznik komunističnega tiska. Vsak dan odprtje kioskov ob 17. uri, vsak večer razstave in ples.

AŠD CHERDANCE MILLENIUM prireja »Cheerleading Free Open Day« v soboto, 5. septembra, ob 9. do 16. ure v telovadnici F.Bevk na Opčinah. Brezplačni dan s plesnimi in navijaškimi delavnicami ter demonstracijami društvenih skupin. Namenjen je osnovnošolcem, srednješolcem in višješolcem. Prijave in info na tel. št. 349-7597763 (Nastja) ali info@cheerdancemillemium.com.

DRUŠTVENI BAR SKD TABOR v Prosvetnem domu na Opčinah ima nova upravitelja. Carlo in Kristijan Fergolia vabita člane, prijatelje in znance na otvoritev, ki bo v soboto, 5. septembra od 18.00 dalje.

FESTIVAL MLADINSKE USTVARJALNOSTI - do 5. septembra brezplačne delavnice za mlade od 14. do 29. leta starosti: gledališka, plesna, likovna, fotografska, kulinarična, kantavtorska, ličenje, debatna. V soboto, 5. septembra, ob 10. uri okrogla miza na temo Inovativnost in ustvarjalnost mladih v zamejstvu. Kraj dogajanja: Finžgarjev dom na Opčinah (Dunajska 35). Za informacije in prijave MOSP: tel. 345-2669860, e-naslov: rast_mladika@hotmail.com.

LJUDSKI DOM IZ PODLONJERJA vabi v soboto, 5., in v nedeljo, 6. septembra, na tradicionalni praznik grozdja. Odprtje kioskov ob 18. uri, v nedeljo ob 19. uri nagrajevanje najlepših »rašponov«, v soboto ples z ansamblom »Le mitiche pirie« in v nedeljo z Maurom.

ORGANIZACIJSKI ODBOR za proslavo bazoviških junakov, vaše organizacije iz Bazovice, TPPZ Pinko Tomažič in Zveza slovenskih kulturnih društev vabijo na koncert Ženskega pevskega zbora Kombinat iz Ljubljane (dir. Mateja Mavri) v soboto, 5. septembra, ob 20. uri v Bazovico-Športni center Zarja.

SKD GRAD od Banov, vabi na »Šagro pod kostanji«, ki bo v soboto, 5. in nedeljo, 6. septembra, na vaškem trgu pri Banih. Topli vabljeni!

STRANKA KOMUNISTIČNE PRENOVE - KROŽEK PESCATORI vabi v soboto, 5., in v nedeljo, 6. septembra, v Ljudski dom v naselju Sv. Sergija na praznik komunističnega tiska.

TABORNIKI RMV obveščajo, da bo na bazovski gmajni v soboto, 5. septembra tradicionalni »Taborni ogenj« v spomin na bazoviške junake. Vsi člani se bomo zbrali ob 16.00, ko se bo začel popoldanski program. Ogenj se bo predvidoma začel ob 21.30. S sabo naj vsi prinesejo tudi polpne kroje (jeans, srajca in rutka), za večerjo bo priskrbljeno. V nedeljo, 6. septembra pa se bomo na bazovski gmajni zbrali ob 14.30 v popolnem kroju. Taborniški srečno.

MLADINSKI ODESK SPDT vabi svoje člane, da se udeležijo spominskega pohoda Bazoviških junakov v priredbi ŠZ Sloga. Zberemo se v nedeljo, 6. septembra ob 9.30 pri Kalu v Bazovici.

MLADINSKA GLASBENA SKUPINA VIGRED vabi v svoje vrste mlade muzikante od 9. do 16. leta; prva vaja v torek, 8. septembra, v Štalci, v Šempolaju, ob 19.15.

ZVEZA CERKVENIH PEVSKIH ZBOROV-TRST obvešča pevke in pevce združenega zbora ZCPZ, da bodo vaje v sredo, 9. septembra, ob 20. uri v Finžgarjevem domu na Opčinah.

SVET SLOVENSKIH ORGANIZACIJ vabi na simpozij o problematiki financiranja slovenske šole v Italiji: »Kaj ovira slovensko šolo na poti do finančnih sredstev, predvidenih po zakonu 38/01?«. Moderator: dr. Drago Štoka, v dvorani Tiziano Tessitori na Deželnem sedežu FJK, Trg Oberdan 5, v četrtek, 10. septembra, ob 17. uri.

ZSKD obvešča članice in stranke, da bodo uradi do petka, 11. septembra poslovali z naslednjim urnikom: od ponedeljka do petka med 9. in 13. uro.

MEŠANI PEVSKI ZBOR IGO GRUDEN začne z vajami v ponedeljek, 14. septembra, ob 20.30 v društvenih prostorih v Nabrežini. Vabljeni vsi pevci in tudi nove sile so zelo zaželenje.

OBČINA DEVIN NABREŽINA obvešča, da v petek, 18. septembra, zapade rok za vložitev prošenj za uporabo občinskih telovadnic v osnovni šoli v Devinu in srednji šoli C. de Marchesetti v Sesljanu za šolsko leto 2009/2010. Prošnje, naslovljene na Občino Devin Nabrežina - Področje služb in uslug namenjenih javnosti, mora podpisati predsednik oz. pravni predstavnik zainteresiranega društva. Interesenti lahko dvignejo obrazce v Občinski knjižnici v Nabrežini - v Uradu za šport in prosti čas - Nabrežina 102 (tel. 040-2017370).

SK DEVIN prireja tečaje smučanja na plastični stezi v Nabrežini vsako soboto in nedeljo s pričetkom 19. septembra. Vpisovanja na info@skdevin.it ali pa na 040-209873.

PILATES - SKD IGO GRUDEN obvešča, da se bo redna vadba pričela 22. septembra. Potekala bo s sledečim urnikom: ob torkih uvajalni tečaj od 18. do 19. ure, prva skupina od 19. do

20., druga skupina od 20. do 21. ure; ob petkih prva skupina od 19. do 20. ure ter druga skupina od 20. 21. ure. Za vpis in informacije pokličite na tel. št.: 040-200620 ali na 349-6483822.

Prispevki

V spomin na Marijo Križmančič por. Grgič daruje Lilijana Fonda 20,00 evrov za cerkev v Bazovici.

V spomin na Marijo Križmančič daruje Zelka 20,00 evrov za Slomškov dom v Bazovici.

V spomin na Čestosl Zavadlav daruje sin Zvonko z družino 50,00 evrov za Športno-kulturno društvo Cerovlje Mavhinje.

V spomin na dragega Milkota Lukso darujejo Sergij, Wilma in Yael 100,00 evrov za KD Prosek - Kontovel.

V spomin na bratranca Draga Gorupa daruje Irene Tonelli z družino 50,00 evrov za SKD Tabor.

V spomin na bratranca Draga Gorupa daruje Sabina Ferluga z družino 30,00 evrov za SKD Tabor.

V spomin na prijateljico in izredno sošolko Marizo daruje Štefka 50,00 evrov za Sklad Ota, Luchetta, D'Angelo, Hrovatin.

Namesto cvetja na grob Angele Milič darujeta Nadja in Robi 30,00 evrov ter Marija Ravbar (Mestre) 20,00 evrov za vzdrževanje spomenika padlim v NOB v Repu.

Milka in Oskar Kjuder darujeta 50,00 evrov za vzdrževanje spomenika padlim NOB v Lonjerju.

V spomin na sestro Nevo daruje Boris z družino 200,00 evrov za MoPZ Rdeča Zvezda in 100,00 evrov za AŠK Kras.

V spomin na Marija Sosiča daruje brat Pavel Sosič z družino 50,00 evrov za MoPZ Tabor.

✚ Zapustila nas je naša draga mama

Slavizza Carli vd. Carli (Slava)



Žalostno vest sporočajo

hčerki Aurelia in Olga, zet Nello, vnukinja Manuela s Francom, pravnukinja Katharina ter ostali sorodniki

Pogreb bo v petek, 4. septembra, ob 12.30 iz ulice Costalunga v trebensko cerkev.

Trebče, 2. septembra 2009
Pogrebno podjetje Alabarda

Zadnji poljubček noni.

Tvoja Katharina

2.9.2000

2.9.2009

Branko Guštin



Za vedno v naših srcih

Svojci

Repen, 2. septembra 2009



BENETKE - Začenja se 66. filmski festival

Festival bo odprl Tornatorejev film Baaria

Še trije italijanski filmi - Slovenijo bo zastopal kratki film Jana Cvitkoviča



Še zadnje priprave na začetek filmskega festivala

ANSA

Na beneškem Lidu se bo danes začel 66. mednarodni filmski festival. Za zlatega leva se bo potegovalo 24 filmov, festivalsko nagrado za življenjsko delo bo prejel ameriški režiser John Lasseter. V tekmovalni sekciji »Corto Cortissimo« bo premierno prikazan kratki film scenarista in režiserja Jana Cvitkoviča To je zemlja, brat moj. Enega največjih filmskih festivalov A-kategorije bo letos po dveh desetletjih ponovno odprl italijanski film, in sicer »Baaria«, zgodba o neki sicilijanski vasi, Giuseppeja Tornatoreja, znanega po filmih Kino Paradiž in Malena. V glavnih štirih sekcijah bodo do 12. septembra predvajali okoli 70 filmov.

Za zlatega leva se bo letos potegovalo več kot 20 filmov, od tega šest ameriških. Po lanskoletnih polemikah, ko so na Lidu umanjali ameriški filmi, bo letos na festivalu tekmovalo kar šest produkcij iz ZDA. To so »A Single Man« v režiji Toma Forda, »The Road« Johna Hillcoat, »Bad Lieutenant: Port of Call New Orleans« Wernerja Herzoga, dokumentarec Michaela Moorea »Capitalism: A Love Story«, »Survival of the Dead« Georgea Romera in »Life During Wartime«

Todda Solondza. Gostitelja, Italijo, bodo zastopali Tornatore z otvoritvenim »Baaria«, Giuseppe Capotondi s filmom »La doppia ora«, Francesca Comencini s filmom »Lo spazio bianco« in Michele Placido, ki se bo predstavil s filmom »Il grande sogno«. Nemški režiser s turškimi koreninami Fatih Akin bo prišel s svojim novim izdelkom »Soul Kitchen«. Francija bo ponudila filme »Persecution« Patricea Chereauja, »White Material« Claire Denis, »36 vues du Pic Saint Loup« Jacquesa Rivelleja in »Mr. Nobody« Jacoja van Dormaela.

V Benetkah bo 6. septembra oče »vojne zvezd« George Lucas zlatega leva za življenjsko delo izročil Disneyjevemu kreativnemu vodji Johnu Lasseterju.

Za animirane filme »Toy Story« in »Tin Toy« je Lasseter že prejel oskarje. Tokrat bodo filma »Toy Story« in »Toy Story 2« prvič prikazali v 3D-tehniki.

Slovesnosti se bodo udeležili tudi tesni sopotniki Disneyjevega režiserja, med njimi Brad Bird, Pete Docter, Lee Unkrich in Andrew Stanton iz hiše Disney-Pixar. Beneška Mostra letos prvič za življenjski

prispevek k svetovni kinematografiji ni nagradila zgolj posameznega ustvarjalca, temveč vse režiserje tega »vizionarskega studia«.

Edini slovenski film na festivalu, Cvitkovičev kratkometražni izdelek To je zemlja, brat moj bo prikazan v tekmovalni sekciji »Corto Cortissimo«, v izboru 18 filmov iz 16 držav. Cvitkovič se na ta festival vrača tretjič: po uspehu s celovečernim filmom Kruh in mleko (2001), ki je bil nagrajen z levom prihodnosti, je v isti tekmovalni sekciji predstavil kratki film Srce je kos mesa (2004).

Prireditelji na Lidu pričakujejo prihod številnih zvezdnikov, med njimi Matta Damona, Georgea Clooneyja, Kevina Spaceyja, Ewana McGregora, Jeffa Bridgesa, Richarda Gereja in Ethana Hawkea.

Na Mostri se bodo s posebno nagrado Jaeger-LeCoultre Glory poklonili Sylvestru Stalloneju, ki je zaslovel s filmskimi uspešnicami Rocky in Rambo. S projekcijo filma Terrorist se bodo spomnili pisca-režiserja Tullia Kezicha, posebej bo predstavljen tudi veliki japonski cineast Akira Kurosava. Stoletnico njegovega rojstva bo svet obeležil prihodnje leto. (STA)

KANAL OB SOČI - 30. Kogojev festival

Malo je več: uvodoma so zapele Čarnice

»...Kdor je kdaj zrl - in mnogi smo, na razstavah in v knjigah - v Kraljev portret mladega glasbenika, si je za vedno zapomnil njegove izjemno podarjene roke. Te roke morda niso po cankarjansko 'kovale sveta', so ga pa preoblikovale s tem, da so njegove najbolj tankočutne frekvence znale zapisati kot note neke radikalno nove glasbe.«

To je le ena od lepih misli o Mariju Kogoj, ki jih je predsednik vlade RS Borut Pahor na slavnostni otvoritvi 28. avgusta na Kontradi v Kanalu ob Soči namenil zvestim sopotnikom Kogojevega festivala, družini, ki je v svoji večkratni samoti v tridesetih letih znala prislunhiti tudi najbolj daljnosežnim odmevom prihodnosti. Kljub krizam v preteklosti in današnji recesiji so organizatorji z občudujočo iznajdljivostjo poiskali potrebna sredstva in napovedali izvedbe številnih slovenskih glasbenih del. Kar petnajst jih je zazvenelo že na otvoritvenem večeru, ki so ga v cerkvi sv. Marije Vnebozete oblikovale Čarnice. Pevke letos prvič nastopajo pod umetniškim vodstvom Sebastjana Vrhovnika s programom skladb iz obdobja romantike in 20. stoletja. Organist Tilen Bajec in pianistka Mojca Prus sta vokalno skupino korektno in zgledno spremljala v vrhunskih interpretacijah romantičnih zborovskih biserov J. Brahmsa (Ave Maria, op. 12), F. Mendelssohna Bartholdyja (Drei Motetten, op. 39) in F. Schuberta (Gott ist mein Hirt, op. 132 - psalm 23), izjemni glasovi so nas prevzemali tudi v izvedbi Ave Marie Gustava Holsta. V tonaliteti jubilejnega 30. mednarodnega festivala sodobne glasbe pa je resnično

zvenel drugi del večera, in v tehtnem izboru zborovskih skladb slovenskih avtorjev so tudi tokrat svoje posebno mesto dobili primorski ustvarjalci: domačin Štefan Mauri s skladbo Žalostna deklica, harmonsko zelo zanimivo skladbo, ki s svojo mehko, turobno in melanholično atmosfero na trenutke obudi Kogojevo kompozicijsko govorico, Pavle Merku s skladbama Sonce ljubo in Jezus in ajdovska deklica, ki predstavljata dva zborovska bisera v opusu tržaškega ustvarjalca (ki je rasel in se razvijal ob ljudski pesmi, ki mu je najljubše glasbilo bil vedno glas, ki je svoje izvirne glasbene pripovedi najraje izpovedal v ekspresionističnem slogu), in Ambrož Čopi, predstavnik mlajše generacije, ki nam s tehtnimi in prefinjenimi priredbami tokrat odkriva slast in čarnost enostavnosti ljudskih pesmi Istre (Mile mi moje ten doma). Domiselno izbranim pesmim treh primorskih glasbenih ustvarjalcev so naravnost perfektne Čarnice dodale še pesmi Danila Bučarja (Burja), Frana Ferjančiča (Na morju), Frana Gerbiča (Gondolirjeva pesem) in Marija Kogoj (Kaj ne bila vesela, Trobentica, Zvončki, Jaz pa pojdem v tihe gaje iz Pesmi za mladino).

V slogu »malo je več« je zvenel otvoritveni koncert Kogojevega festivala, žlahtni glasovi pevk so oznanjali frekvence, na katerih bo valoval tudi celoten festivalski program, in v petek, 4. septembra ob 20.00 bo v kanalnski cerkvi tudi Pihalni kvintet Slovenskih skladb Vinka Globokarja, Nine Šenk, Nane Forte in Štefana Maurija.

Tatjana Gregorič

LJUBLJANA - Forum slovanskih kultur

Zbirka Sto slovanskih romanov se dopolnjuje

V zbirki Sto slovanskih romanov, projektu Forum slovanskih kultur (FSK), je izšlo že devet knjig avtorjev iz štirih slovanskih dežel. Kot zadnja sta bila v zbirko vključena roman makedonskega pisatelja Vlada Uroševića (1934), gosta letošnjega festivala Vilenica, z naslovom Divja liga in roman Luč slovaškega avtorja Dušana Kužla (1940-1985). Izraz »divja liga« označuje skupino arheologov, ki si skušajo z ilegalnimi izkopavanji pridobiti premoženjsko korist. Urošević se je v svojem romanu podrobneje posvetil tej skupini ljudi, ki z arheologijo praktično manipulirajo. Kot je povedal na včerajšnji predstavitvi knjig, gre za kriminalce in polkriminalce, ki jih vodi čudna vznesenost oziroma idealizem, kako se s svojo dejavnostjo materialno okoristijo, pri tem pa pozabljajo na osnovne arheološke znanosti, ki teži k temu, da bi na podlagi odkritij čim več izvedeli o življenju in kulturi prednikov.

Koordinator in urednik zbirke Sto slovanskih romanov Mitja Čander je dejal, da ima Uroševićev roman lastnosti detektivke in pustolovskega romana, hkrati pa posega na področje kultov. Dodal je, da gre za izrazit roman atmosfere, ki ima v ozadju napeto zgodbo. V njem je avtor tematiziral »kolektivni sen iskanja zaklada«. Za slovenski prevod je poskrbel Namita Subiotto. Urošević bo drevo nastopil v Celju, v sklopu Vilenice pa bo možno izvedeti še več o njegovem delu.

»Roman o človeku in njegovemu iskanju individualne svobode v času komunizma,« je Čander opredelil delo slovaškega avtorja Dušana Ku-

žla z naslovom Luč. Kljub časovni določenosti pa ne gre za tipičen disidentski roman, saj po mnenju Čandra njegovo sporočilo deluje tudi v sodobnem času.

Učitelj Jan, glavni junak romana Luč, se nenadoma odloči, da opusti vsakdanje rituale. Poda se na pustolovščino samoiskanja - odide v naravo, pristane v umobolnici, pridruži se anarhistični komuni in lunaparku, na koncu pa ostane sam. Kužlev roman je v slovenščino prevedla Zuzanna Govednik Krasko.

V zbirki Sto slovanskih romanov so doslej izšla dela slovenskih, ruskih, makedonskih in srbskih pisateljev. Projekt se po Čandrovih besedah intenzivira, saj si žele vanj vključiti še več držav. Nedavno so na forumu v Skopju sodelovanje zagotovili Belorusi, v resnih pogovorih pa so snovalci projekta tudi z Bolgarijo.

Glavni namen projekta je, tako Čander, da bi z izdajanjem knjig slovanskih avtorjev spodbujali komunikacijo med državami in da bi izbor knjig ponudili tudi neslovanskemu svetu. Resno zanimanje za prevode del iz zbirke v angleški jezik že kaže založbi iz Velike Britanije in ZDA, je na današnji predstavitvi povedala predsednica uprave FSK Milena Domjan.

Na Društvu slovanskih pisateljev, ki je izdajatelj in skrbnik projekta za Slovenijo, si zelo prizadevajo za uspeh zbirke. Po besedah predsednika društva Slavka Pregla si želijo, da bi vsaka slovanska država spoznala, da je prodor v svet z literaturo žlahtnejši od drugih metod. »Slovanski svet ima ogromno povedati ostalemu svetu,« je dodal. (STA)

SEČOVELJSKE SOLINE - Multimedijske delavnice

Genius Loci Lera: »začinjena« predstavitev

Udeleženci multimedijske delavnice Genius Loci Lera, ki je teden dni potekala v Sečoveljskih solinah, so na včerajšnji novinarski konferenci spregovorili o svojih vtisih in projektih.

Predstavitve so s pokušino izbranih specialitet, ki so jih pripravili kar v solinah, začinili kuharski mojstri, avtorji kulinaričnega Genius Loci. V krajinskem parku Sečoveljskih solin so teden dni ustvarjali: slikarja Andraž Šalamun in Tone Lapajne, novinar Sašo Dravinc, pesnik Tone Pavček, fotograf Jaka Jeraša, filmski ustvarjalec Zoran Hochtatter in oblikovalec Vojko Tominc. Kot je dejala Nives Marvin iz Obalnih galerij Piran, so udeleženci delavnice zadovoljni s spoznavanjem posebnega prostora, ki ga predstavljajo soline, in presenečeni nad ustvarjalnimi izzivi, s katerimi so se srečali.

Ideja, da so slikarsko delavnico razširili in jo obogatili z predstavniki drugih izraznih medijev, se je po

mnenju Marvinove izkazala za uspešno. »Spoznali smo, da je potrebno delavnico nadgraditi in povabiti vse tiste, ki nosijo Sečoveljske soline v sebi, ki gojijo do njih spoštovanje in si želijo ohraniti kulturno dediščino,« je povedala.

Stvaritve, nastale v sklopu delavnice bodo avtorji predstavili na razstavi junija prihodnje leto, ko načrtujejo tudi izdajo obsežnejšega kataloga, s katerim bodo predstavili kulturno dediščino, umetnost, ljudi in posebnosti krajev severnega Jadrana. Po besedah Dravinca bodo v katalogu, ki bo obsegal čez 100 strani, vsebinsko poskušali zajeti vse, kar dela te kraje posebne.

Kuharski mojstri Tomaž Kavčič iz grada Zemono, Milan Graj iz restavracije Socerb in Samo Markun iz restavracije Ribič v Seči pa so se v okviru kulinaričnega Genius Loci, ki je v solinah potekal včeraj, poskusili v pravi kulinarični specialitet, izdelanih iz tipičnih sredozemskih sestavin.

Med drugim so se na jedilniku znašli divji morski šparglji iz Sečoveljskih solin in sladoled iz »bevande«, ki so jo med delom tradicionalno pili solinarji. Jedi so začinili s tamkajšnjo soljo in oljčnim oljem iz avtohtonih istrskih sort. Jedi so dopolnila izbrana vina iz vinskih kleti Sutor iz Vipavske doline, Rojac iz Gažona pri Kopru in Sancin iz Doline pri Trstu.

»Bistveno je začititi življenjski prostor Lere, duh tega kraja, njegovo prazgodovino in sodobnost,« je o ustvarjanju v solinah dejal stalni udeleženec Genius Loci Lera Lapajne, ki pri slikanju uporablja solinsko blato, sol in zemljo.

»Začititi moram kraj, se poglobiti in narediti nekaj, kar mi je všeč,« je Lapajne še povedal o svojem ustvarjanju. Kot je dejal, na njegovih slikah solin ni najti ptic, rož in podobnih priveskov: »Na teh slikah je samo bistvo, globina pokrajine. Samo sol in blato. To pove vse.« (STA)



GDANSK - Včeraj na polotoku Westerplatte obletnica začetka druge svetovne vojne

Slovesno obeležili 70-letnico nemškega napada na Poljsko

Ob poljskih voditeljih in veteranih številni evropski državniki, med njimi Merklova in Putin

GDANSK - Poljski voditelji, diplomati in veterani so se včeraj ob 4.45 zbrali na polotoku Westerplatte blizu Gdanska, kjer so s slovesnostjo obeležili začetek druge svetovne vojne in se poklonili tistim, ki so dali svoja življenja v boju proti nacistični Nemčiji, poročajo tuje tiskovne agencije. 1. septembra 1939 je nacistična Nemčija, potem ko je pred tem sklenila pakt o nenapadanju s Sovjetsko zvezo, napadla Poljsko.

Hitler je napad utemeljil s trditvijo, da Poljaki nenehno napadajo nemško državno ozemlje, pri tem pa je izrazil tudi inscenirani napad na nemški radijski oddajnik, ki so ga v resnici uprizorili pripadniki posebnih enot SS, oblečeni v poljske uniforme. Nemški napad se je začel ob 4.45 zjutraj, prvi boji pa so potekali na polotoku Westerplatte pri Gdanku.

Poljski politični in cerkveni voditelji so se včeraj ob zvokih poljske himne spomnili na žrtve svojih sodržavljanov v boju proti premočnim silam Hitlerjeve Nemčije. »Westerplatte je simbol herojskega boja šibkejšega proti močnejšemu,« je dejal poljski predsednik Lech Kaczyński. Je dokaz domoljubja in nezlomljivega duha. Slava herojem tistih dni, slava herojem Westerplateteja, slava vojakom, ki so se v drugi svetovni vojni borili proti nemškemu nacizmu in boljševiskemu totalitarizmu,« je po poročanju ameriške tiskovne agencije AP še povedal Kaczyński.

Ob tem je po poročanju nemške tiskovne agencije dpa Sovjetsko zvezo obtožil, da je Poljski 17. septembra 1939 »potisnila nož v hrbet«. »Ta udarec je zadala boljševiska Rusija,« je dejal poljski predsednik, pri čemer je spomnil na vkorakanje Rdeče armade na območja, ki so bila v skladu s sporazumom Ribbentrop-Molotov obljubljena Sovjetski zvezi.

Tudi poljski premier Donald Tusk se je včeraj poklonil junakom, ki so se spopadli z nemškimi silami, ob tem pa tudi posvaril pred nevarnostjo, da bi pozabili na lekcije druge svetovne vojne. »Tukaj smo se zbrali, da bi se spomnili, kdo je začel vojno, kdo je bil hudodelec, rabelj in kdo je bil žrtev agresije. Spominjamo se, ker dobro vemo, da bo tisti, ki pozablja, ki poneverja zgodovino in ima moč ali jo bo pridobil, znova prinesel nesrečo, kot pred 70 leti,« je po poročanju AP dejal Tusk.

Zbrani so po nagovorih ob navzočnosti častne straže položili vence ob spomeniku branilcem polotoka Westerplatte. Glavne slovesnosti na polotoku se je popoldne udeležilo okoli 20 predsednikov vlad držav, vpletenih v vojno, med njimi nemška kanclerka Angela Merkel in ruski premier Vladimir Putin. Slovesnosti se je med drugimi udeležil tudi slovenski premier Borut Pahor.

Kot poroča francoska tiskovna agencija AFP, sta bila govora Merklove in Putina na slovesnosti deležna še posebne pozornosti, saj se na Poljskem ob obletnici v javnosti bijejo različne interpretacije druge svetovne vojne. Pozornost pa je včeraj že vzbudil vodja ruske diplomacije Sergej Lavrov, ki je v prispevku za ruski vladni dnevnik Rosiskaja Gazeta ostro napadel poskušne izenačevanja Stalinove in Hitlerjeve politike in jih označil za »vrhunec zgodovinskega revizionizma«.

»Niti med hladno vojno ni nihče poskušal izenačevati nacističnega režima in Stalinove diktature,« je med drugim zapisal Lavrov. Ruski premier Putin je sicer v odprtem pismu Poljakom, ki je bil objavljen v ponedeljek v poljskem dnevniku Gazeta Wyborcza, obsodil pakt Ribbentrop-Molotov in ga označil za nemoralnega.

Merklova pa je pred odhodom v Gdansk priznala odgovornost njene države za začetek druge svetovne vojne, a je obenem spomnila tudi na usodo Nemcev, ki so bili po vojni pregnani z domov, navaja AFP. »Nemčija je napadla Poljsko, Nemčija je začela drugo svetovno vojno. Na svetu smo povzročili neskončno trpljenje. 60 milijonov mrtvih ... je bil rezultat,« je v izjavi na nemški televiziji povedala Merklova. »A izgon več kot 12 milijonov ljudi z območij nekdanje Nemčije in sedanje Poljske je seveda nepravilčen. Tudi to je treba priznati,« je še povedala Merklova. (STA)

Skupinska slika evropskih državnikov na slovesnosti v Gdanku

ANSA



SOPOT - Premiera Putin in Tusk na pogovoru ob slovesnosti S skupnim preučevanjem zgodovine do novega medsebojnega zaupanja

GDANSK - Ruski premier Vladimir Putin se je pred slovesnostmi ob 70. obletnici izbruha druge svetovne vojne v Gdanku srečal s svojim poljskim kolegom Donaldom Tuskom, s katerim sta se strinjala, da bi preučitev tragičnih dogodkov vojne v obeh državah lahko med narodoma pomagala zgraditi novo zaupanje. Premiera sta se ob Putinovem prvem obisku na Poljskem po letu 2005 sestala na polurnem srečanju, na katerem sta se pogovarjala o gospodarskih vprašanjih, začetku vojne leta 1939 in tudi o občutljivem vprašanju med državama, poboju več tisoč poljskih častnikov in izobražencev v Katinskem gozdu na Poljskem leta 1940, ki ga je zagrešila Rdeča armada.

»V zgodovini imamo težave, ki jih moramo previdno analizirati, prav tako pa vse, kar je vodilo v tragedijo leta 1939,« je dejal Putin in pozval obe strani, naj skupaj preučita zgodovino brez medsebojnih obtožb. Tusk je medtem med skupno novinarsko konferenco po srečanju dejal, da lahko državama le »iskanje resnice omogoči iz-

Premiera Rusije in Poljske Vladimir Putin in Donald Tusk

ANSA



gradnjo zaupanja«. Putin je sicer spravijs ton pokazal že v ponedeljek, ko je v odprtem pismu Poljakom obsodil obsodil sovjetsko-nemški pakt o nenapadanju, sklenjen leta 1939, ki je med drugim predvidel delitev Poljske med Sovjetsko zvezo in Nemčijo. Kljub temu pa je včeraj v Gdanku vno-

vič zavrnil kritiko predvsem Poljakov, da je pakt Ribbentrop-Molotov odgovoren za izbruh druge svetovne vojne. Sovjetsko-nemški pakt »je bil zadnji v nizu dokumentov, medtem ko je ves svet zagrešil napake«, je dejal Putin, poroča francoska tiskovna agencija AFP. (STA)

Avgust najbolj krvav za vojake v Afganistanu

KABUL - Letošnji avgust je najbolj krvav mesec za tuje vojake v Afganistanu po invaziji v to državo leta 2001. Po podatkih neodvisne spletne strani Icasualties.org, ki sledi vojaškim žrtvam v Afganistanu, je bilo namreč avgusta ubitih 77 tujih vojakov, eden več kot julija, poroča francoska tiskovna agencija AFP. Letošnje leto je sicer že vse od začetka rekordno, kar se tiče ubitih tujih vojakov v Afganistanu. Letos je bilo namreč v tej državi skupno ubitih že 309 tujih vojakov, medtem ko jih je bilo lani ubitih 294. Še posebej krvava sta bila letošnji julij in avgust. Slednji je tudi mesec, v katerem je bilo ubitih največ ameriških vojakov v Afganistanu po letu 2001. Naraščajoče število smrtnih žrtev naj bi bilo predvsem posledica krepitve nasilja talibanskih upornikov in pa hkrati povečanja tuje prisotnosti v Afganistanu na več kot 100.000 vojakov. Poveljnik zavezniških sil v Afganistanu, ameriški general Stanley McChrystal, je prav v ponedeljek oddal svoje dolgo pričakovano poročilo o stanju vojne v Afganistanu, v katerem situacijo označuje kot resno in priporoča spremembo strategije. Poročilo sicer ostaja zaupno in še ne bo objavljeno.

Moskovski profesor napoveduje propad ZDA

MOSKVA - »Mislite, da so ZDA vodilna svetovna velesila? Premislite še enkrat,« meni profesor z diplomatske akademije ruskega zunanjega ministrstva Igor Panarin, ki za julij 2010 napoveduje propad ZDA, poroča francoska tiskovna agencija AFP. Panarin, ki je v Rusiji poznan po svojih apokaliptičnih napovedih o propadu ZDA, meni, da so ZDA na robu gospodarske, politične in družbene katastrofe. »Verjetnost, da bodo ZDA do julija 2010 prenehale obstajati, je večja od 50 odstotkov,« je na ponedeljkovi novinarski konferenci še dejal Panarin, ki tako ne deli upanja s privrženci ameriškega predsednika Baracka Obame. Ti namreč upajo, da bo Obama svetu prinesel spremembo.

Hrvaški poslanec umrl na plaži v Dalmaciji

ZAGREB - Saborski poslanec iz vrst Hrvaške demokratske skupnosti (HDZ) in nekdanji splitski župan Zvonimir Puljić je včeraj na plaži v Bolu na otoku Braču umrl, so sporočili tamkajšnji zdravniki. Puljić se je zgrudil, potem ko je prišel iz morja, hrvaški mediji pa poročajo, da je smrt verjetno posledica srčne kapi.

TRIPOLIS - Na slovesnosti ob 40-letnici Gadafijevega prevzema oblasti

Proslavljanje obletnice brez vidnih predstavnikov evropskih držav

TRIPOLIS - Libijski voditelj Moamer Gadafi je včeraj obeležil 40. obletnico nenasilnega državnega udara, s katerim se je povzpel na oblast. Slovesnosti ob tem dogodku so se udeležili voditelji afriških, arabskih in latinskoameriških držav, medtem ko so se jim je Zahod v veliki meri izognil, navaja francoska tiskovna agencija AFP. V Libiji so ob obletnici pripravili vojaško parado, letalski miting, ognjemete in različne predstave, na katerih so plesalci prikazali zgodovino države. Ulice prestolnice Tripoli so ob tej priložnosti okrasili z več tisoč raznobarnimi lučmi ter na stotine Gadafijevih portretov in transparentov, ki slavijo voditelja.

Malo je manjkalo, da ne bi na slovesnosti odpovedali napovedani nastop italijanske letalske akrobatske skupine »Frecce tricolori«, ker so libijske oblasti zahtevale, naj med preletom spustijo samo dim zelene barve, simbolične za islam. Temu se je uprlo poveljstvo skupine, pa tudi tudi minister za obrambo Larussa. Nazadnje je tudi Berlusconi iz Gdanska dal vedeti, da bo skupina kot običajno letela s trikoloro ali pa ne bo nastopila. Po dolgotrajnih pogajanjih so libijske oblasti popustile in obveljala je trikolora.

Slovesnosti za Gadafija, ki se je sam nekoč opisal kot »vodja arabskih voditeljev, kralj kraljev Afrike in imam muslimanov«, se med drugim udeležujejo venezuelski predsednik Hugo Chavez ter številni afriški voditelji, med njima predsednik Zimbabveja Robert Mugabe in sudanski predsednik Omar al Bašir. Afriški voditelji so se sicer v Tripoliju zbrali že v ponedeljek, ko je potekal vrh Afriške unije.

Na slovesnosti je bila povabljen tudi vrsta evropskih voditeljev, ki pa se jih niso udeležili. Odnosi med Libijo in zahodnim svetom so se v minulih letih sicer občutno izboljšali, a so se nedavno znova ohladili, potem ko je Libija pripravila slavnostni sprejem za avtorja terorističnega napada nad Lockerbiejem, Libijca Abdelbaseta Alija Mohameda al Megrahi, ki so ga škotske oblasti v začetku avgusta zaradi bolezni predčasno izpustile iz zapor.

Številne zahodne države naj bi tako na slovesnosti poslane zgolj diplomate nižjega ranga, izmed evropskih voditeljev pa naj bi se jih po udeležil le srbski predsednik Boris Tadić, navaja nemška tiskovna agencija dpa. (STA)





GORICA - Policija aretirala 36-letno Kitajko, 45-letnika iz Devina in 43-letno Tržačanko

Od vsakega priseljenca dobili od 11.000 do 18.000 evrov

Kitajske državljane so zaposlovali in kmalu odpuščali, ne da bi poskrbeli za njihov povrtek domov

Hudodelsko združevanje in spodbujanje nezakonitega priseljavanja sta kaznivi dejanji, zaradi katerih je goriški sodnik za predhodne preiskave odredil pripor za tri osebe, ki so izkoriščale prihod kitajskih državljanov v Italijo in s tem služili mastne denarce. 36-letno Kitajko H.C. z bivališčem v Trziču, 45-letnega D.M. iz Devina-Nabrežine in 43-letno Tržačanko V.K. je v ponedeljek zjutraj pospremito v zapor osebje goriške kvesture, ki vodi preiskavo pod koordinacijo tožilke Annunziante Puglia.

Operacija »Giulia« se je začela januarja 2009, ko je goriška policija ugotovila, da nekatera gostinska podjetja in trgovine na Trziškem sumljivo poslujejo. Upravitelji podjetij so namreč pogosto zaposlovali kitajske delavce, po dveh ali treh mesecih pa so jih sistematično odpuščali. Večina priseljencev se je nato selila v druge dežele, npr. v Veneto in Marke, kjer so poiskali drugo službo. Tisti, ki delovnega mesta niso našli, so ostali na državnem teritoriju kot nezakoniti priseljenci. »Postopek je dokaj kompleksen. H.C., D.M. in V.K. so na notranjem ministrstvu vlagali prošnje po zaposlitvi kitajskih državljanov, iz Rima pa je dokumentacija prispela na goriško prefekturo in urad za zaposlovanje. Dokumentacija je nato kontrolirala tudi kvestura; če ni bilo razlogov za zavrnitev, so pristojni organi iz Gorice poslali na italijansko veleposlaništvo na Kitajskem dovoljenje za izdajo vizuma. Delavci so s tem lahko prispeli v Gorico in s posredovanjem delodajalcev dobili dovoljenje za bivanje. Delodajalci so jih nato po nekaj mesecih odpusti-



MASSIMILIANO ORTOLAN

BUMBACA

li, kar se iz ekonomskega vidika nikakor ne splača. Zato je bilo jasno, da se za temi podjetji nekaj skriva,« je povedal vodja letčnega oddelka goriške kvesture Massimiliano Ortolan in nadaljeval: »V Italijo so torej kitajski delavci prihajali na zakonit način. Delodajalci pa v trenutku, ko so jih odpustili, niso poskrbeli za njihov povrtek domov, kot jih obvezuje zakon. Ob tem so od vsakega delavca, ki so mu s pretezo zaposlitve omogočili prihod v Italijo, zahtevali med 11.000 in 18.000 evrov.« Ortolan je povedal, da je združba upravljala velike vsote denarja. Sama kitajska državljanka, ki je z nezakonito dejavnostjo začela že v letu 1998, je organizirala prihod najmanj 20 priseljencev in zaslužila okrog 350.000 evrov. Vodja letčnega oddelka je podčrtal, da je policija zasegla trojico računalnike, mobilne telefone in druge dokumente, s katerimi bo nadaljevala s preiskavo. »Prav gotovo so z združbo sodelovala tudi druga podjetja in posamezniki, predvsem na Kitajskem,« je zaključil Ortolan. (Ale)

GORICA - Občinski svet

Večina glasovala proti konzultu mladih

Po dveh urah razprave je na ponedeljkovi seji goriškega občinskega sveta desna sredina zavrnila predlog opozicije, ki se je zavzemala za ustanovitev občinske konzulte mladih. Devetnajst svetnikov desne sredine je glasovalo proti resoluciji za ustanovitev svetovalnega organa, ki so jo že pred meseci vložili načelnik skupine Demokratske stranke Federico Portelli in ostali predstavniki leve sredine. Za resolucijo sta ob svetnikih leve sredine glasovala samo še svetnika Ljudstva svobode Marina Francesca Colombo in Riccardo Stasi, novopečena svetnika Severne lige Andrea Alberti in Franco Zotti pa sta se vzdržala (pred meseci, ko sta bila še del opozicije, sta namreč resolucijo podpisala).

»Med razpravo sta se Romoli in Ceretta izrazila za ustanovitev konzulte mladih. Ko je bilo na vrsti glasovanje, pa je desna sredina, očitno zaradi notranjih nesoglasij in nove sestave, zavrnila resolucijo. Kot običaj-

no bo tudi tokrat nastradala goriška mladina,« pravi Portelli, ki želi razpravo o ustanovitvi konzulte mladih prenesti v pristojno komisijo.

Z glasovi večine pa je bila odobrena integracija proračunske postavke o zunanjih svetovanjih, ki je bila povezana z umetniškim vodjo in tiskovnim uradom Verdijevega gledališča. »Glasovali smo proti, ker se nam v času gospodarske krize ne zdi pravilno, da se umetniškemu vodji občinskega gledališča poviša plača,« je povedal občinski svetnik DS Aleš Waltritsch. Slovenski svetnik je predlagal, naj bo v javnem razpisu za umetniškega vodjo predvideno, da mora le-ta pri načrtovanju sezone Verdija upoštevati tudi dogodke, ki jih ponujajo druge ustanove v Gorici in Novi Gorici, njegov predlog pa je bil zavrnjen. »Primerno bi tudi bilo, da bi med sezono na odru Verdijevega gledališča uprizorili tudi igro o bratih Rusjan,« je ocenil Waltritsch. (Ale)

RONKE - Včeraj na trgu pred občinsko knjižnico Sandro Pertini

Štafeta proti nasilju nad ženskami

Kulturni program z glasbo in poezijami oblikovalo Združenje staršev slovenske osnovne šole in vrtca iz Romjana

Štafeta proti nasilju nad ženskami. Tako je naslov državni pobudi, ki si jo je zamislila Zveza žensk v Italiji - Unione donne in Italia in se je v teh dneh dotaknila goriške pokrajine. Štafeta je ob mednarodnem dnevu boja proti nasilju nad ženskami, 25. novembra lani, štartala iz sicilskega mesta Niscemi in bo po enoletnem kroženju po italijanskem polotoku 25. novembra dospela v Brescia. Za štafetno palico uporabljajo amforo, ki je v ponedeljek prispela v Ronke. Pred občinsko knjižnico jo je pričakala lepa množica ljudi, ki jih je nagovorila pokrajinska predsednica Zveze žensk v Italiji Maria Rosa Marcuzzi. Poudarila je, da je veliko žensk žrtev nasilja, o tej problematiki pa se v javnosti še vedno premalo govori. Za njo je spregovorila ronška občinska odbornica Marina Cuzzi, prisotne pa so bile še županja iz Zagreja Elisabetta Pian, pokrajinska predsednica zveze zdravnic Cristina Carloni in pokrajinska odbornica Sara Vito.

Amforo so v Ronke pripeljali iz Trsta, priložnosti kulturni program pred občinsko knjižnico pa je obliko-

valo Združenja staršev slovenske osnovne šole in vrtca iz Romjana. Pesmi o ženskah so zapele Marta Donnini, Lara Černic in Valentina Sivec, medtem ko je njihov nastop povezovala Damijana Kobal, ki je prebiralala vezni tekst ob glasbeni spremljavi na klavirju Angelice Minetto. Pesmi in glasbeni deli dekleta pripravila skupaj s Silvio Pietrotti. Ob zaključku kulturnega programa so v občinski sejni dvorani predstavili društvu SOS Rosa in Da donna a donna, ki na območju goriške pokrajine pomagata ženskam v stiski. Sledila je projekcija videa »Viaggio nel '900 delle donne«, za zaključek pa je Marina Dorsi spregovorila o enakih možnostih za ženske v goriški pokrajini.

Včeraj so amforo sprejeli v Gradišču in Fari, danes ob 18.30 pa jo bodo v vili Sbruglio v Cassegliau, v občini San Pier. Spektakel bodo oblikovale mlade pevke in plesalke, sledil bo odlomek, povzet iz gledališke predstave »Passi Affrettati«, ki jo je napisala Dacia Maraini. V prihodnjih dneh se bo amfora vrnila v Trst, od 12. do 15. septembra pa bodo o nasilju nad ženskami razmišljali v Pordenonu.



Za štafetno palico so izbrali amforo

BONAVENTURA

NOVA GORICA

V mestu spet mrgoli šolarjev

Po dobrih dveh mesecih počitniškega vzdušja je Nova Gorica večeraj spet polno zaživela. Na prvi šolski dan so bile ulice polne šolarjev in dijakov, svoja vrata pa so odprli tudi vrtci. Če je bilo ob začetku lanskega šolskega leta v 58 oddelkih šestih vrtcev na območju novogoriške občine 1.005 predšolskih otrok, je večeraj 62 oddelkov obiskalo 1.098 otrok, kar je za štiri oddelke oziroma 93 otrok več.

Povečan vpis je posledica povečane števila rojstev, kakršnega v zadnjih 15 letih ni bilo. Zaradi porasta rojstev bo do začetka prihodnjega šolskega leta začel spet delovati tudi vrtec Ciciban na Cankarjevi ulici, ki ga bodo obnovili in v katerem bo prostora za 114 otrok. Včeraj je svoja vrata odprlo tudi osem osnovnih šol, ki delujejo na območju mestne občine. V lanskem letu je bilo v 126 oddelkov vključenih 2.409 učencev, letos pa ni bistvene razlike, saj je 127 oddelkov prvič v tem šolskem letu obiskalo 2.416 učencev. V prvi razred osnovne šole je včeraj prvič vstopilo 247 prvošolčkov, kar je za 15 manj kot lani.

Če so bili otroci v vrtcih in osnovnih šolah pretežno v igralnicah in učilnicah oziroma v okolici šole, pa so središče mesta prvič po poletnih počitnicah spet zasedli srednješolci. V šolskem letu 2008/09 je bilo vseh dijakov, ki so obiskovali različne oddelke novogoriške gimnazije, Srednje ekonomske in trgovske šole in novogoriškega tehniškega šolskega centra, 3.336, letos pa ta številka ni bistveno drugačna. Na nekaterih šolah pri določenih programih opažajo velik upad, drugod pa velik porast, tako da skupnega imenovalca na podlagi teh podatkov ni mogoče potegniti. Policisti, ki so včeraj predvsem v bližini vrtcev in šol pazili na varnost najmlajših, so povedali, da kakšnih posebnosti v smislu nezgod, v katere bi bili vpleteni najmlajši udeleženci v prometu, ni bilo, vse udeležence v prometu opozarjajo, naj bodo tudi v prihodnjih dneh previdni in pozorni in naj še posebej v bližini vrtcev in šol ter na kritičnih točkah umirjajo hitrost. (nn)

Ocene na višjih šolah

Na slovenskem višješolskem centru v Gorici so se zaključila preverjanja znanja dijakov, ki jim je bilo ob koncu šolskega leta odločeno ocenjevanje. Na klasičnem liceju je bilo ocenjevanje preloženo šestim dijakom, na znanstveno-tehnoški smeri liceja Gregorčič petim, na družboslovni smeri pa dvanajstim. Na tehničnem polu je svoje znanje moralo pokazati devet dijakov iz poklicnega zavoda za trgovske in turistične dejavnosti Cankar, šest dijakov iz industrijskega zavoda Vega, dva dijaka pa iz trgovskega tehničnega zavoda Zois. V ponedeljek je bila ocenjevalna seja, včeraj pa so objavili rezultate. Iz teh izhaja, da so izdelali vsi dijaki z izjemo enega dijaka iz prvega razreda zavoda Vega. (av)



APT
AGENZIA PROVINCIALE TRASPORTI S.P.A.



LETNI ŠOLSKI ABONMA APT

... ugodnejši, tudi v prostem času!

Abonmaje lahko sklenete od 24. AVGUSTA

- **GORICA:** Blagajna APT (na železniški postaji)
- **ČERVINJAN:** Blagajna avtobusne postaje na trgu Marconi
- **TRST:** Blagajna avtobusne postaje na trgu Libertà
- **GRADEŽ:** Blagajna avtobusne postaje na trgu Carpaccio
- NOVOSTI ● **TRŽIČ:** Blagajna APT, Corso del Popolo 7

info:
tel. 0481 593515
0481 593513
e-mail:
titoli.viaggio@aptgorizia.it

POPUSTI IN UGODNOSTI PRI NAVEDENIH PODJETJIH







Mestni ali primestni letni šolski abonma Pokrajinskega prevoznega podjetja APT je namenjen študentom **obveznega šolskega ciklusa, srednjih šol in univerz.**

Velja od 1. septembra 2009 do 30. junija 2010, vse dni, prazniki in šole prosti dnevi vključeni.

Sklenite ga le enkrat in se tako izognete mesečnim obnovitvam, lahko ga plačate v treh obrokih (do 15.12.09). Cena je z ozirom na ostale abonmaje ugodnejša, predvideni so tudi popusti, če je v isti družini več abonmentov.



GORICA - V soboto svečanost ob stoletnici prvega poleta

Kopijo Rusjanove Ede 5 bo pospremlilo petindvajset letal

Ob njihovem pristanku se bo na goriškem letališču začela slovesnost z odkritjem obeležij

Veliko zastopnikov društev in organizacij, ki pripravljajo 100-letnico prvega poleta Edvarda Rusjana v Gorici, se je včeraj zbralo na tiskovni konferenci v pokrajinski palači. Srečanje z novinarji je vodil predsednik pokrajine Enrico Gherghetta, ki se je zahvalil vsem, ki so na kateri koli način pomagali pri uresničevanju raznih pobud; dalje je čestital za pobude, ki so že bile realizirane oz. ki bodo na sporedu v prihodnosti. Čestital je občini Nova Gorica, ki jo je na srečanju predstavljala podžupanja Darinka Kozinc, pa štandreškemu rajonskemu svetu in društvu sKultura, kulturnemu društvu 4^o Stormo in ZSSDI-ju. Vse te ustanove in združenja se namreč že kako leto trudijo, da bi za Gorico pomembno obletnico zabeležili in jo dostojno prikazali v najlepši luči. Prav je, je nadaljeval predsednik Gherghetta, da se mesto ob Soči zaveda pomembnih etap v svoji razgibani zgodovini, ki so jo žal neredko zaznamovali tudi tragični dogodki. Posebno je poudaril sodelovanje, ki se je ob tej priložnosti izoblikovalo med javnimi upravami in združenji na obeh straneh meje.

»Rusjana sta živela in delala na teh tleh, zato je prav, da se te obletnice v enaki meri spomnimo na obeh straneh meje,« je poudaril Gherghetta. Stoletnici prvega poleta je goriška pokrajina namenila 25.000 evrov, s katerimi bo delno ali v celoti financirala razne pobude, ki se bodo zvrstile v naslednjih tednih in mesecih. Giuliana Zuppel, ki na pokrajini sledi temu projektu, je podrobno orisala program raznih prireditev, s posebnim poudarkom na veliko manifestaciji, ki bo v soboto, 5. septembra, ob 15. uri na goriškem letališču. Točno ob napovedani uri bo iz ajdovske smeri priletela jata kakih 25 letal, ki bodo »domov« pospremile kopijo Rusjanove Ede 5. Ko bodo vsa letala pristala na letališču, se bo ob že postavljenih spomenikih začela proslava. Igrala bo godba na pihala Kras iz Doberdoba, zvrstili se bodo razni govorniki, na koncu pa bodo odkrili dve obeležji. Prvo bo predstavljalo mladostne »Sanje po letenju«, na drugem pa bosta upodobljena obraza Jožeta in Edvarda Rusjana s priložnostno mislijo ob 100-letnici prvega poleta. V soboto bosta v enem izmed hangarjev goriškega letališča na ogled tudi dve razstavi; razstavo fotografij o snemanju filma Leteča brata Rusjan bo postavil štandreški rajonski svet, štirijeznično dokumentarno razstavo o Rusjanih pa ZSSDI.

Spregovorila je tudi nečakinja bratov Rusjan, gospa Grazia, ki je izrazila zadovoljstvo, da sta se ob takem jubileju mesti združili. Podobnih misli je bila tudi podžupanja Nove Gorice Darinka Kozinc, ki je v svojem posegu podčrtala predvsem dejstvo, da je Nova Gorica stoletnico vključila v svoj občinski praznik. Dodala je tudi, da večina letal, ki bodo v soboto spremljala Edo 5, prihajajo iz tovarne Pipistrel v Ajdovščini. To nekako pomeni, da je letalstvo in želja po letenju na Goriškem doma in da je letalo tisti tehnični izum, ki ima to sposobnost, da preskoči oz. »preleti« meje.

Goriško občinsko upravo je na tiskovnem srečanju predstavljala odbornik

Po Gorici so namestili dvojezične »jumbo« plakate, s katerimi vabijo na sobotno slovesnost na letališču

BUMBACA



Stefano Ceretta, ki je pristavil, da bo občina v mejah možnosti pomagala pri raznih pobudah, zlasti z logističnega vidika. O dveh obeležjih, ki bosta odkriti v soboto, je spregovoril predsednik štandreškega rajonskega sveta in predsednik sKulture Marjan Brescia.

Ob koncu zanimivega srečanja, ki je potekalo v dvojezični obliki, je Gherghetta

najavil še nekatere pobude, ki se bodo zvrstile do konca leta. Na dan prvega poleta, 25. novembra, bodo na gredici pred pokrajinsko palačo odkrili večji kip bratoma Rusjan, vsak večer bodo na pročelje pokrajinske palače projicirali fotografije poletov Rusjanovih letal, priredili bodo mednarodno konferenco o letalskih pionirjih, v sode-

lovanju z ladjedelnico Fincantierjem pa bodo pripravili razstavo znanega goriškega slikarja Tullia Cralija in jo postavili v razstavno halo v eno od zadnjih ladij-lepotic, ki jo gradijo v Trzinu.

Na koncu je bilo še rečeno, da v slučaju izjemno slabega vremena, bo sobotna proslava prestavljena za en teden. (vip)

GORICA - V Mladinskem domu v ulici Don Bosco

Priprava na začetek pouka

Petošolci se pripravljajo na prehod na nižjo srednjo šolo - Osnovnošolci se še zadnje dni zabavajo v poletnem središču

V prostorih Mladinskega doma v ulici Don Bosco v Gorici je po avgustovskem premoru zopet živahno, saj mladinsko ustanovo na severnem delu Gorice ponovno obiskuje lepa družina slovenskih otrok. V ponedeljek sta namreč v organizaciji Mladinskega doma ponovno stekli dve vzporedni pobudi, in sicer nadaljevanje poletnega središča Srečanja 2009 in priprava na novo šolsko leto, ki je za osnovnošolce že ponovno pred vrati.

»Osnovnošolcem, ki bodo letos vstopili v prvi razred nižje srednje šole, želimo z nasveti in pripravi pomagati, da bi čim bolj sproščeno in brez nepotrebnih šokov doživljali nov sistem podajanja snovi, ki zahteva od srednješolcev med šolskim letom večjo samostojnost pri učenju in pisanju domačih nalog,« je o pripravah na šolsko leto povedal ravnatelj Mladinskega doma Mauro Leban. Priprav na novo šolsko leto, ki bodo potekale do petka, 4. septembra, se udeležuje

osem osnovnošolskih otrok, ki pod vodstvom izkušenih pedagogov Van de Sever, Davida Bandlja, Karmen Lemut, Marianne Kosič in pomočnika Simona Petra Lešana vsak dan od jutranjih do zgodnjih popoldanskih ur ponavljajo osnove slovenščine, italijanščine, matematike, zgodovine in angleščine.

Vzporedno s pripravi na novo šolsko leto potekata, sicer že od ponedeljka, 24. avgusta, še zadnja dva tedna poletnega središča Srečanja 2009, ki sta namenjena osnovnošolcem in ki ju v različnih tedenskih izmenah obiskuje petindvajset otrok. Otroci v spremstvu vzgojiteljev izkazujejo svojo kreativnost in ročno spretnost v raznih delavnicah in med družabnimi igrami.

S pričetkom šolskega leta bo v organizaciji Mladinskega doma v ulici Don Bosco ponovno stekla tudi pošolska dejavnost, ki bo otrokom in njihovim družinam na voljo čez celo šolsko leto. (VaS)



Poletno središče v Mladinskem domu

BUMBACA

GORICA - Alpe Adria Puppet Festival

Lutke se vračajo

Danes začetek z angleškim lutkarjem Chrisom Gilmourjem

V Gorici se danes začne Alpe Adria Puppet Festival, ki ga prireja združenje CTA. Ob 17.30 bo na dvorišču državne knjižnice uvodna predstava »Bugs«, ki jo bo oblikoval angleški lutkar Chris Gilmour. Pred njegovim nastopom bo v imenu prirediteljev spregovoril občinski odbornik za kulturo Antonio Devetag. Po zaključku uvodne predstave bo na dvorišču knjižnice nastopila irska skupina Spring Union Puppet Theatre z lutkovnim spektaklom »Androclō e il leone«. Ob 21. uri bo vedno na dvorišču državne knjižnice predstava »Come gli Etruschi uscirono dalla crisi« v izvedbi združenja CTA. Angleški lutkar Chris Gilmour bo

vodil tudi dve delavnici z naslovom »Bugs«, ki bosta potekali jutri in pojutrišnjem ob 16. uri na dvorišču državne knjižnice. Jutri in v soboto, 5. septembra, ob 10. uri bosta medtem v parku vile Coronini potekali delavnici izdelovanja lutk iz lepenke, ki ju bo vodila lutkovna skupina Tiriteri. Za prijave je na razpolago telefonska številka 0481-537280. V centru Lojze Bratuž bo v petek, 4. septembra, med 17. in 19. uro ter v soboto, 5. septembra, med 10. in 12. uro inštalacija »Inсталazione in 9 stanze« skupine Trickster Teatro. Krajši predstavi bo lahko sledil le po en gledalec, zato pa je potrebna rezervacija.



Letošnje poletno središče je bilo posvečeno Indijancem

Jutri zaključna prireditev poletnega središča Dijaškega doma

V Dijaškem domu Simon Gregorčič v Gorici bo jutri ob 18. uri zaključna prireditev, s katero bo padel zastor nad letošnjim poletnim središčem. Na ogled bodo postavili fotografije kolonije v Kranjski gori in športne šole, udeleženci poletnega središča - od junija se jih je zvrstilo skoraj sto dvajset - pa bodo nastopili s petjem, plesom in raznimi indijanskimi igrami. Letošnje dejavnosti so posebno obogatila srečanja, ki so jih izpeljali z drugimi poletnimi središči. Tako so se »Indijanci« iz Dijaškega doma srečali z otroki jezikovne šola Papagaj in z udeleženci poletnega središča občinske ludoteke.



GORICA - V petek začetek tekmovanja

Sto enajst violinistov za nagrado Lipizer

Sto enajst ambicioznih in talentiranih violinistov iz štirih kontinentov in osemindesetih držav se bo v Gorici od petka, 4. septembra, do nedelje, 13. septembra, potegovalo za nagrado, posvečeno pokojnemu goriškemu violinistu in skladatelju Rodolfu Lipizerju, ki jo že 28. leto zapored prireja goriško glasbeno društvo »Rodolfo Lipizer«.

Program letošnje izvedbe enotedenskega natečaja za violino so predstavili včeraj na goriški občini. Odbornik za kulturo Antonio Devetag je poudaril, da nagrada Lipizer je nedvomno eden izmed najprestižnejših glasbenih dogodkov v mestu, ki privablja mlade glasbenike z vsega sveta. »Zato ga bo občinska uprava tudi v prihodnje, kljub finančnim težavam, katerim je podvrženo tudi področje kulture, podpirala,« je dodal odbornik. Predsednik društva Lipizer Lorenzo Qualli je ob občinski upravi imenoval še vse ostale pokrovitelje in podpornike glasbenega dogodka, in sicer deželno FJK, goriško pokrajino, Fundacijo Goriške hranilnice, Trgovsko zbornico in Rotary klub.

Natečaj violine se bo začel v petek ob 10. uri s krajšo slovesnostjo v deželnem avditoriju v ulici Roma; že takoj zatem bodo sledili nastopi violinistov, ki se bodo pomerili z repertoarjem velikih skladateljev iz osemnajste

LORENZO QUALLI

BUMBACA



ga, devetnajstega in dvajsetega stoletja. Izvajali bodo tudi Bachove, Mozartove, Lipizerjeve in Paganinijeve sonate. Vsak od sto enajstih prijavljenih violinistov se bo moral komisiji predstaviti na treh avdicijah.

Sklepni večer bo v nedeljo, 13. septembra, od 20. ure dalje, ko se bodo na odru goriškega avditorija ob spremljavi filharmoničnega orkestra Paul Constantinescu iz mesta Ploiesti v Romuniji predstavili finalisti. Osemčlansko komisijo, ki bo ocenjevala tehnične in interpretativne zmogljivosti avdicij violinistov in zaključnega nastopa finalistov, sestavljajo priznani glasbeniki Guido Baggiani iz Italije, Alexander Dubach iz Švice, Ilja Grubert iz Latvije, Vesselin Paraschkevov iz Bulgarije, Margit Spirk iz Italije, Almита Vamos iz Združenih držav Amerike in Pierre Wallez iz Francije. (VaS)

GORICA - V pokrajinski knjižnici

Wandruszkov fond vsem na razpolago

V zbirki je preko 7.400 knjig o srednjeevropski kulturi

Goriška pokrajina in inštitut za srednjeevropska kulturna srečanja ICM sta podpisala konvencijo, na osnovi katere bo pokrajinska knjižnica v palači Alvarez v ulici Diaz razpolagala s 7.400 knjigami iz fonda Adam Wandruszka (1914-1997), ki velja za enega izmed najpomembnejših avstrijskih intelektualcev in zgodovinarjev prejšnjega stoletja.

»Ne gre zgolj za zasebno knjižnico, temveč za temeljit izbor zgodovinskih in znanstvenih del, ki jasno pričajo o Wandruszkovem velikem zanimanju za zgodovino srednje Evrope, zlasti za zgodovino Habsburške monarhije,« pravi predsednik ICM Marco Grusovin in dodaja: »Poleg tega iz arhiva spoznamo zgodovinarjevo veliko zanimanje za italijansko kulturo, saj vsebuje številne italijanske klasike.« Grusovin se zahvaljuje potomcem Adama

Wandruszke, saj so le-ti želeli dati na razpolago goriški zakladnici celoten fond. »Veliko univerz se je potegovalo za to zakladnico, a na srečo so se Wandruszkovi sorodniki odločili za območje, na katero je bil zgodovinar močno navezan,« pojasnjuje Grusovin in se zahvaljuje tudi goriški pokrajini in odborniki za kulturo Roberti Demartini, ki je dala na razpolago prostore pokrajinske knjižnice. Ravno pokrajinska knjižnica je namreč ena izmed redkih knjižnic na tem območju, ki je vključena v državni knjižničarski sistem. »Levi delež k uresničitvi pobude je prispevala tudi Fundacija Goriške hranilnice, ki je omogočila, da lahko vse knjige katalogiziramo. Gre namreč za najvažnejšo zbirko podatkov o srednje-evropski kulturi v Italiji in smo ponosni, da bo ta zakladnica v kratkem na razpolago vsem,« zaključuje Grusovin. (av)



Lekarne

DEŽURNA LEKARNA V GORICI
D'UDINE, trg Sv. Frančiška 4, tel. 0481-530124.

DEŽURNA LEKARNA V KRMINU
LUZZI DAVERIO, ul. Matteotti 13, tel. 0481-60170.

DEŽURNA LEKARNA V LOČNIKU
MADONNA DI MONTESANTO, ul. Udine 2, tel. 0481-390170.

DEŽURNA LEKARNA V TRŽIČU
RISMONDO, ul. E. Toti 52, tel. 0481-410701.

DEŽURNA LEKARNA V KRAJU SAN PIER D'ISONZO
VISINTIN, ul. Matteotti 31, tel. 0481-70135.



Kino

GORICA KINEMAX Dvorana 1: 16.40 - 18.30 - 20.15 - 22.00 »L'era glaciale 3: L'alba dei dinosauri«.

Dvorana 2: 17.50 - 20.00 - 22.00 »S. Darko«.

Dvorana 3: 17.40 - 19.50 - 22.00 »I love Radio rock«.

TRŽIČ KINEMAX Dvorana 1: 17.00 - 18.45 - 20.30 - 22.15 »L'era glaciale 3: L'alba dei dinosauri«.

Dvorana 2: 16.15 - 18.00 - 19.45 - 21.30 »L'era glaciale 3: L'alba dei dinosauri«.

Dvorana 3: 17.50 - 20.00 - 22.00 »S. Darko«.

Dvorana 4: 18.00 - 20.10 - 22.10 »Il messaggero«.

Dvorana 5: 18.00 »Alieni in soffitta«; 20.00 - 22.00 »Sex Movie in 4D«.



Razstave

NA DVORCU DOBROVO v Brdih je na ogled razstava s tematskim naslovom Trgovina z vinom in meje. Zgodovina podjetja bratov Abuja v Gorici 1899-2009, ki jo je oblikoval in uredil goriški zgodovinar Giangiacom Della Chiesa; na ogled bo s prostim vstopom do jesenskih mesecev od torka do petka med 8. in 16. uro, ob sobotah in nedeljah med 10. in 18. uro. S istim urnikom si je mogoče ogledati tudi zbirko grafik slikarja Zorana Mušiča in zapuščino rodbine Bager.

DRUŽBA ROGOS prireja v nedeljo, 6. septembra, v sprejemnem centru Gradina ob 11. uri otvoritev razstave Anice Pahor »Sožitje med materijo in barvanje«. Ogled razstave bo možen do nedelje 13. septembra.

V PALAČI ATTEMES PETZENSTEIN na trgu de Amicis 2 v Gorici je na ogled razstava z naslovom »L'atelier degli oscar. I costumi della sartoria Tirelli per il grande cinema«; do 6. septembra od torka do nedelje med 9. in 19. uro, vsako soboto in nedeljo ob 17.30 brezplačni vodeni ogledi.

V GALERIJ KC L. BRATUŽ je odprta 11. izvedba skupinske fotografske razstave »6 za eno... razstavo«. Razstava bo na ogled vse do 11. septembra - od ponedeljka do petka - med 17. in 19. uro; do 18. septembra pa po domeni.



Koncerti

MED ZVOKI KRAJEV: danes, 2. septembra, ob 21. uri na sedežu društva Skala v Gabrjah koncert tria Inchordis z naslovom »Il mandolino tra Venezia e Napoli«; 4. septembra ob 20. uri na gradu Kromberk v Novi Gorici koncert južnoameriških melodij klarinetista Giovannija Lanzinija in kitarista Fabia Montomolija; 6. septembra ob 21. uri v cerkvi v Marianu koncert kvartetov Maffei - Arion.

NOTE V MESTU 2009: danes, 2. septembra, ob 20.30 v cerkvi pri Madonini koncert gojencev, ki so se udeležili tečaja kitare glasbene fundacije »Città di Gorizia«.



Šolske vesti

GLASBENA MATICA sporoča, da poteka vpisovanje za šolsko leto 2009/10. Prijave in informacije na sedežu šole v Gorici, Corso Verdi 51, od ponedeljka do petka, med 10.00 in 12.00 ter med 15.00 in 16.30. (tel. 0481/531 508).

VEČSTOPENJSKA ŠOLA S SLOVENSKIM UČNIM JEZIKOM V GORICI sporoča, da se bo v četrtek, 10. septembra, začel pouk na vseh osnovnih šolah in nižji srednji šoli Ivan Trinko. Na osnovnih šolah bo pouk trajal od 8. do 13. ure, na nižji srednji šoli pa od 8.15 do 12.55 v četrtek in petek ter od 8.15 do 12. ure v soboto. Od ponedeljka, 7. septembra, bo pouk potekal po običajnem urniku do 13.45. Vzgojne dejavnosti v vseh vrtcih Večstopenjske šole s slovenskim učnim jezikom v Gorici se bodo začele v ponedeljek, 14. septembra. Do 18. septembra bodo vrtci delovali do 12. ure brez kosila, od 21. septembra dalje pa bodo dejavnosti potekale po običajnem urniku s kosilom. V vrtcu v ulici Max Fabiani bodo 9., 10. in 11. septembra potekali dnevi odprtih vrat za uvajanje otrok, ki so vpisani v prvi letnik. Uvajanje bo potekalo med 9. in 11. uro.

ZA DIJAKE 1. LETNIKA VIŠJIH SREDNJIH ŠOL: Dijaški dom Simon Gregorčič in Slovik obveščata, da je na programu Ekstra še nekaj prostih vpisnih mest; informacije in prijave: info@slovik.org, tel. 0481-530-412 ali 0481-533-495.

PRIPRAVA ZA VSTOP V SREDNJO ŠOLO namenjena lanskim petošolcem poteka v Mladinskem domu do petka, 4. septembra, v dopoldanskem času. Še je možen vpis. Prav tako je odprto vpisovanje k pošolskemu pouku v šolskem letu 2009-10; informacije na tel. 0481-536455 ali 328-3155040.

RAVNATELJSTVI IZOBRAŽEVALNEGA ZAVODA Cankar-Zois-Vega in zavoda Gregorčič-Trubar v Gorici obveščata, da se bo začel pouk v šolskem letu 2009-10 v sredo, 9. septembra. Pouk bo trajal od 9. do 12. ure; ob 8.30 se bodo dijaki in šolsko osebje lahko udeležili šolske maše v večnamenski sobi na zavodu Cankar.

RAVNATELJSTVO VEČSTOPENJSKE ŠOLE DOBERDOB sporoča, da se bodo vzgojne dejavnosti v vseh vrtcih ravnateljstva pričele v četrtek, 10. septembra. Od 10. do 18. septembra v vrtcih ne bo kosila, vzgojne dejavnosti se bodo zaključile ob 12. uri. Od 21. septembra dalje bodo dejavnosti potekale po običajnem urniku s kosilom. Pouk v osnovnih šolah in nižji srednji šoli se bo začel v četrtek, 10. septembra, v osnovni šoli v Romjanu od 10. do 18. septembra ne bo kosila, pouk se bo zaključil ob 13. uri. Od 21. septembra dalje bo pouk do 15. ure s kosilom.



Izleti

PD ŠTANDREŽ prireja enodnevni avtobusni izlet na Dolenjsko v nedeljo, 13. septembra; informacije in vpisovanje na tel. 0481-20678 (Božo od 12. do 14. ure), 0481-21608 (Mario od 12. do 14. ure) in 347-9748704 (Vanja od 17.30 do 20. ure).



Obvestila

OBČINA GORICA obvešča, da bodo 15. septembra vsi uradi odprti samo v jutranjih urah med 8.45 in 12. uro, razen urada za elektronske osebne izkaznice, ki bo odprt ob ponedeljkih med 15.15 in 17. uro ter urada za decentralizacijo, ki bo odprt ob ponedeljkih in sredo med 9.30 in 12.30; okence za slovensko in furlansko manjšino bo odprto samo ob ponedeljkih med 9. in 12. uro; ob sobotah bo deloval urad za najavo rojstev in smrti pri občinskem tehničnem uradu kot običajno med 9. in 11. uro.

OBČINA SOVODNJE obvešča, da je bila sprejeta s sklepom občinskega sveta št. 27 z dne 21. julija 2009 varianta št. 8 splošnega občinskega regulacijskega načrta. Omenjena varianta v vseh sestavnih delih je vsem na vpogled v občinskem tehničnem uradu (ponedeljek in petek med 12. in 13. uro, sredo med 16. uro in 17.30) do 11. septembra. Vsakdo bo lahko v tem obdobju vložil pripombe na občino.

OBČINSKA KNJIŽNICA V SOVODNJAHO bo od 7. do 11. septembra zaprta zaradi dopusta. S 14. septembrom bo odprta ob ponedeljkih in sredo med 10. in 12. ter med 15. in 18. uro, ob petkih med 10. in 12. uro.

KNJIŽNICA DAMIR FEIGEL obvešča, da je odprta od 8. do 16. ure.

SKATEBOARD ŠOLA AŠZ Olympia (trener Miha Vogrinčič) poteka na ploščadi pred telovadnico na drevoredu 20. septembra, 85 v Gorici; vpisovanje in informacije na tel. 00386-40177380 (Miha Vogrinčič).

V TELOVADNICI AŠZ OLYMPIA (drevored 20. septembra 85 v Gorici) se ponovno začenjajo vse dejavnosti: predšolska telovadba (gymplay), športna gimnastika (orodna telovadba), športno ritmična gimnastika (ritmika), športni ples (show dance) ter volley in minivolley; vpisovanje in informacije na tel. št.335-5952551 (Damijana Česčut).

SKRIVNOSTI USPEŠNEGA NASTOPANJA V JAVNOSTI je dvodnevna delavnica, ki ponuja uporabne, v praksi potrjene pristope za uspešno javno nastopanje. Program je namenjen vodjem oddelkov, organizacij, ustanov, poslovnim delavcem, zaposlenim v oddelkih za trženje in odnose z javnostmi, samostojnim podjetnikom in vsem, ki pogosto nastopajo ali se pojavljajo v javnosti. Delavnico v organizaciji Slov.I.K.a bo vodila Anita Mirjanič iz Ljubljane. Potekala bo 4. septembra (od 14. do 18. ure) in 5. septembra (od 9. do 13. ure) na Slov.I.K.u v Gorici; informacije na sedežu Slov.I.K.a na korzu Verdi 51 v Gorici (tel. 0481-530412, e-pošta info@slovik.org).

TABORNIKI RMV obveščajo, da bo na bazovski gmajni v soboto, 5. septembra, tradicionalni taborni ogenj v spomin na bazoviške junake. Vsi člani se bomo zbrali ob 16.00, ko se bo začel popoldanski program. Ogenj se bo predvidoma začel ob 21.30. S sabo naj vsi prinesejo tudi popolne kroje (jeans, srajca in rutka), za večerjo bo priskrbljeno. V nedeljo, 6. septembra, pa se bomo na bazovski gmajni zbrali ob 14.30 v popolnem kroju. Taborniški srečno.

KAJAK KLUB ŠILEC IN KAJAK KLUB SOŠKE ELEKTRARNE pod pokroviteljstvom občin Gorica in Nova Gorica prirejata v nedeljo, 6. septembra, 24. Soško regato. Štart je predviden ob 11. uri pri colnarni Kajak kluba v Solkanu, cilj pa pod cestnim mostom v Podgori. Vse informacije tel. št. 0481-33029 ali kksilec@libero.it.

SPDG vabi člane in prijatelje k udeležbi na spominskem pohodu Bazoviški junaki, v nedeljo, 6. septembra. Prevoz s lastnimi sredstvi.

DRUŠTVO SLOVENSКИH UPOKOJENCEV za Goriško sporoča članom in prijateljem, da bo v prihodnjih mesecih do konca leta 2009 izvedlo naslednje dejavnosti: od 13. do 18. oktobra bo šestdnevni izlet na mandarine, v Medžugorje in po poti spominov na kraje nekdanje Jugoslavije, tudi iz časa NOB; 25. oktobra bo tradicionalna koncertna revija Starosta mali princ v Kulturnem domu v Gorici, povezana z jutranjo ekskurzijo v Oglej, v sodelovanju s Krut-om; v nedeljo, 8. novembra, bo martinovanje v znani vinski kleti na Dobrovem; v torek, 29. decembra, bo silvestrovanje prav tako v kleti na Dobrovem. Obvestila glede vpisovanja za vsako prireditev bodo objavljena ob pravem času v našem časopisju.



Prireditve

DIJAŠKI DOM SIMON GREGORČIČ v Gorici vabi na zaključno prireditev poletnega središča, ki bo v četrtek, 3. septembra, ob 18. uri. Na ogled bodo fotografije kolonije v Kranjski gori in športne šole.



Mali oglasi

PRODAM HIŠO V PODGORI z garažo, vrtom in dvoriščem, potrebno popravil. Tel. 320-1817913.

Pogrebi

DANES V TRŽIČU: 10.00, Nicolò Morin iz bolnišnice v cerkvi Device Marcelliane, sledila bo upepelitev; 10.00, Violetta Sanzin vd. Bori v kapeli pokopališča, sledila bo upepelitev.

KROMBERK

Klarinetist in kitarist

V petek koncert Med zvoki krajev

V okviru mednarodnega festivala Med zvoki krajev 2009, ki ga organizira združenje Progetto Musica iz Italije, novogoriški kulturni dom pa sodeluje kot soorganizator, bosta na gradu Kromberk v petek, 4. septembra, ob 20. uri nastopila klarinetist Giovanni Lanzini in kitarist Fabio Montomoli. Akademski glasbenika, ki že več let skupaj uspešno koncertirata po Evropi, Rusiji in na Japonskem, bosta koncertni večer obarvala z zvoki Latinske Amerike. Izvajala bosta dela latinoameriških skladateljev, kot so Machado, Villoldo, Aroztegui, Bardi, Cardoso, Guastavino, Rizzo in seveda Piazzola. Glasbeni festival Med zvoki krajev že od leta 1999 prireja koncerte v poletnih večerih na trgih, v cerkvah in mestnih središčih različnih občin. Letos vključuje 80 koncertov v sedmih državah, Italiji, Avstriji, na Hrvaškem, v BiH, Srbiji, Albaniji in Sloveniji. Posebnost festivala je v glasbenih družinjah, kjer ljubitelji glasbe spoznavajo tudi kulturne, turistične in kulinarne posebnosti krajev. Festival nudi priložnost predstavljanja slovenske glasbene ustvarjalnosti in poudarjalnosti ter s tem prepoznavnosti Slovenije in obmejnih krajev v širšem mednarodnem prostoru. (nn)

NOVA GORICA

Dobrodelna akcija za briško družino v stiski

Včeraj se je začela humanitarna akcija zbiranja sredstev za družino iz Brd, ki ji je konec maja pogorela hiša. Humanitarni akcija, ki bo potekala do sobote, 5. septembra, sta skupaj pripravila območno združenje Rdečega križa Nova Gorica in Radio Robin. Vsi, ki se bodo odzvali povabilu in darovali za družino v stiski, bodo vključeni v nagradno žrebanje na sobotni Robinovi zabavi na travniku pred mestno hišo. Za vsak prispevek v vrednosti dveh evrov (vrednost strešnika) bo darovalec prejel kupon s številko. Žrebanje kuponov se bo na Robinovi zabavi začelo ob 21. uri, srečni izžrebanec, ki bo prisoten na žrebanju in bo predložil kupon z izžrebanim številko, pa bo prejel gorsko kolo. Seveda lahko posameznik daruje tudi večkrat po dva evra in tako prejme več kuponov. Akcija zbiranja sredstev poteka na stojnici Rdečega križa na Bevkovem trgu, v Relaxovi poslovalnici v Qlandiji, v soboto pa bo do 21. ure potekala tudi med Robinovo zabavo. (nn)



MILJE - V soboto in nedeljo ob 21. uri

Tretja izvedba jazz festivala

Med uglednimi gosti tudi Don »Papa« Washington in pa Big Band Città di Torino



Konec tedna bo v Miljah že tretje leto zapored zaživel Jazz Festival, ki ga z izredno glasbeno občutljivostjo prirejata združenje B.B.C. s tržaškim pianistom Stefanom Francom na čelu in pa miljska občina. Ravno Franco je včeraj novinarjem orisal dva večerni glasbeni dogodek, ki vključuje izjemne mednarodne izvajalce.

Vikend bo torej kot kaže minil v znamenju jazzja, pa tudi swinga, boogie woogija in bluesa, kar bo nedvomno Milje spremenilo v pravo mednarodno glasbeno vitrino. V soboto bodo na oder na Trgu Marconi ob 21. uri stopili skupina *The Dukes of Rhythm Duo* z Jamesom Thompsonom, ameriški pianist *Don »Papa« Washington* in pa nizozemski swing kvintet *The Martijn Schok Boogie & Blues Band* s solistko Greto Holtrop. Nedeljski večer pa bodo oblikovali *The*

Flysh Quartett z ameriškim kitaristom Marcom Abramsonom oz. domačim saksofonistom Giulianom Tullom in pa gostje iz Turina *Big Band Città di Torino*; 17 odličnih glasbenikov bo tudi Miljčanom in poslušalcem nasploh ponudilo pristno klasično glasbo. Med njimi izstopa srbski trobentač Duško Goykovich, ki bo nastopil še s Kurt Edelhagen bandom, ki velja za enega izmed najpomembnejših jazz orkestrrov v Evropi.

Franco se je zahvalil podjetniku Dariu Samerju, ki mu je kultura pri srcu in vanjo vsako leto vlaga. Naročili smo lepo vreme, se je še sam pošalil, drugače pa bo varno streho glasbenikom nudilo miljsko gledališče Verdi. Pa še to: koncerti naj bi predvidoma trajali poltretjo uro, vstop pa je prost. (sas)

GLASBA

FURLANIJA - JULIJSKA KRAJINA

TRST

■ *Sottolostessocielo / Pomol Audace*

29. avgust - 6. september

Danes, 2. septembra ob 19.00 / Tetriz - SJ SET; ob 21.00 Serpenti - koncert.

V petek, 4. septembra ob 19.00 / Triad - koncert; ob 21.00 Gimma Spliffa - koncert.

V soboto, 5. septembra ob 19.00 / Toni D'Onghia - DJ SET; ob 21.00 Enrico Capuano in Tammurriata rock - koncert.

V nedeljo, 6. septembra ob 19.00 / Drugstore VS in orbita - DJ SET; ob 21.00 Kraški ovčarji - koncert.

SLOVENIJA

■ *Tartini Festival 2009*

Danes, 2. septembra ob 20.30, Pokrajinski muzej Koper / Haydn Trio Eisenstadt.

V soboto, 5. septembra ob 20.30, Križni hodnik Minoritskega samostana, Piran / Jasna Nadles - flavta, Massimo Mercelli - flavta in Milan Vrsajkov - violončelo.

V ponedeljek, 7. septembra ob 20.30, Križni hodnik Minoritskega samostana, Piran / Pierre Hommage - violina.

V petek, 11. septembra ob 20.30, Križni hodnik Minoritskega samostana, Piran / Joaquin Palomares - violina in Michel Wagemans - klavir.

V soboto, 12. septembra ob 20.30, Kempinski Palace Portorož / Il terzo suono, festivalski ansambel. Umetniško vodstvo: Sergio Azzolini - fagot.

RAZSTAVE

FURLANIJA - JULIJSKA KRAJINA

TRST

Zgodovinsko-umetniški muzej in lapidarij, (Trg pred stolnico 1): na ogled lokalni arheološki predmeti iz prazgo-

dovine, skulpture iz rimljanskih in srednjeveških časov in pa egiptčanski, grški, rimljanski in antični predmeti z italijanskega polotoka; numizmatična zbirka, fototeka in knjižnica. Urnik: od torka do nedelje od 9.00 do 13.00, ob sredah od 9.00 do 19.00, ob ponedeljkih zaprto.

Rižarna pri Sv. Soboti: nacistično koncentracijsko uničevalno taborišče, fotografska razstava in knjižnica. Urnik: odprto vsak dan od 9.00 do 19.00. Vstop prost.

Palaca Gopčević: na ogled je razstava z naslovom Fulvio Tomizza »Destino di frontiera« (Obmejna usoda). Odprta bo od 9.00 do 19.00 in brez vstopnine.

Grad Sv. Justa: do 4. novembra je na ogled razstava »Srbi v Trstu 1751 - 1914«. Odprto vsak dan od 9.00 do 19.00.

Muzej Revoltella (Ul. Diaz 27): v galeriji sodobne umetnosti je do 27. septembra na ogled razstava »Leonor Fini, l'Italienne de Paris«. Odprto v ponedeljek, sredo, petek, soboto in v nedeljo od 10.00 do 20.00 v četrtek od 10.00 do 23.00, ob torkih zaprto.

ŠKEDENJ

Etnografski muzej (Ulica pane bianco 52): Muzej je odprt vsak torek in petek od 15.00 do 17.00, za šole in skupine za ogled izven urnika klicati na tel. št. (00-39) 040-830-792.

NABREŽINA

Kavarna Gruden: do oktobra, bo na ogled razstava »Umetniške fotografije o Barkolani« Miloša Zidariča. Urnik ogleda v času odprtja Kavarne.

GORICA

V palači Attems Petzenstein (Trg de Amicis 2): do 6. septembra, bo na ogled razstava pod naslovom »L'atelier degli oscar. I costumi della sartoria Tirrelli per il grande cinema«. Urnik: od torka do nedelje med 9.00 in 19.00.

ROMANS

V langobardski dvorani v občinski stavbi je na ogled stalna razstava »Vojščaki svetega Jurija - Svobodni možje, zemljiški gospodje, premožni lastniki«; od ponedeljka do petka med 11.00 in 13.00, ob ponedeljkih in sredah tudi med 16.00 in 18.00; informacije na tel. 0481-966904.

SLOVENIJA

SEČOVLJE

Krajinski park Sečoveljske soline: odprto vsak dan od 8.00 do 20.00, na

LJUBLJANA - Drevi razstava v Mestni hiši Petindvajset kiparjev v vrtincu evropskih vrednot

Ljubljanska Mestna hiša bo gostila 13. slovensko kiparsko razstavo. Pod naslovom *V vrtincu evropskih vrednot* bodo združena dela 25 umetnikov, posebej se bosta predstavila še dobitnik lanske županove nagrade kipar Metod Frlic in gostujoči kipar Gregor Kregar. Odprtje bo drevi ob 20. uri, ob tem bodo podelili županovo in dve odkupni nagradi. Kot sta ob razstavi zapisala letošnja selektorja in avtorja koncepta postavitve Boštjan Drinovec in Miha Colner, se sedanja evropska realnost kaže v številnih nasprotujočih si vrednotah. Če je na eni strani to multikulturnost, se na drugi strani izrisujejo problemi integracije političnih in ekonomskih pribežnikov, ki prihajajo izven EU. Prav tako je poudarjena individualna svoboda, čeprav sta na drugi strani opazna regulacija in nadzor posameznikovega življenja.

Ko je na eni strani izpostavljena skrb za socialno šibkejšo, na drugi strani davčne politike skoraj poenoteno spodbujajo naraščanje socialnih razlik. Neenakost in socialno razslojevanje se širi navzven v obliki nepravilne globalizacije, ekonomska izmenjava ima prednost pred kulturno, sta zapisala selektorja, ki sta si v tem kontekstu zamislila vsebinski koncept Slovenske kiparske razstave 2009.

Kot sta še zapisala, je tematika namerno široka, saj sta želela pridobiti čim pestrejšo odzive, ki bodo pod eno streho združili in enakovredno prikazali bogastvo kiparskih

praks od bolj klasičnih do tistih, ki se spogledujejo z novjšimi tehnologijami in materiali ter jih uporabljajo v procesu nastanka. Na 13. slovenski kiparski razstavi bodo sodelovali Lara Badurina, Marjeta Baša, Tomislav Blažević, Metoda Crnkovič, Irena Čuk, Boštjan Kavčič, Amanda Kladnik, Tomaž Kolarič, Štefanija Košir Petrič, Marko A. Kovačič, Nina Koželj, Bojana Križanec, Jože Lašič, Aleš Lenassi, Martina Lesjak, Jernej Mali, Jan Outrata, Alen Ožbolt, Nedeljko Pečanac, Dušan Pirc, Primož Pugelj, Marija Rudolf, Nataša Sedej, Saba Skabernec in Zoran Srdić Janežič.

Leta 1972 v Ljubljani rojeni slovenski kipar Gregor Kregar se bo po več kot desetletju odsotnosti z domačega likovnega prizorišča predstavil s javno kiparsko postavitvijo *Gnezdo za Noordunga*, ki bo stala pred Magistratom. Kregar sicer že desetletje živi in ustvarja na Novi Zelandiji, v Avstraliji in ZDA.

Metod Frlic (1965) je diplomiral iz kiparstva na ljubljanski likovni akademiji pri prof. Luju Vodopivcu ter pri njem nadaljeval podiplomski študij. Študijsko je leta 1995 bival v Nemčiji in leta 2000 na Japonskem. Pripravil je več samostojnih razstav in se udeležil številnih mednarodnih kiparskih simpozijev. V Mestni hiši bo razstavil šest malih plastik na temo *Dialog*.

Razstavo organizira Zavod za kiparstvo v sodelovanju z mestno občino Ljubljana, ministrstvom za kulturo in drugimi. (STA)

ogled film o solinah, slikarska razstava ter sprehod po solinski poti z obiskom multimedijskega centra. Vstopna točka je na Seči.

PADNA

Galerija Božidarja Jakca: grafike in risbe Božidarja Jakca in arheološke najdbe stare Padne, stalni razstavi. Ključ galerije na voljo v Padni pri hiši št.1 (Pucer), 0038665-6725028.

STRUNJAN

Galerija Talasa Term Krka: do 7. oktobra se z akrili na platnu predstavlja slikar Miran Kordež.

LOKEV

Vojaški muzej Tabor: stalna razstava orožja in opreme. Ogled je možen ob sobotah in nedeljah od 10.00 do 12.00 in od 14.00 do 17.00, za najavljene skupine tudi izven urnika. Informacije: Srečko Rože, 05/7670581, 041/516586.

TOMAJ

Kosovelova domačija in soba Srečka Kosovela: ogled je možen vsako nedeljo med 14. in 16. uro ali po predhodnem dogovoru. Informacije: Dragica Sosič (05/7346425).

ŠTANJEL

Grad Štanjel, Galerija Lojzeta Spacala: Lojze Spacal - stalna razstava grafik. Odprto od 10.00 do 14.00, ob sobotah in nedeljah od 10.00 do 18.00, ob ponedeljkih zaprto.

Stolp na vratih: do 23. septembra je na ogled slikarska razstava oljnih slik »Metamateria« avtorice Margarete Selene. Odprto ob sobotah in nedeljah ter praznikih od 12.00 do 18.00.

Vsako nedeljo, izpred cerkve v Štanjelu ob 15.30, do konca oktobra: nedeljsko turistično vodenje za individualne obiskovalce vključuje ogled gradu Štanjel, galerije Lojzeta Spacala, cerkve sv. Danijela, Kraške hiše, Stolpa na vratih in Ferrarijevega vrta. Ogled poteka približno 90 minut.

AJDOVŠČINA

Vojašnica Janka Premrla Vojka: vojaški muzej, orožje, oprema, dokumenti, osebni predmeti vojakov s soške fronte, stalna razstava.

BRANIK

Grad odprt ob sobotah, nedeljah in praznikih od 14.00 do 19.00 (ob slabem vremenu zaprto), za večje skupine tudi med tednom po predhodnem dogovoru (tel. +386(0)53334310, gsm +386(0)31324101).

MIREN

Galerija Oskarja Kogojca: na ogled monografska zbirka ter prostori obno-

vljenega materinega doma, Miren, št. 125.

NOVA GORICA

Muzejske zbirke Goriškega muzeja: Grad Kromberk od ponedeljka do petka od 8. do 19. ure, ob sobotah zaprta, ob nedeljah in praznikih pa od 13. do 19. ure; Sv. Gora ob sobotah, nedeljah in praznikih od 10. do 18. ure; Grad Dobrovo v ponedeljek zaprta, od torka do petka od 8. do 16. ure, ob sobotah, nedeljah in praznikih pa od 13. do 17. ure; Kolodvor od ponedeljka do petka po urniku Turistične agencije Lastovka, ob sobotah od 12. do 19. ure, ob nedeljah pa od 10. do 19. ure. Najavljene skupine si lahko zbirke ogledajo tudi izven urnika (tel. 003865-3359811).

KANAL

V Melinkih na št. 5 je na ogled stalna razstava etnološko-rezbarske zbirke Franca Jerončiča.

TOLMIN

Tolminska muzejska zbirka: od ponedeljka do petka od 9.00 do 15.00, ob sobotah, nedeljah in praznikih od 13.00 do 17.00.

KOBARID

Kobariški muzej: na ogled je stalna muzejska zbirka »Soška fronta 1915-1918«. Urnik: vsak dan od 9.00 do 18.00.

TRENTA

Trentarski muzej: razstava o Triglavskem narodnem parku in etnološka zbirka, stalni razstavi. Urnik: vsak dan od 10.00 do 18.00.

LJUBLJANA

Muzej novejšje zgodovine: na ogled je stalna razstava Slovenci v XX. stoletju. Muzej je odprt od 10.00 do 18.00.

Slovenski etnografski muzej (Metelkova 2): do 18. oktobra bosta na ogled gostujoči razstavi iz Finske, prva »Marimekko« je več kot pol stoletna uspešna zgoda finskih tekstilij in mode svetovnih razsežnosti, druga »Trije pogledi na Sever« je fotografska pripoved antropologa, pohodnikov, popotnikov in romantika o nordijskih prostranstvih, kjer živijo Samiji.

Ljubljanski grad, Galerija »S«: do 14. oktobra, bo na ogled fotografska razstava »Glasbeni svet 60., ujet v objektiv« ob 90-letnici fotoreporterja Edija Šelhausa.

VOJSKO

Partizanska tiskarna Slovenija: kulturno zgodovinska dediščina, odprto vsak dan od 15. oktobra od 9.00 do 16.00.



Križni hodnik Minoritskega samostana, Piran



ODBOJKA - Na EP v Turčiji tudi slovenska reprezentanca

Glavni cilj je vsaj ena zmaga, vse drugo bi bil velik neuspeh

Homogena ekipa se je dobro pripravila - Preboleli so neuspeh na kvalifikacijah za SP - Jutri proti Španiji

Na evropskem odbojgarskem prvenstvu v Turčiji bo od jutri nastopila tudi slovenska moška odbojgarska reprezentanca. Slovenci bodo na EP nastopili tretjič, za zdaj pa še nimajo niti ene zmage. Zmago, ki bi najbrž pomenila uvrstitev med 12 najboljših reprezentanc, bodo v predtekmovalni skupini C lovili v tekмах s Španijo, Slovaško in Grčijo. »Na papirju smo 'outsiderji', kar pa zna biti naša prednost,« je pred odhodom v Turčijo dejal sprejemalec Matija Pleško. »Vse drugo, kot vsaj ena zmaga, bi bil velik neuspeh,« še dodaja Pleško, ki bo v dresu izbrane vrste že tretjič nastopil na celinski preizkušnji.

Reprezentanca je že nekaj časa skupaj, saj je pred 14 dnevi nastopila tudi na kvalifikacijskem turnirju za nastop na svetovnem prvenstvu na Poljskem. Tam je nekoliko razočarala, ne samo rezultatsko, ampak tudi z igrjo. A kot zagotavlja selektor Gregor Hribar, so po turnirju, ki so ga v konkurenci Poljske, Francije in Slovaške končali na zadnjem mestu, na Kopaoniku v Srbiji kakovostno vadili, tako da naj bi prvenstvo pričakali dobro pripravljeni. »Na pripravah smo opravili dobro delo, zdaj smo močnejši, bolj uigrani. V kvalifikacijah smo še iskali najboljše rešitve, zdaj imamo vprašanj mnogo manj. Nekako sem našel začetno postavbo, čeprav zagotavljam, da bodo imeli prav vsi igralci možnost dokazovanja. Zabetonirati

prvo postavbo bi bila neumnost, saj bi s tem storil krivico kakšnemu igralcu, lahko pa rečem, da bomo postavbo sestavljali tudi na podlagi taktičnih različin in zdravstvenega stanja,« je optimistično napovedal trener Hribar, ki pa je vendarle izdal, da trenutno osnovo ekipe sestavljajo sprejemalca Jasmin Čuturič in Tine Urnaut, blokerja Alen Pajenk in Matej Vidič, podajalec Dejan Vinčič, koordinator Alen Šket in libero Sebastijan Škorc. V ekipi so še podajalec Tomislav Šmuc, sprejemalca Matija Pleško in Andrej Flajs, bloker Davor Čebren in koordinator Marija Gasparini.

Da je ekipa vsekakor zelo homogena, se strinja tudi bivši kapetan Pleško, Tine Urnaut, ki bo na EP nosil kapetanski trak, pa prav tako meni, da je trenutno stanje v reprezentanci boljše kot pred kvalifikacijami za SP: »Za Poljsko smo se prepoznali, 14 dni priprav je bilo premalo. Proti ekipam, ki so igrle v evropski in svetovni ligi, nismo imeli pravih možnosti. Zdaj smo popravili igrjo v bloku in v obrambi, kar sta bila naša najslabša elementa. Žreb je ugoden in na nas je, da ga izkoristimo. Ena zmaga ne bi smela biti težava.«

Po besedah nekdanjega kapetana Pleška je vzdušje v ekipi dobro, čeprav reprezentante še muči neuspeh na kvalifikacijskem turnirju za nastop na svetovnem prvenstvu. »Prepričan sem, da smo neuspeh preboleli, tako da na nas



Jasmin Čuturič

v Izmirju ne bo vplival. Popravili smo igrjo in smo optimisti. Slovaška in Grčija sta ekipi naše kakovosti, Španci so prvi favoriti skupine, toda menim, da se da tudi njih ob dobrem dnevu premagati,« meni Pleško, ki za poraze na prejšnjih prvenstvih krivi pomanjkanje višine in slabši servis: »Ta nova reprezentanca teh pomanjkljivosti nima. Smo ekipa s povprečno višino, izjema sem samo jaz, ki sem za sodobno odbojko nekoliko premajhen. Z vsemi se lahko kosamo, menim pa, da bo odločal sprejem. Če bo

mo pri sprejemu dobri, se ni bati. Zavedamo se svojih prednosti in pomanjkljivosti, tekmece dobro poznamo, skrivnosti ni. Če bi morali po treh tekmah domov, bi bil to velik neuspeh,« je še zaključil sprejemalec, ki najbrž ne bo v prvi postavi.

Slovenija bo svoje nastope začela že prvi dan prvenstva, in sicer jutri, 3. septembra. Uvodno srečanje bo proti evropskim prvakom Špancem, ki jih vodi odbojgarski strokovnjak Julio Velasco. Tekma bo ob 14.00 (po Tv na SLO 2). V soboto bodo igrali proti Slovakom, v nedeljo pa proti Grkom. Selektor Hribar meni, da imajo še največ možnosti prav z Grki.

POSTAVA: podajalca: Tomislav Šmuc (1976, 190 cm, brez kluba), Dejan Vinčič (1986, 198, ACH Volley); sprejemalci: Tine Urnaut (1988, 199, Piacenza), Matija Pleško (1976, 185, Ravenna), Jasmin Čuturič (1974, 194, brez kluba), Andrej Flajs (1983, 189, ACH Volley), blokerji: Alen Pajenk (1986, 203, ACH Volley), Davor Čebren (1981, 196, Salonit), Matej Vidič (1986, 206, ACH Volley), koordinatorja: Mitja Gasparini (1984, 200, Iraklis), Alen Šket (1988, 204, ACH Volley), libero: Sebastijan Škorc (1974, 180, Paris Volley).

SPORED: 3. 9. ob 14.00 Slovenija - Španija, 4. 9. ob 19.00 Slovenija - Slovaška, 6. 9. ob 14.00 Slovenija - Grčija (vse po SLO2).

KOŠARKA - Predstavili so tržaško ekipo Pallacanestro Trieste

Mladi in delavni

Predsednik Dipiazza želi, da bi se moštvu pridružil kak slovenski košarkar - Danes proti Jesolu



Tržaška ekipa Pallacanestro Trieste 2004
Acegas Aps na tržaškem Velikem trgu

KROMA

Mladi, delavni in ambiciozni. Tako bi lahko kratko in jedrnat predstavili letošnjo tržaško košarkarsko ekipo Pallacanestro Trieste 2004 Acegas Aps, ki bo kot novinec nastopala v A-ligi amaterjev (nekdanja državna B1-liga). Tržaško moštvo, ki so ga včeraj dopoldne uradno predstavili na Velikem trgu, lahko tudi v letošnji sezoni meri zelo visoko, je prepričan predsednik kluba Roberto Dipiazza. »Imamo mlade in talentirane igralce, dobrega trenerja, odličnega koordinatorja Mattea Boniciollija, pridne sodelavce in uravnoteženo bilanco. Gre za idealne pogoje, da izpeljemo do konca dobro sezono. Lani je bila črna pika le diskvalifikacija domače telovadnice. Naše navijače pozivam, naj letos navijajo civilizirano in športno,« je povedal Dipiazza, ki je tudi podčrtal, »da se je tržaški klub prejšnji teden dogovoril za tesno sodelovanje s slovenskimi klubi na Tržaškem (op. ur. z Jadranom). Lepo bi bilo, da bi v kratkem igral v naši ekipi kak košarkar, ki prihaja iz klubov slovenske manjšine,« je še dodal Dipiazza. Zadnji je bil Peter Sosič,

ki zdaj igra pri Jadranu. Trener Massimo Bernardi je bil bolj redkobeseden. »Dolejši sem s fanti zelo zadovoljen. Treniramo dobro in vsi so zelo ambiciozni. Želim si borbeno ekipo. O ciljih ne bi spregovoril. Rad bi videl, da bi naša ekipa zabavala občinstvo,« pravi Bernardi.

Tržaško ekipo sta po koncu lanske sezone zapustila Di Gioia in Pigato. Tržaški klub pa je najel Tržacana Stefana Crotto (Mens Sana Siena) in Andrea Collija (Sant'Antimo). Bernardi bo obenem imel še na razpolago Ivana Scarponija, ki je igral v Fidenzi, in Micheleja Benfatta (Forlì). V trenerskem štabu bo tudi letos sodeloval maser, tržaški Slovenec Andrea Hrovatin (tudi on nekdanji košarkar Bora in Cicibone).

Tekme tržaškega Acegas Aps bodo tudi letos neposredno prenašali po tržaški radijski postaji Radioattività. Prvenstvo A-lige amaterjev se bo začelo konec meseca. Acegas Aps bo v prvem krogu (v soboto 26. septembra) gostoval pri ekipi Lago Maggiore. Domače tekme pri ekipi Lago Maggiore. Domače tekme pri tržaški ekipi igrala ob nedeljah ob 18. uri v športni palači PalaTrieste.

Danes bo tržaški Acegas Aps igral prvi krog državnega pokala A-lige amaterjev. Tržacani bodo ob 21. uri gostovali v Jesolu. (jng)

PALLACANESTRO TRIESTE 2004 ACEGAS APS: Simone Lenardon (playmaker, 185 cm, 24 let), Stefano Marisi (190, 26), Andrea Cigliani (190, 21), Marco Spanghero (185, 18), Dennis Bocchini (195, 33), Andrea Benevelli (202, 24), Andrea Colli (202, 21), Andrea Coronica (188, 16), Michele Benfatto (207, 24), Ivan Scarponi (196, 23), Stefano Crotta (207, 19). Mladinci: Marco Catenacci, Paolo Crevatin, Carlo De Petris, Massimiliano Fossati, Marlin Medizza.

Trener: Massimo Bernardi; **pomočniki:** David Sussi, Giuseppe Masala, Alessio Scala; **team manager:** Sergio Della Costa; **kondicijski trener:** Paolo Paoli; **klubski zdravnik:** Osvaldo Palombella; **maser:** Andrea Hrovatin.

DRŽAVNI POKAL - B-liga amaterjev, danes ob 21.00 v Rožacu: Corno di Rosazzo - Falconstar Tržič

NOGOMET - Pokal Primorje v Dolini do treh točk s kančkom sreče

Breg - Primorje 0:1 (0:0)

STRELEC: avtogol Gargiuolo v 89. min.

BREG: D'Orso, Gustini, Cigui, Sovic, Farra, Gargiuolo, Pernorio (Bursich), Suttora, Krevatin, D. Degrassi, Snidar (Esposito). Trener: Petagna.

PRIMORJE: Zuppin, Mihic, Kapun, Brajnik, Merlak, Sardoč, Ferro (D'Oronzio), Ravalico, Colasuonno (Domanicich), Pipan, Tomasi. Trener: Gulič.

V 1. krogu deželnega pokala za 2. amatersko ligo je proseško Primorje po dokaj izenačenem boju odneslo iz Doline vse tri razpoložljive točke. Potem ko je kazalo, da se bo tekma končala brez zadetkov, je zmagoviti gol gostov padel minuto pred koncem. Branilec Brega Gargiuolo je strel iz kota nehoče s kolenom preusmeril v svojo mrežo. Pred zadetkom, v zadnjem delu tekme, je imel Breg rahlo premoč in Primorje se je v glavnem branilo. Gostje so se domačim vratom dvakrat nevarno približali na začetku drugega dela, ko je prvič nevarno streljal Jernej Kapun (žoga je šla za približno meter mimo vratnice), nato pa še Giampaolo Tomasi (strel je ubranil vratar D'Orso). Brežani pa so najlepšo priložnost za gol imeli v prvem polčasu. Napadalec Snidar, ki je lani igral pri Ponziani (pred tem pa tudi pri Primorcu), je iz zelo ugodnega položaja streljal mimo gola.

Breg bo v prihodnjem krogu igral proti Opicini, Primorje pa čaka še en derbi. Tokrat proti Zarji Gaji. (jng)

A-LIGA - Pri Romi

Spallettija zamenjal Claudio Ranieri

RIM - Luciano Spalletti je zapustil Romo, ki je včeraj sprejela njegov odstop, ki ga je ponudil po dveh porazih v A-ligi. Spalletti je bil na trenerskem stolčku moštva iz Rima od leta 2005, največji uspeh pa je dosegel v sezoni 2006/07, ko je bil drugi za Interjem ter osvojil italijanski pokal. Spallettija bo zamenjal nekdanji Juventusov trener Claudio Ranieri, ki naj bi danes podpisal dveletno pogodbo.

Tekmo Triestina-Sassuolo preložili na 15. september

Triestina bo nedeljsko tekmo 3. kroga B-lige s Sassuolom igrala šele 15. septembra. Tržacani so za preložitve zaprosili državno zvezo, ker sta bila igralca Brocco in Nef vpoklicana v mladinsko selekcijo U21 oziroma v člansko švicarsko reprezentanco. Zaradi reprezentančnih nastopov posameznikov so na kasnejši datum (15.9.) preložili še dve nedeljski tekmi: Padova - Piacenza in Reggina - Vicenza.

Bo ferrari vozil Kubica?

MARANELLO - Potem ko se njihov testni voznik Luca Badoer v dveh poskusih na dirkah ni izkazal, je jasno, da bo na naslednji dirki v Monzi ferrarija vozil nekdo drug. Najnovejšo odkritje italijanskih medijev je Poljak Robert Kubica. Takšne informacije v svetu formule 1 sicer sprejemajo nekoliko zadržano, saj so v Italiji v teoriji za volan rdečega dirkalnika posadili že marsikateriga dirkača, nazadnje Giancarla Fisichello, ki pa bo po drugem mestu v Belgiji težko pustil na cedilu moštvo Force India. So pa potrdili, da se bo Massa prihodnje leto zanesljivo vrnil v ferrari.

Vuelta: Contador še vodi

LIEGE - Nemški kolesar Andre Greipel (Columbia) je zmagovalce četrte etape dirke po Španiji. Drugo mesto je na 225,5 kilometra dolgi preizkušnji od Venla do Liegea, ki so jo v deževnem vremenu zaznamovali številni padci, osvojil Belgijec Wouter Weylandt (Quick Step), tretji je bil Nemec Bert Grabsch (Columbia). V skupnem seštevku vodi še Cancellara (SaxoBank), ki je bil vpleten v padec le 2,8 kilometrov pred ciljem. Najboljša italijanska kolesarja sta bila Marco Velo na 5. in Matteo Tosatto na šestem mestu, Slovenec Tadej Valjavec pa je bil 20.

HOKEJ NA ROLERJIH

Polet v 1. krogu v Arezzu Edera prosi za 1 evro

Prvenstvo A1-lige v hokeju na rolerjih se bo začelo 10. oktobra. V prvem krogu bo openski Polet igral v gosteh proti Arezzu, Edera pa bo v telovadnici Foschiatti pri Svetem Ivanu gostila Monleale. Derbi med tržaškima prvoligašema bo 31. oktobra na openskem Pikelcu. Konec tedna bodo na sporedu prve tekme državnega pokala. Openski Polet bo igral šele prihodnjo soboto, 12.9. Na Opčinah bodo gostili Arezzo. V nedeljo pa bo na Pikelcu že tradicionalni memorial Agnul.

Predstavniki tržaškega hokejskega prvoligaša na rolerjih Edera so včeraj dopoldne v mestnem središču predstavili delovanje pred začetkom nove sezone. »Kot vsako leto bodo tudi letos finančne težave prava stalnica. Sponzorjev je vedno manj, kljub temu pa skušamo okrepiti naše delovanje,« je dejal športni vodja Roberto Florean in dodal: »Prav zaradi tega pozivamo Tržacane, naj prispevajo tudi en sam evro. Do sobote bomo vsak dan, od 10. do 19. ure, prisotni na vogalu med ulicama Delle Torri in San Lazzaro, kjer bodo somoščani lahko darovali simbolični znesek za naše delovanje.«

Pri tržaški Ederi se namreč trudijo, da bi v novi sezoni obudili sekcijo hokeja na kotalkah, ki je v Trstu imel bogato zgodovino. Po bodo podpira tudi nekdanji hokejist Enzo Mari. »Skušali bomo sestaviti ekipo, s katero naj bi se vpisali v B-ligo. Hkrati pa bi se vpisali tudi v nekatera mladinska prvenstva.« K tržaški Ederi se je medtem vrnil eden najboljših evropskih hokejistov Nejc Sotlar, ki je v lanskii sezoni igral v Španiji.



UMETNOSTNO KOTALKANJE - Martina Pecchiar »srebrna« na EP

Nepričakovan vpoklic je oplemenitila s kolajno

Selektor jo je izbral, čeprav je bila na DP četrta - Sedaj malo počitka

Martina Pecchiar, slovenska kotalkarica tržaškega kluba Jolly, je letošnjo sezono zaključila na najboljši možni način. Po manjšem razočaranju na državnem prvenstvu, kjer se ni prebila na stopničke, je 15-letnica (oktobra bo dopolnila 16 let) na evropskem mladinskem prvenstvu v kategoriji jeunesse osvojila drugo mesto, kar je nasploh njen najboljši rezultat. »Vesela sem, a zelo utrujena,« je bil prvi komentar perspektivne tekmovalke, varovanke trenerke Elvie Vitte, ki je po Tanji Romano edina slovenska kotalkarica, ki je osvojila kolajno na evropskem mladinskem prvenstvu.

Selektor te je naposled izbral v reprezentanco, čeprav si bila na državnem prvenstvu četrta ...

Tako je. Selektor Antonio Merlo je kljub temu izbral mene. Na državnem prvenstvu si je ogledal vse tekmovalke, naposled pa odločil, da bom v Parizu nastopila jaz namesto Della Libere, ki je bila na državnem prvenstvu tretja. Vpoklic je bil torej povsem nepričakovan, saj navadno odpotujejo prve tri uvrščene. Sem pa po tihem vedno upala, da bom med reprezentantkami.

Koliko si se pripravljala na prvenstvo?

Vsak dan sem trenirala po tri ure. Trenirala sem izključno v Trstu pod vodstvom trenerke Elvie Vitte.

Po kratkem programu si bila četrta, nato pa si po dolgem programu nadoknadila kar dve mesti in se prebila vse do srebre kolajne.

Tako je. Kratki program se mi ni izšel najboljšje: zgrešila sem dvojni axel na začetku vaje. V dolgem programu pa sem najvažnejše like izvedla zelo dobro, zataknilo se je samo v kombinaciji skokov, kar ni bilo odločilno.

Kdo so bile najhujše tekmiце?

Silvia Lambruschi je bila že lani ev-

Martina Pecchiar je od leta 2007 članica državne mladinske reprezentance. Prvič je z izbrano vrsto nastopila v Forliju na mednarodnem pokalu Italije, lani je Italijo predstavljala na evropskem pokalu v Trstu, letos pa je nastopila na Pokalu Španije in evropskem prvenstvu v kategoriji jeunesse. Naslednje leto bo prestopila med mladinke

PECCHIAR



ropska prvakinja med kadetinjami, prvo mesto pa je osvojila tudi letos, čeprav je leto mlajša od ostalih. Ko kotalka, je nežna in hitra. Ostalih pa nisem gledala, ker sem nastopila kot zadnja.

Kateri pa so nadaljnji načrti?

Sedaj se bom odpočila. Ker se bo pouk začel prav kmalu, ne grem na počitnice, ampak bom doma.

Kaj pa »kotalkarski« načrti?

Prav gotovo bom zamenjala kratki

program. Čeprav ga izvajam letos prvič, mi ne uspeva tako, kot bi želela. Pač, ne gre. Dolgi program pa zaenkrat ostaja enak, saj sem ga šele letos zamenjala. Mislim da bom letos začela tudi z vadbo novih trojnih skokov. (V.S.)

Martina Pecchiar, dijakinja znanstvenega liceja France Prešeren, je obenem tudi prva tekmovalka tržaškega kluba Jolly, ki se je prebila do reprezentance in nastopila na mladinskem evropskem prvenstvu. (V.S.)

SKIROLL - Državno prvenstvo štafet

Naraščajnika ŠD Mladina na najvišji stopnički

Rolkarji so se konec tedna v Aosti preizkusili kar na dveh državnih prvenstvih. V soboto je bila na vrsti štafeta, v nedeljo pa »double pursuit« v strmini.

ŠD Mladina je nastopila z lepim številom tekmovalcev in se zlasti veselila prvega naslova prvakov štafeti naraščajnikov Nikija Hrovatina in Nicole Ione, ki sta bila najboljša v številčni konkurenci osmih dvojic. Na zmagovalni oder sta se uvrstili tudi obe drugi Mladinini dvojici. Dana Tence in Jasna Vitez sta bili drugi med začetnicami (skupno sta prevozili 4 km), Luca Ghira in Federico Ferluga (8 km) pa tretja med dečki.

Naslednjega dne se je tekme v strmini (polovico proge so prevozili v klasični tehniki, po zamenjavi materiala pa so nadaljevali v prostem slogu) udeležilo deset tekmovalcev kriškega društva, ki jih je na tekmi, poleg odbornikov, spremljal trener Roman Rupnik. Najboljši izid je med sedemnajstimi naraščajniki s 3. mestom dosegel Nicola Iona (0:27,7), Niki Hrovatin (+2:13,7), ki je predvsem sprinter, pa je bil deseti. Med mlajšimi mladinci se je Rudi Balzano v številčno skromnejši konkurenci uvrstil na 4. mesto. Dečka Luca Ghira in Federico Ferluga sta bila med 19 tekmovalci šesti (+1:47,7) oziroma deveti (+3:21,1), začetnici Jana Vitez in Dana Tence pa med desetimi tekmovalkami četrta (+0:25) oziroma sedma (+1:27,5). Barve ŠD Mladina so branilki tudi tirje veterani. Enzo Cossaro (master 3) je zmagal, Luigi Crosilla (aster 2) je bil 5., Leonardo Macchia (master 1) pa šesti. Ekipno je Mladina zasedla 6. mesto.

Konec tedna se bodo kriški tekmovalci spet podali v severozahodno Italijo, tokrat v Piemont, saj jih v Cuneu čakata dve preizkušnji: DP v sprintu in DP v strmini. Zastavonoša društva Mateja Bogatec pa se že pripravlja za nastop na svetovnem prvenstvu, ki bo prihodnji teden v Pigliu pri Rimu.



Nicola Iona in Niki Hrovatin na najvišji stopnički zmagovalnega odra

KOLESARSTVO - K sreči brez poškodb

Na Leghissu je padla prenosna ograja

Gorski kolesar Christian Leghissa se je v soboto udeležil ekshibicijske tekme v Padovi. Srednjeveški grad je bil kulisa polurne tekme, ki pa jo je skazila nevihta in hujši padec slovenskega kolesarja iz Nabrežine. Najboljši kolesarji Veneta, ki so po povabilu nastopili na tekmi, so morali večkrat prevoziti dva kilometra dolg krog izključno v notranjosti grada. Leghissa je bil v skupini v ospredju, krog pred koncem pa je nanj padla slabo postavljena ograja in je zato padel. Kljub poškodovanemu kolesu je dokončal tekmo, a je zaradi padca izgubil stik z najboljšimi. K sreči ni utrpel poškodb in bo v nedeljo lahko nastopil na zahtevni deveti preizkušnji pokala Serenissima na Civetti.

BALINANJE

Sokol osvojil Poletov turnir

Na openskem balinišču je bilo preteklo soboto ves dan zelo živahno. Dvanajst trojk iz našega prostora in onkraj meje (Sežana in Marežige) se je pomerilo med seboj za pokal »2. balinarskega praznika« v organizaciji balinarske sekcije ŠD Polet.

Po napetih tekmah na igriščih na Opčinah in na Padričah so se v finalni del tekmovanja uvrstile štiri ekipe, in sicer dve trojki Poleta, nabrežinski Sokol ter trojka društva Portuale. V zelo napetem finalnem tekmovanju je zmagal nabrežinski Sokol, ki je premagal po dokaj izenačeni igri Portuale. Tretje in četrto mesto je zasluženno zasedel openski Polet. Pred tekmovanjem je ekipe pozdravil odbornik Poleta Drago Štoka, predsednik Livio Tavčer pa je ob koncu podelil prvouvrščenim ekipam pokale in se ob tem zahvalil Brunu Guštinu za tehnično vodenje celotnega tekmovanja.

V soboto Memorial Širca

Balinarski odsek ŠD Sokol prireja v soboto mednarodni balinarski turnir za trojke, veljaven za Memorial Drago Širca, s pričetkom ob 8. uri. Povabili so 20 ekip iz Italije, Slovenije in Hrvaške, igrali pa bodo na igriščih Sokola in Nabrežine ter v Devinu in Zgoniku, v primeru slabega vremena pa v Samatorci, na Padričah in Proseku. Polfinalni in finalna tekma bodo na igrišču Sokola. Trofejo daruje družina Širca.

Obvestila

GINNASTIČNI ODSEK ŠZ BOR obvešča, da bodo treningi potekali s sledečimi urniki: na Stadionu 1. maja za začetnice iz vrtca in osnovne šole ob ponedeljkih od 16.30 do 17.30 in ob petkih od 16.30 do 17.30 za vrtec in od 17.30 do 18.30 za osnovnošolke; na Opčinah ob sredah od 16.30 do 17.30 in sobotah od 14.30 do 15.30 za vrtec, za osnovnošolke pa ob sredah od 17.30 do 18.30 in sobotah od 15.30 do 16.30. Za dodatne informacije in prijave pokličite na tel. št.: 3282733390 (Petra)

GINNASTIČNI ODSEK ŠZ BOR obvešča, da bo informativni sestanek v ponedeljek, 21. septembra 2009 ob 18. uri za začetnice na Stadionu 1. maja, v sredo 23. septembra 2009 ob 16.30 na Opčinah, v večnamenskem prostoru didaktičnega ravateljstva (Ple Monte Re, 2). Za dodatne informacije in prijave pokličite na tel. št.: 3282733390 (Petra)

ŠD KONTOVEL obvešča, da bo prvi trening ritmične telovadbe v petek, 11. septembra ob 17.30 v telovadnici na kKontovelu. Vabljeni vse deklice od 2. letnika vrtca do vključno 3. razreda osnovne šole. Treninki bodo ob sredah in petkih od 17.30 do 18.30. Informacije: 3498020952 (Deborah) in 3385000643 (Martina).

ASD BREG odbojkarica sekcija vabi starše in otroke od letnika 1996 do letnika 2003, na informativni sestanek za novo sezono, v torek 8. septembra ob 17.30, v telovadnici Športnega centra S. Klabjan.

JADRANJE - Udeleženci nadaljevalnega tečaja v Trziču

Najmlajši so se zabavali kljub brezvetrju Pri Sireni so se navdušili za laser in europa



Najmlajši Čupini in Sirenini optimisti so se udeležili regate za jadrnalne šole v Trziču

V Trziču so konec tedna priredili tradicionalno regato za jadrnalne šole, na kateri lahko tekmujejo tisti jadralci, ki še niso opravili uradnih regat. Dvodnevne regate se je udeležilo tudi enajst Čupinih in Sireninih tečajnikov, ki so po poletnih tečajih dopolnjevali znanje še na nadaljevalnih tečajih, ki sta jih priredili obe društvi. Zaradi neugodnih vetrovnih razmer jadralci niso opravili regat, kljub temu pa so srečanje izkoristili za spoznavanje in zabavo. Pod vodstvom mentorjev so tekmovali na suhem v različnih štafetnih in skupinskih igrah. Čupine optimiste sta spremljala Jasna Tuta in Max Aicardi, Sirenine tekmovalce pa Nataša Valentič. Nekateri se bodo pridružili tekmovalnim skupinam, ki trenirajo pri klubih.

Pri Sireni se je prejšnji teden zaključil petdnevni nadaljevalni tečaj v



Udeleženci nadaljevalnega tečaja za razreda laser 4.7 in europa

razredih laser 4.7 in europa. Sedem udeležencev (letnik 1995 in 96) je dopolnjevalo znanje pod vodstvom Bruna Bogatca in Nataše Valentič. Pet tečajnikov je opravilo začetniški tečaj

julija letos, ostala dva pa sta jadrnalne večšine spoznala že v prejšnjih sezonah. Vsi so bili s tečajem zelo zadovoljni in izrazili željo, da bi klub ponovno gojil delovanje v teh razredih.



Bojan Brezigar

Iran, imperij razuma

Nacionalni ponos kot vrednota, od poezije do športa

7



Gorska cesta je sicer lepa, vendar zelo dolga. Avtobus po njej vozi več kot uro in to je ura ovinkov, vzponov in spustov, prepadov in tudi čudovitih razgledov. Pokrajina je namreč prekrasna, seveda, če te osreči sonce. Tako lahko uživaš naravo: v dobrih vodnikih jo opisujejo kot scenarij, ki spominja na Patagonijo, osrednjo Avstralijo, Švico in Sirijo. Kamnita, skoraj puščavna tla, deroči potoki, kanjoni v rdeči skali, pa travniki, na katerih se pase živina, in naselja, ki so ohranila nekaj sto let stare značilnosti, vrhovi, na katerih so ruševine starih gradov, in prijazni ljudje, ki stopijo na cesto, takoj ko se tujec ustavi in mu ponudijo kruha. Ponudijo mu pač tisto, kar imajo.

Vendar je vse to nekako v ozadju. Tu je cilj važnejši: ta cesta namreč vodi na Alamut, eden izmed številnih gradov (kakih 50 jih je na teh vrhovih), ki je nekako dostopen.

Kar naenkrat se ti odpre pogled na visoko skalo, kakih 70 metrov, morda več, na katero vodijo strme stopnice. Tam gori so ostanki gradu, na katerem je živel Hasan-e Sabah, duhovni vodja islamske skupine izmailitov.

Ti gradovi so znani kot gradovi morilcev. O njih je v 30. letih prejšnjega stoletja v svojem potopisu pisala Angležinja Freya Stark, verjetno prva Evropejka, ki je obiskala te kraje. Izmailiti naj bi bili torej krvoločni morilci, roparji, ki so se skrivali v teh nedostopnih gradovih.

Kasneje so zgodovinarji to oceno redimenzionirali: beseda »assassin«, ki jo je Starkova slišala v Iranu, naj bi dejansko pomenila »kadičli hašiša«. Zasediti je celo tezo, da so v teh gradovih samo molili in da so zgodbe o morilcih pravzaprav neresnične.

Kot se pogosto dogaja, je tudi tokrat resnica skoraj gotovo nekje v zlati sredini: res je, da so izmailiti častili Alaha in torej veliko molili, res pa je tudi, da v tistem času islam ni bil monolitna vera in da so se bili krvavi boji med raznimi ločinami, za oblast nad ozemljem in tudi za uveljavljanje svojih pogledov na vero. Gradovi so bili torej namenjeni obrambi pred napadalci, ki jih je očitno bilo veliko, sicer jih ne bi zgradili kar 50, verjetno pa je vojska s teh gradov opravljala tudi bojne pohode izven te doline, ki leži v varnem zavetju Alborza.

Vzpon na Alamut je sicer še kar zahteven in marsikateri turist med potjo omaga. Vendar se napor izplača; ne toliko zaradi razvalin gradu, ki so zasilno zaščitene z veliko pločevinasto streho in slabo ohranjene, ter ne povedo veliko, vendar zaradi enkratnega razgleda, ki se ponuja s tega vrha. Na eni strani vedno zasneženi vrhovi Alborza, na drugi dolina Alamuta z nasadi česenj, ki jih tukaj pridelujejo kar veliko. In spodaj, prav spodaj, srebrna reka, ki teče skozi zelenico, tisto, v katero je Vladimir Bartol postavil svoje rajske vrtove.

Desno: ... in prijazni ljudje, ki stopijo na cesto, takoj ko se tujec ustavi in mu ponudijo kruha. Ponudijo mu pač tisto, kar imajo. Spodaj desno: izročilo pravi, da se ti izpolni želja, če se z dvema prstoma dotakneš groba. Nekateri pa nanj položijo tudi cvet.

Spodaj levo: takrat so Perziji začeli gojiti varzes bastani, nekakšno fizkulturo z dvigovanjem težkih kijev.

Bartol ni nikoli prišel na Alamut; svoj roman je pisal po knjigi Starkove, s katero ga je v Parizu seznanil Josip Vidmar, vendar je opis gradu in narave, ki ga obdaja, zelo natančen, kot da bi svoj roman pisal na kraju samem. Pisal ga je v času, ko je bila edina resnica o Alamutu vezana na krvoločnost njegovih prebivalcev in ko se še niso po-

javile druge verzije o dejanski vsebini izmailitov. Seveda pa je Bartol pravilno uokviril zgodovinske okoliščine tiste dobe in prav tako pravilno sklepal, da je bil turški sultan v tistem času velik sovražnik izmailitov. Vse ostalo je plod njegove fantazije, zgodba o rajskih vrtovih, o deklici Halimi, o pogumnih mladeničih, o prevarah, o junaštvi. Ro-

man, ki je prav v zadnjih letih zelo aktualen, saj je v starem izmailskem voditelju, ki ga Bartol imenuje Hasan ibn Saba, marsikateri bralec vidi Osamo bin Ladna, je bil preveden v kakih 20 jezikov; med temi so tudi turščina, arabščina in farski - perzijsčina.

Kar človeka, ki ne pozna perzijske tradicije, v romanu zagotovo prevzame,

je pomen, ki ga imajo pesniki in pesnikovanje. Pisanje verzov je v perzijsčini še danes zelo popularno, dejansko pa je prav pesnikovanje odigralo pomembno vlogo v perzijski zgodovini.

Po padcu Sasanidov v 7. stoletju so Perziji več kot tri stoletja vladali Arabci in Turki. Arabščina se je uveljavljala kot glavni občevelni jezik in perzijsčina je šla v pozabo. Obudil jo je Ferduzi, največji perzijski pesnik, avtor znane Knjige kraljev, ki jo omenja tudi Bartol v svojem Alamutu. To knjigo je pesnik pisal celih 35 let. Zgodba pravi, da mu je kralj za knjigo obljubil bogato plačilo, na koncu pa mu je, predvsem zaradi ljubosumja uradnih dvornih pesnikov, dal veliko manj. Ferduzi je bil užaljen, denar je razdelil revežem in se vrnil domov. Leta 1020 je umrl v revščini.

S Ferduzijem se začneja pesnikovanje v perzijsčini. Iranci še danes častijo svoje pesnike, jih prebirajo in recitirajo. Naravnost ganljiv je obisk njihovih mavzolejev, ki stojijo sredi cvetličnih gajev, po katerih se ljudje sprehajajo, zvočnik izmenično oddaja glasbo in recitacije pesmi, na klopih sedijo mladi, ki se družijo in prebirajo pesmi. Mavzoleji velikih perzijskih pesnikov so kraj srečanj, ne kraj kome-moracij ali proslav, ampak, kraj, kjer ti pesniki še danes živijo.

V Širazu sta dva mavzoleja: tu sta pokopana Hafez in Sadi. Za Irance je pomemben predvsem Hafez; v Iranu velja načelo, da mora vsakdo poznati dvoje: koran in Hafezove pesnitve. Hafez je živel v 14. stoletju, mavzolej so zgradili leta 1774, odtlej pa ga vsak dan obiskujejo velike množice. Na sarkofagu iz belega marmorja so vklesani njegovi verzi in navada je, da ljudje počastijo njegov spomin s tem, da se z roko dotaknejo sarkofaga. Izročilo pravi, da se ti izpolni želja, če se z dvema prstoma dotakneš groba. Nekateri pa nanj položijo tudi cvet.

Hafez je v današnjem Iranu še vedno zelo aktualen in pri vseh pomembnih govorih citirajo njegove verzje. Pesništvo je še vedno zelo cenjeno; ni samo del perzijske kulture, ampak je vsak dan prisotno v življenju Irančanov.

Vendar pa obstajajo še druge tradicije, ki jih v Iranu vztrajno gojijo že dolga stoletja. Ko so v 13. stoletju državo zasedli Mongoli, so Perzijcem prepovedali uporabo orožja. Bili so pač osvajalci in sklepali so, da bodo lažje obvladovali ozemlje, če bodo ljudje razoroženi.

Takrat so Perziji začeli gojiti varzes bastani, nekakšno fizkulturo z dvigovanjem težkih kijev, z obrambo s ščiti in z dvigovanjem težkih železnih lokov, ki sicer niso bili primerni za streljanje puščic. Skupina moških telovadi v krogu, vse skupaj pa je nekakšen ritual z začetno molitvijo, z govori, z zahvalami. Telovadba poteka po točno določenem vrstnem redu: najprej ogrevanje, nato dvigovanje kijev, sledijo ščiti in na koncu loki, vse ob oglašujoči spremljavi bobna. Če zadevo postavimo v 14. stoletje, postane jasno, da ne gre za nič drugega kot za vojaške vaje, priprave za čas, ko bo mogoče izgnati okupatorja.

Nacionalni ponos se torej kot rdeča nit vleče skozi vso perzijsko zgodovino. Od Kira do današnjih dni, vselej najdemo veliko voljo ljudi, da sami odločajo o svoji usodi. To se kaže povsod, navsezadnje tudi v veri, saj je Iran danes edina država s šitsko večino. To se kaže v vrednotenju poezije, v vrednotenju nacionalnega športa in tudi v čuvanju zgodovinskih spomenikov, ki so taki, kakršne jim je pustila zgodovina. Seveda z izjemo nekaj sto kipov zadnjega šaha, ki so popadali na tla takoj po njegovem, begu v tujino. Pa o tem več kasneje.

se nadaljuje





Rai Tre

SLOVENSKI PROGRAM

Za Trst: na kanalu 40 (Ferlugi) in 64 (Milje)

Za Gorico: na kanalu 69 (Vrh Sv. Mihaela)

Teletekst: str. 316 - 342 - 343

18.40 Čezmejna TV: Primorska kronika

20.25 Tv Kocka: Kamorkoli naokoli...po svetu - Izdelovanje krede

20.30 Deželni TV dnevnik

20.50 Čezmejna Tv: Dnevnik Slo 1

Rai Uno

6.10 Torte in faccia!

6.30 Dnevnik, vremenska napoved in prometne informacije

6.45 Aktualno: Unomattina Estate

9.35 Aktualno: Linea Verde Meteo Verde

10.40 Nan.: 14° Distretto

11.30 17.00 Dnevnik in vremenska napoved

11.40 Nan.: La signora in giallo

13.30 Dnevnik in Gospodarstvo

14.10 Variete: Verdetto finale

15.00 Nan.: Il Maresciallo Rocca 4

16.45 Nan.: Cotti e mangiati

17.15 Nan.: Le sorelle McLeod

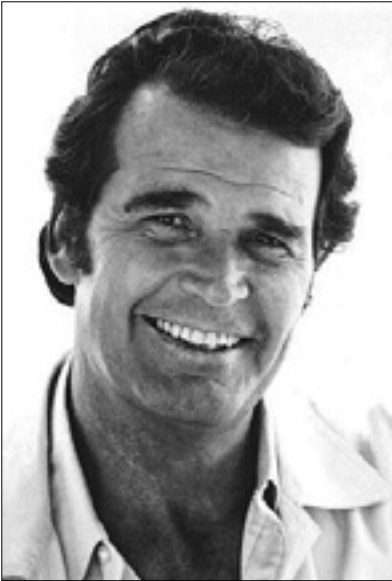
18.00 Nan.: Il commissario Rex

18.50 Kviz: Reazione a catena

20.00 23.35 Dnevnik

20.30 Variete: Suparvarietà

21.20 Film: Le pagine della nostra vita (dram., ZDA, '04, r. N. Cassavettes, i. G. Rowlands, **J. Garner**)



23.40 Dok.: Passaggio a Nord Ovest

0.50 Nočni dnevnik

Rai Due

6.00 Variete: Scanzonatissima

6.15 13.50 Aktualno: Tg2 Medicina 33

6.25 19.00, 0.50 Talent show: X Factor

6.55 Aktualno: Quasi le sette

7.00 Variete: Cartoon Flakes

10.25 Tracy & Polpetta

10.40 Aktualno: Tg2 E....state in rubrike

11.25 Nan.: Orgoglio (It., '05)

13.00 18.30, 20.30, 23.30 Dnevnik

13.30 Aktualno: Tg2 E....state con Costume

13.45 Aktualno: Sì, viaggiare

14.00 Nan.: 7 vite

14.25 Nan.: Numb3rs

16.00 Nan.: Las Vegas

17.25 Nan.: Due uomini e mezzo

17.45 Risanke

18.05 Dnevnik - Kratke vesti in športne vesti

19.35 Nan.: Squadra Speciale Cobra 11

21.05 Nan.: Ghost Whisperer - Presenze

22.40 Nan.: Anna Winter - In nome della giustizia

23.45 Dok.: La Storia siamo noi

Rai Tre

6.00 Dnevnik - Rai News 24, vmes Il caffè di Corradino Mineo, Italia, istruzioni per l'uso

8.05 Dok.: La Storia siamo noi

9.05 Film: La casa dei sette falchi (det., ZDA, '59, i. R. Taylor)

10.40 13.00, 14.50 Aktualno: Cominciamo Bene Estate

12.05 Speciale Tg3: 66. Mostra del Cinema di Venezia

13.05 Nad.: Terra nostra

14.00 Deželne vesti, vremenska napoved in rubrike

15.00 Dnevnik - kratke vesti

15.05 Variete: Trebisonda - Melevisione

16.30 Šport: Mednarodni meeting atletike v Roveretu

17.15 Nan.: Arsenio Lupin

18.10 Dok.: Geo Magazine 2009

18.25 Dnevnik in vremenska napoved

19.00 Deželni dnevnik in vremenska napoved

20.00 Variete: Blob - Al Lido - Venezia Cinema 2009

20.15 Nan.: Wind at My Back

20.35 Nad.: Un posto al sole d'estate

21.05 Dnevnik

21.10 Nan.: La nuova Squadra (i. R. Ravello)

23.15 Nočni deželni dnevnik in vremenska napoved

23.55 Dok.: Strade blu

0.45 Aktualno: Off Hollywood

Rete 4

7.10 Nan.: Tutti amano Raymond

7.30 Nan.: T. J. Hooker

8.30 Nan.: Mc Gyver

9.20 Nad.: Vivere

10.20 Nad.: Febbre d'amore

10.35 Nan.: Giudice Amy

11.30 17.30 Dnevnik - kratke vesti in prometne informacije

11.40 Nan.: Wolf - Un poliziotto a Berlino

12.30 Nan.: Un detective in corsia

13.30 18.55 Dnevnik in vremenska napoved

14.05 Aktualno: Popoldanski Forum

15.10 Nan.: Hamburg Distretto 21

16.10 Nad.: Sentieri

16.30 Film: Per grazia ricevuta (kom., It., '70, r.-i. N. Manfredi, i. L. Stander)

17.05 Dnevnik - kratke vesti in prometne informacije

19.35 Variete: Ieri e oggi in Tv

19.50 Nad.: Tempesta d'amore

20.30 Nan.: Walker Texas Ranger

21.10 Nan.: Julie Lescaut

23.20 Nan.: The Unit

0.15 Film: Submerged (dram., ZDA, '01, r. J. Keach, i. S. Neill, S. Whigham, e. Procter)

2.10 Nočni dnevnik in pregled tiska

Canale 5

6.00 Dnevnik - Pregled tiska

7.55 Dnevnik, prometne infomacije, vremenska napoved, borza in denar

8.30 Nan.: Finalmente soli

9.00 Film: Il gruppo (kom., It., '01, r. A. di Francisca, i. E. Solfrizzi, L. Indovina)

10.00 16.00, 17.45, 21.55 Dnevnik - kratke vesti in vremenska napoved

11.00 Aktualno: Forum

13.00 Dnevnik, okusi in vremenska napoved

13.40 Nad.: Beautiful

14.10 Nan.: CentoVetrine

14.45 Film: Le mogli di Gabriel (dram., Kan., '06, r. M. Azzopardi, i. M. Ringwald, M. Humphrey)

17.05 Film: Solo desserts (kom., ZDA, '04, r. K. Connor, i. L. Holly, C. Mandylor)

17.00 Film: Annuncio d'amore (kom., ZDA/Nem., '03, i. T. Polo)

18.50 Kviz: Chi vuol essere milionario (v. G. Scotti)

20.00 Dnevnik in vremenska napoved

20.30 Variete: Paperissima Sprint

21.20 Film: Rendez vous a Parigi (kom., Fr./Švi., '07, r. W. Crépin, i. B. Yellés, A. Karembeu)

23.10 Aktualno: Matrix Estate (v. A. Vinci)

1.30 Nočni dnevnik in vremenska napoved

Italia 1

6.40 Nan.: Ti presento i miei

7.00 Nan.: Hercules

8.00 13.40, 17.25 Risanke

9.50 Nan.: Phil dal futuro

10.20 Nan.: Xena - Principessa guerriera

11.20 Nan.: Baywatch

12.25 18.30 Dnevnik in športne vesti

15.00 Nan.: Dawson's Creek

15.55 Nan.: Il mondo di Patty

16.50 Nan.: The Sleepover Club

19.25 Nan.: Love Bugs 3

19.40 Nan.: Buona la prima!

20.15 Kviz: Mercante in fiera

21.10 Nan.: The Mentalist

23.00 Film: Omen - Il presagio (srh., ZDA, '05, r. J. Moore, i. S. Davey-Fitzpatrick, M. Farrow)

0.00 Dnevnik - kratke vesti in vremenska napoved

1.05 Šport: boks, XV. SP

Tele 4

7.00 8.35, 13.30, 16.40, 19.30, 23.02 Dnevnik

7.15 Nan.: The flying doctors

8.10 Pregled Tiska

9.30 Nan.: Don Matteo 6

12.00 Dnevnik - kratke vesti

12.05 Aktualno: Super Sea

12.40 19.05 Aktualno: Divertiamoci...

13.05 Aktualno: Pagine e fotogrammi

13.50 Aktualno: ... Attualità

14.30 20.55 Klasična glasba

15.35 Dokumentarci o naravi

16.20 Nan.: Lassie

17.00 Risanke

20.00 Aktualno: Antichi palazzi del FVG

20.30 Deželni dnevnik

20.55 Film: Tecnica di un omicidio (triler, It., '66, r. F. Prosperi, i. F. Nero, R. Webber)

22.45 Variete: Ape Regina

23.30 Talk show: Incontri al caffè de la Versiliana

La 7

6.00 Dnevnik, horoskop in prometne informacije

7.00 Aktualno: Il meglio di Omnibus Estate, sledi il meglio di Omnibus Life Estate

10.10 Punto Tg, sledi Due minuti in un libro

10.25 Nan.: FX

11.30 Nan.: Mike Hammer

12.30 Dnevnik in športne vesti

13.00 Nan.: Hardcastle & McCormick

14.00 Film: Ispettore Brannigan la morte segue la tua ombra (krim., ZDA, '75, r. D. Hickox, i. J. Wayne, R. Attenborough)

16.05 Nan.: Star Trek

17.10 Dok.: La7 Doc

18.05 Nan.: Due South - Due poliziotti a Chicago

19.00 Nan.: Murder Call

20.00 0.50 Dnevnik

20.30 Variete: Niente di personale - Remix

21.10 Dok.: La gaia scienza (v. M. Tozzi)

23.20 Nan.: Cold Squad

Slovenija 1

6.10 Kultura, sledi Odmevi

7.00 8.00, 9.00, 15.00 Poročila

7.05 8.05 Dobro jutro

9.25 Ris. nan.: Grimmove pravljice

9.10 Ris. nan.: Marči Hlaček (pon.)

9.30 Ris. nan.: Grimmove pravljice - Dve kraljični (pon.)

9.55 Zlatko zakladko (pon.)

10.10 Lutkovna predstava: Zlatolaska in trije medvedi (pon.)

10.40 Dok. oddaja: Slovenski vodni krog

11.05 Knjiga mene briga (pon.)

11.30 Dok. serija: Naši vrtovi (pon.)

12.05 Dok.: Fabiani - Plečnik (pon.)

13.00 Poročila, športne vesti in vremenska napoved

13.15 Tarča

14.25 Alpe-Donava-Jadran (pon.)

15.10 Mostovi - Hidak

15.45 Ris. nan.: Ferdi

16.10 Pod klobukom - Flamenko

16.45 18.40 Risanke

17.00 Novice, slovenska kronika, športne vesti in vremenska napoved

17.30 0.20 Izobr.-svet. serija: Turbolenca

18.25 Žrebanje lota

18.55 Dnevnik, vremenska napoved in športne vesti

20.05 Film: Sesuti Harry

21.35 Kratki igrani film

22.00 Odmevi, kultura, športne vesti in vremenska napoved

23.05 Omizje

1.10 Iz arhiva TVS: Tv dnevnik 2.9.1991 (pon.)

Slovenija 2

6.30 9.00, 0.30 Zabavni infokanal

7.00 Infokanal

8.00 Otroški Infokanal

14.15 Iz arhiva TVS - Tv dnevnik - 2.9.1991

15.05 Na utrip srca (pon.)

15.10 Koncert: Komorni godalni orkester slovenske filharmonije (pon.)

16.30 Mostovi - Hidak

17.00 Črno beli časi

17.20 Nad.: Samo bedaki in konji

18.40 O živalih in ljudeh (pon.)

18.55 Na vrtu (pon.)

19.20 Z Damijanom (pon.)

20.00 Poletna noč Elde Viler - 50 let na odru, posnetek koncerta

22.05 Slovenska jazz scena

22.55 Tv priredba predstave Slovensko mladinskega gledališča: Kaspar (P. Handke)

23.50 Folkest Koper - Capodistria 2008: Claudia Bombardella Trio, 1. del

Koper

13.45 Dnevni program

14.00 Čezmejna TV - TG R FJK - deželne vesti

14.20 Slovenski magazin

14.50 Dok. odd.: Nautilus

15.20 Arhivski posnetki

16.00 »Q« - trendovska oddaja

16.50 Biker explorer

17.15 Srečanje z...

18.00 Primorski mozaik

18.35 Vremenska napoved

18.40 0.50 Primorska kronika

19.00 22.20, 0.35 Vsedanes - TV dnevnik

19.20 Šport

19.25 Kratkometražni filmi: »Mareme-traggio«

20.00 Dok. oddaja: City Folk

20.30 Drama: Istrska svatba (drama v treh delih)

22.35 Globus

23.05 Dok. oddaja: Potovanje po Nemčiji

0.05 Istra in...

1.10 ČezmejnaTV, TDD - TV dnevnik v slovenskem jeziku

Tv Primorka

8.00 Dnevnik Tv Primorka

8.20 1.00 Videostrani

9.00 10.00 Novice

9.05 22.00 Mozaik

10.05 17.20 Hrana in vino

10.35 Videostrani z novicami vsako polno uro

18.00 Mala potepanja

18.45 Kulturni utrinek

19.00 Športni ponedeljek (pon.)

20.00 23.00 Dnevnik Tv Primorka, kultura in vremenska napoved

20.30 Objektiv

21.00 Odprta tema

23.30 Nad.: Jelena

RADIO

RADIO TRST A

7.00, 13.00, 19.00 Dnevnik; 7.20 Dobro jutro; 8.00 Poročila in krajevna kronika; 8.10 Prva izmena - 1. del; 10.00 Poročila; 11.15 Poletni studio D; 11.30 Oglaševanje od začetkov do danes; 12.15 Ženski portreti; 13.20 Primorska poje; 14.00 Poročila in deželna kronika; 14.10 Morski val; 17.00 Poročila in kulturna kronika; 17.10 Mavrica - Odprta knjiga; 18.00 Pozabljeni italijanski operisti; 19.35 Zaključek oddaj.

RADIO KOPER (SLOVENSKI PROGRAM)

6.30, 8.30, 9.30, 10.30, 14.30 Poročila; 6.00-9.00 Jutro na RK, kronika, OKC obveščajo; 7.00 Jutranjik; 9.00-12.30 Poletni dopoldan in pol; 10.00 Utrinki radijskega življenja; 12.30 Opoldnevnik; 13.00-15.00 Aktualnosti; 16.20 Glasba po željah; 17.30 Primorski dnevnik; 18.00 Pregled prireditev; 20.00 Glasbena razglednica; 20.30 Slovenci ob meji; 22.30 Crossroads.

RADIO KOPER (ITALIJANSKI PROGRAM)

6.15, 8.30, 9.30, 10.30, 11.30, 13.30, 14.30, 16.30, 17.30, 18.30 Poročila; 7.15, 12.30, 15.30, 19.30 Dnevnik; 6.25 Drobci zgodovine; 8.05 Horoskop; 8.33 Pesem tedna; 8.40 Govorimo o; 9.00 Commento in studio; 11.00 Odprti prostor; 12.15 Sigla single; 12.28 Vremenska napoved, prometne vesti, dnevnik; 13.00 Chiacchieradio; 14.10 Leto šole; 14.45 Italo heroes; 15.05 Pesem tedna; 16.00 Ob 16-ih; 18.00 Etnobazar; 19.00 Le note di Giuliana; 20.00 Radio Capodistria Sera; 21.00 Odprti prostor; 21.55 Sigla single; 22.30 Commento in studio; 23.00 Prosa; 0.00 RSI.

SLOVENIJA 1

5.00, 6.00, 6.30, 8.00, 9.00, 10.00, 11.00, 12.00, 14.00, 17.00, 18.00, 19.00, 21.00, 23.00, 0.00 Poročila; 6.45 Dobro jutro, otroci; 7.00 Kronika; 7.40 Priimkova delavnica; 7.55 Iz sporedov; 8.05 Najlepša viža; 8.40 Obvestila; 9.10 Ali že veste?; 9.30 Violinček; 10.10 Intervju; 11.15 Storž - odd. za starejše; 11.45 Pregled tiska; 12.05 Na današnji dan; 12.10 Ura slov. glasbe; 12.30 Navsveti; 13.00 Danes do 13-ih; 13.20 Osmrtnice in obvestila; 15.00 Radio danes, radio jutri; 15.30 DIO; 16.15 Obvestila; 16.30 Evroženket; 17.00 Studio ob 17-ih; 19.00 Dnevnik; 19.30 Obvestila; 19.45 Lahko noč, otroci; 20.00 Gymnasium; 21.10 Izlivi; 22.00 Zrcalo dneva; 22.20 Iz sporedov; 22.30 Info odd.; 22.40 Minute za šanson; 23.05 Literarni nokturmo; 23.15 Za prijeten konec dneva.

SLOVENIJA 2

6.00, 6.30, 8.30, 9.30, 10.30, 11.30, 12.30, 14.30, 17.30, 00.00 Poročila; 7.00 Kronika; 8.25 Vremenska napoved; 8.45 Kulturne prireditve; 9.15 Šport; 9.35 Popevki tedna; 10.00 Avtomobilsko prometne minute; 11.35 Obvestila; 12.00 Kje pa vas čevelj žuli; 13.00 Danes do 13-ih; 14.00 Kulturne drobtinice; 14.20 Obvestila; 14.40 Glasbena uganka; 15.03 RS napoveduje; 15.15 Finančne krivulje; 15.30 DIO; 16.05 Popevki tedna; 16.45 Poslanci; 17.45 Šport; 18.00 Express; 18.10 Vzhodno od rocka; 18.30 Knjižni namig; 18.50 Večerni sporedi; 19.00 Dnevnik; 19.30 Ne zamudite; 21.00 V sredo; 22.00 Zrcalo dneva; 22.30 Na piedestal; 23.30 Težka kronika.

SLOVENIJA 3

9.00, 10.00, 11.00, 12.00, 13.00, 14.00, 22.00, 00.00 Poročila; 19.00 Dnevnik; 7.00 Jutranja kronika; 7.25 Jutranjica; 8.00 Lirični utrinek; 10.05 Skladatelj tedna; 11.05 Literarna matineja; 11.45 Intermezzo; 12.05 Arsove spominčice; 13.05 Danes smo izbrali; 14.05 Arsov forum; 15.00 Divertimento; 15.30 DIO; 16.15 Svet kulture; 16.30 Sodobna umetnost; 17.00 Glasbeni utrip; 18.00 Radijska igra; 18.10 Rondo; 19.30 Slovenski koncertino; 20.00 Arsov art atelje; 22.05 Zvočna iskanja.

RADIO KOROŠKA

6.00-10.00 Dobro jutro; 12.00-13.00 Studio ob 12-ih; 15.00-17.00 Lepa ura; 17.00-17.30 Studio ob 17-ih; 17.30-18.00 Naša pesem; -Radio Agora: 13.00-15.00 Agora-Divan; 18.00 6.00 Svobodni radio; -Radio Dva 10.00-12.00 Sedmi dan (105,5 MHz).

Lastnik:
Zadruga Primorski dnevnik d.z. - Trst

Izdajatelj:
Družba za založniške pobude
DZP doo z enim družabnikom
PRAE srl con unico socio
Trst, Ul. dei Montecchi 6, tel. 040 7786380, fax 040 7786381

Tisk: EDIGRAF srl, Trst

Odgovorni urednik: DUŠAN UDOVIČ

Redakciji: Trst, Ul. dei Montecchi 6, tel. 040 7786300, fax 040 772418
email: trst@primorski.eu
Gorica, Ul. Garibaldi 9, tel. 0481 533382, fax 0481 532958
email: gorica@primorski.eu

Dopisništva: Čedad, Ul. Ristori 28, tel. 0432 731190, fax 0432 730462
Celovec, Wulfengasse 10/H, tel. 0463 318510, fax 0463 318506

Internet: <http://www.primorski.eu/>

Naročniško - prodajna služba
Trst, Ul. dei Montecchi 6, tel. 040 7786300, fax 040 772418
Gorica, Ul. Garibaldi 9, tel. 0481 535723 fax 0481 532958

Cena: 1,00 €
Naročnina za Italijo 280,00 €
Poštni t.r. PRAE DZP št. 11943347
Cena za Slovenijo: 1,00 €
Letna naročnina za Slovenijo 200,00 €
plačljiva preko DISTRIEST doo, Partizanska 75, Sežana, tel. 05-7070262, fax. 05-7300480
transakcijski račun pri banki SKB D.D. v Sežani, št. 03179-1009112643

Primorski dnevnik prejema neposredne državne prispevke po zakonu 250 z dne 9. avgusta 1990

OGLAŠEVANJE
Oglaševalska agencija Tmedia s.r.l.
www.tmedia.it
GORICA, ul. Malta 6
TRST, ul. Montecchi 6

KOMERCIALNI OGLASI
advertising@tmedia.it
Brezplačna tel. št. 800129452
Iz tujine +39.0481.32879
Fax +39.0481.32844
Cene oglasov: 1 oglasni modul (širina 1 stolpec, višina 29,2 mm) 35,00 €, finančni in legalni 92,00 €, ob praznikih povišek 20%

NEKOMERCIALNI OGLASI
oglasit@tmedia.it
Brezplačna tel.št. 800912775
Fax +39.0481.32844
Cene oglasov: mali oglasi 20,00 € + 0,50 € na besedo; nekomercialni oglasi po formatu, osmrtnice, sožalja, čestitke in zahvale na besedo. DDV - IVA 20%

Registriran na sodišču v Trstu št. 14 z dne 6. 12. 1948
Član italijanske zveze časopisnih založnikov FIEG

Primorski dnevnik je včlanjen v Evropsko zvezo manjšinskih dnevnikov MIDAS

Izdajanje Primorskega dnevnika podpira tudi Urad Vlade Republike Slovenije za Slovence v zamejstvu in po svetu.

Tekstov, fotografij in drugega gradiva, ki je bilo v kakršnikoli obliki poslano uredništvu, ne vračamo. Dostavljeno gradivo ne obvezuje uredništva oziroma založnika za objavo ali drugačno uporabo; za objavo člankov, ki jih posredujejo uredništvu, imajo avtorji pravico do morebitnega honorarja samo po predhodnem dogovoru z založnikom.

VREMENSKA SLIKA

Temperature zraka so bile izmerjene včeraj ob 7 in 13 uri.

Obsirna dolina nizkega zračnega pritiska se bliža srednji Evropi. Postopoma bodo nad našo deželo začeli dotekati jugozahodni tokovi, ki bodo iz dneva v dan bolj vlažni in nestabilni.

Nad zahodno, srednjo in južno Evropo je območje enakomernega zračnega pritiska. Vremenska fronta se prek srednje Evrope pomika proti vzhodu in bo popoldne oplazila Alpe. K nam doteka toplel in razmeroma suh zrak.

DOLŽINA DNEVA

Sonce vzhaja ob 6.27 in zatone ob 19.41
Dolžina dneva 13.14

LUNINE MENE

Luna vzhaja ob 18.37 in zatone ob 4.01

PLIMOVANJE

Danes: ob 3.51 najnižje -60 cm, ob 10.20 najvišje 40 cm, ob 16.07 najnižje -23 cm, ob 21.50 najvišje 45 cm.
Jutri: ob 4.14 najnižje -63 cm, ob 10.400 najvišje 44 cm, ob 16.30 najnižje -27 cm, ob 22.15 najvišje 45 cm.

BIOPROGNOZA

Danes bo vremenski vpliv za večino ljudi ugoden in v krajih s sončnim vremenom vzpodbuden. Moteno bo spanje najbolj občutljivih.

MORJE

Morje je skoraj mirno, temperatura morja je 24,5 stopinj C.

TEMPERATURE V GORAH °C

500 m	27	2000 m	13
1000 m	21	2500 m	10
1500 m	16	2864 m	8

UV INDEKS

UV indeks bo sredi dneva ob jasnem vremenu v gorah dosegel 7, po nižinah 6.

Vremenska napoved Hidrometeorološkega zavoda R. Slovenije in deželne meteorološke opazovalnice ARPA OSMER

NAPOVED ZA DANES

V hribovitem svetu bo v glavnem spremenljivo, več oblačnosti bo popoldne, možne bodo krajevne nevihte zlasti v Karniji. Po nižinah in ob morju bo zmerno oblačno, popoldne ali proti večeru se bo nekoliko pooblačilo. Ob morju bodo pihali krajevni vetrovi.

Danes bo pretežno jasno, zjutraj bo po nekaterih nižinah kratkotrajna megla. Popoldne bo predvsem na zahodu in severozahodu občasno nekaj oblačnosti. V severozahodnih krajih bo nastala kakšna ploha ali nevihta. Najnižje jutranje temperature bodo od 8 do 14, ob morju 17, najvišje dnevne od 25 do 30 stopinj C.

NAPOVED ZA JUTRI

Jutri bo spremenljivo do oblačno vreme, možne bodo plohe in nevihte.

Jutri bo na vzhodu večinoma sončno. Drugod bo spremenljivo oblačno. Krajevne plohe ali nevihte se bodo dopoldne pojavljale predvsem na zahodu.

RIM - Po romanu »A Very Private Gentleman«

George Clooney bo snemal film na potresnem območju Abrucev



Sloviti igralec, ki veliko časa preživi v Italiji, bi rad tako pomagal pri popotresni obnovi

ANSA

RIM - Ameriški igralec George Clooney bo konec septembra snemal srhljivko na območju Abrucev, ki je bilo spomladi prizadeto v katastrofalnem potresu. Nastopil bo v glavni vlogi. Film bo zgodba o dvojnem umoru, Clooney ga bo tudi sam produciral. Režija je v rokah Antona Corbina, je v ponedeljek poročal milanski Corriere della Sera. Film bo narejen po romanu »A Very Private Gentleman« pisatelja Martina Bootha. Clooney si je že pred aprilskim potresom v Abrucih iskal primerna prizorišča za snemanje, povzema avstrijska tiskovna agencija APA.

»Snemanje bo naš najboljši prispevek k obnovi,« je povedal 48-letni Clooney, ki je središče Abruzzov, mesto L'Aquila obiskal julija, med vrhunskim srečanjem G8. Clooney ima že vrsto let vilo ob jezeru Como in se tudi sicer rad mudi v Italiji. V sredo ga pričakujejo tudi na odprtju filmskega festivala v Benetkah. Tako kot Kevin Spacey, Ewan McGregor in Jeff Bridges je namreč del zasedbe v komediji »The Men Who Star At Goats« Grand Heslov. Clooney je v filmu upodobil novinarja v Iraku.

LOS ANGELES - Kalifornijo pesti ognjena stihija

Požari uničujejo gozd in domove, neposredno ogroženih preko 12 tisoč hiš

LOS ANGELES - Številne posadke gasilcev so nepretrgoma na delu, da bi pogasile velik požar, ki je izbruhnil na gričih nad krajem La Crescenta v Kaliforniji. Ognjeni zubli so zajeli naseljeno območje in doslej uničili 53 domov, neposredno pa je ogroženih kakih 12 tisoč hiš. Požar je zajel tudi radijske in televizijske pretvornike ter antene za mobilno telefonijo, tako da je veliko območje okrog Los Angelesa odrezano od informacije.

Požari so doslej v oklici Los Angelesa uničili več kot 17 tisoč hektarjev gozdnih površin. Požar je minulo nedeljo zajel tudi narodni park v bližini mesta, dva gasilca pa sta z avtomobilom zgrmela v škarpo in pri tem izgubila življenje. Zadnje dni se z ognjem bori kakih 1800 gasilcev ob pomoči letal in helikopterjev, po poročanju agencij pa plameni ogrožajo tudi zgodovinski astronomski observatorij na gori Wilson. (STA)



KUALA LUMPUR - Podvig Alaina Roberta

Človek-pajek preplezal nebotičnika Petronas



KUALA LUMPUR - Alain Robert, znan kot francoski Človek-pajek, je preplezal stolpa Petronas v Kuala Lumpurju, ki veljata za tretji najvišji stolpnici na svetu. Zaradi tega so mu malezijski policisti včeraj nadeli lisice in ga odpeljali na policijsko postajo, poroča francoska tiskovna agencija AFP. Podvig je Robertu uspel v tretje. Na dvojčka, ki z 88 nadstropji merita 452 metrov, se je Francoz poskušal povzpeti že leta 1997 in 2007, obakrat pa so ga aretirali in nato izpustili.

Kot je včeraj povedal načelnik policije v Kuala Lumpurju, so Roberta prepleljali na policijo, kjer bodo preverili nje-

gov potni list, morda pa ga bodo tudi kazensko preganjali. 46-letni dolgoletni Francoz je znan po svojih nelegalnih plezarijah po urbanih zgradbah. Prvič se je tovrstnega podviga lotil leta 1994, ko je splezal na stolp CityBank v Chicagu. Od takrat je preplezal že okoli sto stolpnice po svetu.

Stolpa Petronas so v Kuala Lumpurju dokončali leta 1998, dolgo pa sta bila najvišji zgradbi na svetu. Leta 2004 jima je naziv odvzel stolp Taipei 101 na Tajvanu, ki je visok 508 metrov, nato pa še stolp Burdž v Dubaju, ki meri 688 metrov. (STA)